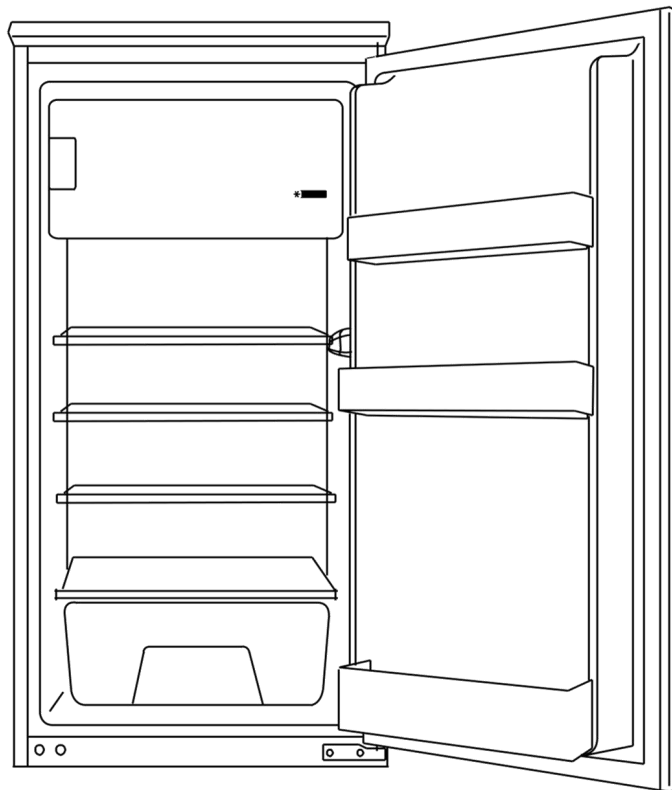


SCHNEIDER

Réfrigérateur congélateur intégrable Built-in Refrigerator Freezer Einbau-Kühl-Gefrierkombination Geïntegreerde koel-vriescombinatie Frigorífico-congelador integrado



SCRFI122-D

Manuel d'instructions

Veuillez lire attentivement les instructions suivantes avant d'utiliser cet appareil. Veuillez conserver ces instructions pour toute future référence.

Instruction Manual

Please read the following instructions carefully before using this appliance. Please keep these instructions for future reference.

Bedienungsanleitung

Bitte lesen Sie die folgenden Anweisungen sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät verwenden und bitte heben Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.

Handleiding

Lees eerst de volgende instructies zorgvuldig door om dit apparaat te gebruiken. Bewaar deze instructies voor toekomstig gebruik.

Manual de instrucciones

Lea atentamente las siguientes instrucciones antes para utilizar este dispositivo. Guarde estas instrucciones para futuras consultas.

INSTRUCTION DE SECURITE

Lisez toutes les instructions avant d'utiliser l'appareil.

Lire attentivement ce manuel avant d'utiliser l'appareil afin de savoir exactement ce qu'il faut faire et ce qu'il ne faut pas faire.

Une utilisation impropre de l'appareil peut être dangereuse, surtout pour les enfants.

Cet appareil est destiné à être utilisé dans des applications domestiques.

Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(e)s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés.

Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

MISE EN GARDE: Maintenir dégagées les ouvertures de ventilation dans l'enceinte de l'appareil ou dans la structure d'encastrement.

MISE EN GARDE: Ne pas utiliser de dispositifs mécaniques ou autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage autres que ceux recommandés par le fabricant.

MISE EN GARDE: Ne pas endommager le circuit de réfrigération.

MISE EN GARDE: Ne pas utiliser d'appareils électriques à l'intérieur du compartiment de stockage des denrées, à moins qu'ils ne soient du type recommandé par le fabricant.

Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.

Ne pas stocker dans cet appareil des substances explosives telles que des aérosols contenant des gaz propulseurs inflammables.

- Avant de jeter votre appareil : enlevez la porte et laissez les étagères en place pour que les enfants ne puissent pas jouer facilement à l'intérieur.
- Ne laissez jamais les enfants faire fonctionner ou jouer avec l'appareil.
- Ne nettoyez jamais des éléments de l'appareil avec des fluides inflammables. Les fumées représentent un risque d'incendie ou peuvent provoquer des explosions.
- Ne stockez pas ou n'utilisez pas d'essence ou d'autres gaz ou liquides inflammables dans ou près de cet appareil. Les fumées peuvent provoquer un incendie ou une explosion.
- N'installez pas cet appareil dans un endroit avec des conditions climatiques extrêmes telles que : ventilation insuffisante, températures inférieures à 16°C ou supérieures à 38°C.
- Ce produit est conforme aux normes européennes de sécurité en vigueur relatives aux appareils électriques. Il a été soumis à de longs essais et à des tests méticuleux afin d'en évaluer la sécurité et la fiabilité.

Avant de brancher l'appareil, vérifier que les données figurant sur la plaquette signalétique correspondent à celles de votre installation.

Les matériaux d'emballage sont recyclables, ne pas les abandonner dans l'environnement, les porter dans un centre spécialisé afin qu'ils soient recyclés.

La sécurité électrique de cet appareil est assurée uniquement lorsqu'il est relié à une installation électrique équipée d'une prise de terre en bon état, selon la norme en vigueur. En cas de doute, faire procéder à un contrôle soigné de l'installation par un technicien qualifié. L'utilisation de cet appareil, comme celle de tout appareil électrique, implique l'observation de certaines règles fondamentales :

- Ne pas toucher l'appareil avec des mains ou des pieds mouillés ou humides;
- Ne pas tirer sur le câble d'alimentation pour débrancher la fiche de la prise;
- Ne pas laisser l'appareil exposé aux agents atmosphériques;

- Ne pas permettre que l'appareil soit utilisé par des enfants en l'absence de surveillance;
- Ne pas débrancher ni brancher la fiche dans la prise de courant avec les mains mouillées; avant d'effectuer toute opération de nettoyage ou d'entretien, débrancher l'appareil du réseau d'alimentation électrique en débranchant la fiche ou en éteignant l'interrupteur principal de l'installation. La prise de courant doit rester accessible après l'installation de l'appareil.
- En cas de panne ou de mauvais fonctionnement, éteindre l'appareil et ne pas l'endommager.
La prise d'alimentation doit toujours rester accessible après l'installation de l'appareil.
- Les enfants âgés de 3 à 8 ans sont autorisés à charger et décharger des appareils de réfrigération.
Pour éviter la contamination des aliments, veuillez respecter les instructions suivantes :

- L'ouverture prolongée de la porte peut entraîner une augmentation significative de la température dans les compartiments de l'appareil.
- Nettoyez régulièrement les surfaces pouvant entrer en contact avec des aliments et des systèmes de drainage accessibles.
- Conservez la viande et le poisson crus dans des récipients appropriés au réfrigérateur, de sorte qu'ils ne soient pas en contact et qu'ils ne s'égouttent pas sur d'autres aliments.
- Les compartiments deux étoiles pour produits congelés sont adaptés à la conservation des aliments congelés, au stockage ou à la fabrication de glaces et pour la fabrication de glaçons.
- Les compartiments à une, deux et trois étoiles ne conviennent pas pour la congélation d'aliments frais.
- Si l'appareil de réfrigération reste vide pendant de longues périodes, éteignez-le, dégivrez, nettoyez, séchez et laissez la porte ouverte pour éviter le développement de moisissure dans l'appareil.

Durée de stockage des aliments surgelés recommandée dans le congélateur. Ces durées varient en fonction du type d'aliment. Les aliments que vous congelez peuvent être conservés de 1 à 12 mois (minimum à -18°C).

Aliment	Durée de stockage
Bacon, ragoûts, lait	1 mois
Pain, glace, saucisses, tartes, crustacés préparés, poissons gras	2 mois
Poissons non gras, crustacés, pizzas, scones et muffins	3 mois
Jambon, gâteaux, biscuits, côtelettes de bœuf et d'agneau, morceaux de volaille	4 mois
Beurre, légumes (blanchis), œufs entiers et jaunes d'œufs, écrevisses cuites, viande hachée (cru), porc (cru)	6 mois
Fruits (secs ou au sirop), blancs d'œufs, bœuf (cru), poulet entier, agneau (cru), gâteaux aux fruits	12 mois

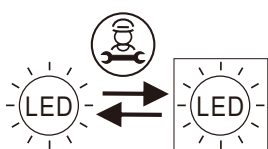
Lorsque vous congelez des aliments frais comportant une « date de péremption / limite d'utilisation / date de consommation », vous devez les congeler avant l'expiration de cette date.

Vérifiez que les aliments n'ont pas déjà été congelés. En effet, les aliments congelés qui ont complètement décongelé ne doivent pas être recongelés.

Une fois décongelés, les aliments doivent être consommés rapidement.

- Pour éviter l'altération des aliments due au transfert de germes : Rangez les produits animaux et végétaux non emballés séparément dans les tiroirs. Ceci s'applique également aux différentes sortes de viande.
- Si les aliments doivent être conservés ensemble par manque de place : enveloppez-les.
- Ne conservez jamais les fruits et légumes sur un balcon avec de la viande ou du poisson.

Ailmentation	Durée de stockage
Beurre	90 jours
Fromage à pâte dure	110 jours
Lait	7 jours
Saucisse, charcuterie	9 jours
Viande	7 jours



Source lumineuse remplaçable (LED uniquement) par un professionnel. Ce produit contient deux sources lumineuses de classe d'efficacité énergétique G.

Frigorigène



Danger; risque d'incendie/
matières inflammables

**Danger; risque d'incendie/
matières inflammables**

AVERTISSEMENT: Lors du positionnement de l'appareil, s'assurer que le cordon d'alimentation n'est pas coincé ni endommagé.

AVERTISSEMENT: Ne pas placer de socles mobiles de prises multiples ni de blocs d'alimentation portables à l'arrière de l'appareil.

Le gaz frigorigène contenu dans le circuit de cet appareil est de l'isobutane (R 600a), gaz peu polluant mais inflammable.

Lors du transport et de l'installation de l'appareil, veiller à n'endommager aucune partie du circuit frigorifique

N'utilisez aucun outil coupant ou pointu pour dégivrer l'appareil.

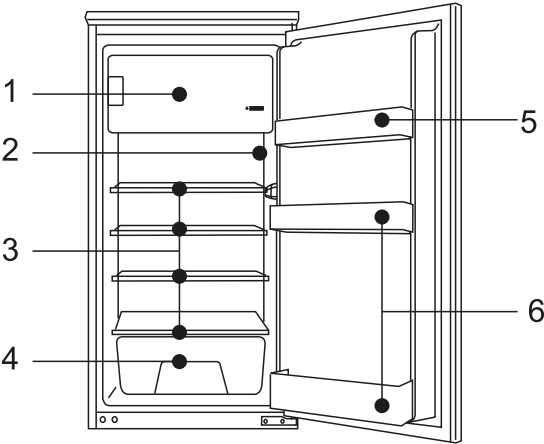
N'utilisez aucun appareil électrique à l'intérieur de l'appareil.

Seul un technicien habilité peut changer le lampe en cas de panne.

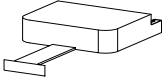
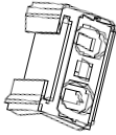
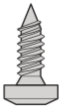


Convient pour aliments

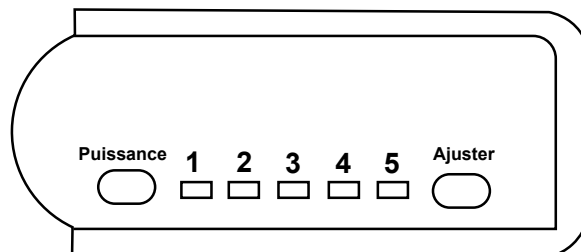
Schéma du réfrigérateur



1. Compartiment congélateur
3. Clayettes
5. Support à œufs
2. Thermostat
4. Bac à légumes
6. Balconnets porte-bouteilles

Nom de la pièce	Image	Quantité	Nom de la pièce	Image	Quantité
Vis à tête plate		14	Cache trou de plaque à charnière		4
Clé		1	Cache charnière supérieure		1
Plaque de connexion		2	Enjoliveur de charnière inférieure		1
Cache vis de la plaque de connexion		2	Joint de jonction (si réfrigérateur +congélateur)		1
Cache fixe inférieur		2	Base coulissante		2
Vis pour la base coulissante		4			

Mode d'emploi de la commande électronique simple :



1. Branchez l'appareil et le thermostat se règle à la position 3.
2. Lorsque la porte du réfrigérateur est ouverte, le panneau de commande et l'éclairage du réfrigérateur sont allumés. 60 secondes après l'ouverture de la porte, l'alarme d'ouverture de la porte commence à fonctionner. 7 minutes après l'ouverture de la porte, les lampes s'éteignent automatiquement mais peuvent être allumées en touchant l'interrupteur. Pendant l'ouverture de la porte du réfrigérateur, le panneau de commande reste éclairé. Lorsque la porte est fermée, les lampes s'éteignent immédiatement et le panneau de commande s'éteint 60 secondes plus tard.
3. Si vous voulez ajuster les températures intérieures, veuillez appuyer sur le bouton "Ajuster", choisissez différents niveaux de 1 à 5 pour obtenir une température plus basse.
4. Appuyez sur le bouton "Puissance" pendant 3 secondes pour éteindre votre appareil et le bouton s'allume, l'alimentation est coupée. Les lampes internes s'éteignent, le compresseur s'arrête de fonctionner. Appuyez sur le bouton "Puissance" pendant 3 secondes pour allumer votre appareil, le symbole s'allume et le courant est rétabli.

Affichage des défauts et alarme

Cet appareil a une fonction «affichage des défauts et alarme». Si un capteur est défectueux, une alerte s'affiche sur le panneau de contrôle.

"1" - Capteur du compartiment réfrigérateur

L'appareil refroidit toujours, mais veuillez contacter le service après-vente pour toute situation anormale.

Ce schéma peut être différent du modèle que vous venez d'acheter, s'il y a eu des améliorations techniques.

Déballage

Otez tout le matériel d'emballage.

Contrôlez tous les éléments fournis.

Effectuez un contrôle par rapport au bordereau d'emballage.

Contactez le distributeur local si vous constatez des incohérences.

Assurez une place appropriée à votre réfrigérateur.

Nettoyez le réfrigérateur avant l'utilisation. (Veuillez consulter la section « Nettoyage »)

Période d'inactivité

Après avoir mis en place et nettoyé le réfrigérateur, laissez-le reposer pendant au moins 30 minutes avant de le brancher sur le secteur d'alimentation.

Ventilation (Figure 1)

- * Mettez à niveau le meuble de la cuisine à l'aide d'un niveau et d'une équerre. Au besoin, ajoutez des cales dans la base.
- * Gardez une distance minimum de 38mm à l'arrière de l'appareil pour l'aération.
- * La prise d'air A doit être de 200 cm² au moins et l'air doit entrer dans la base du meuble à travers le panneau.
- * Vérifiez que la position de la prise de courant (1) est correcte. La tension du CA dans le point où l'appareil sera utilisé doit être conforme aux données de la plaque signalétique apposée sur la paroi intérieure gauche de l'appareil, près des bacs à légumes. La prise de courant doit être mise à la terre correctement.

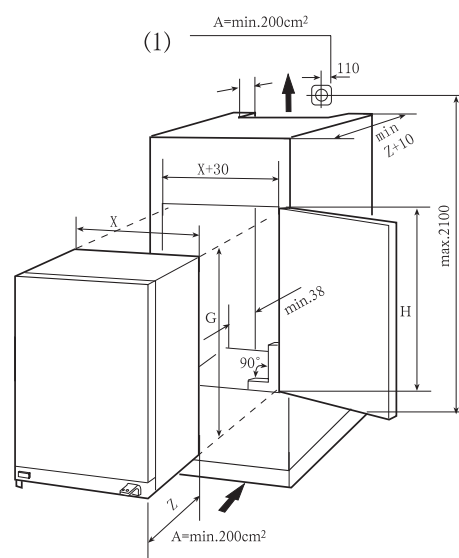


Figure 1

Installation (Figure 2)

1. Vérifiez que la porte du meuble de cuisine est en position correcte.
2. Passez le câble d'alimentation à travers le meuble de manière à pouvoir le raccorder à la prise de courant après l'installation de l'appareil. Déposez le couvercle (6) uniquement s'il n'y a pas d'espace.
3. Placez le réfrigérateur dans le meuble. Fixez les montures (1) par les vis (2) sur le châssis en haut après avoir poussé le réfrigérateur dans la niche pour deux tiers. Ensuite poussez le réfrigérateur à fond tout en vérifiant que le crampon des montures s'encastre sur le châssis horizontal du meuble. Réglez la position du réfrigérateur en laissant un espace de 6 mm entre la paroi interne du meuble et les côtés extérieurs du réfrigérateur. Fixez les montures sur le châssis horizontal au moyen des vis.
4. Placez le joint dans l'ouverture (environ 10mm) entre le châssis avant inférieur et le fond du meuble. Fixez les montures inférieures (3) sur le châssis avant inférieur au moyen des vis (2). Fixez les montures inférieures sur le fond du meuble au moyen des vis (2).
5. Mettez en place correctement les joints dans les ouvertures du réfrigérateur à gauche, en haut et à droite.
6. Fixez la porte sur les supports (4) (un pour chaque position en haut et en bas) au moyen des vis (2). Fermez les portes du réfrigérateur et du meuble, puis ouvrez-les entièrement et montez la plaque de raccordement (5) sur le support correspondant, en la fixant sur la porte du meuble. L'espace "t" entre la plaque de raccordement et le bord du meuble est égal à l'épaisseur du panneau extérieur du meuble, environ 20mm. Réglez l'élément de connexion de manière à ce que le côté poignée de la porte du meuble ne soit pas en contact avec le corps de l'appareil quand il est fermé. (Espace d'1mm environ pour les appareils de grande taille). Montez le deuxième élément éventuel de raccordement de la porte.

7. Veuillez installer le joint de porte.

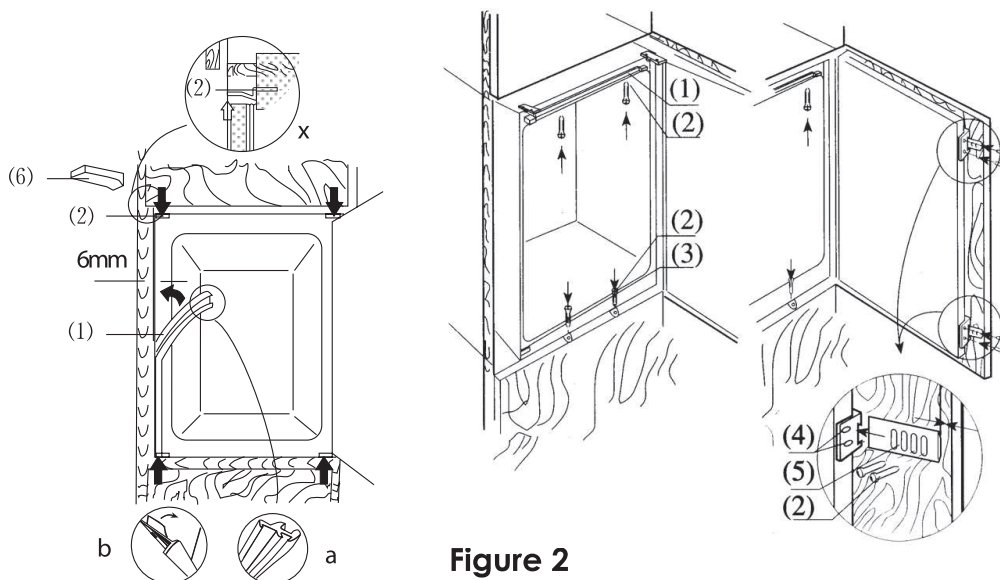
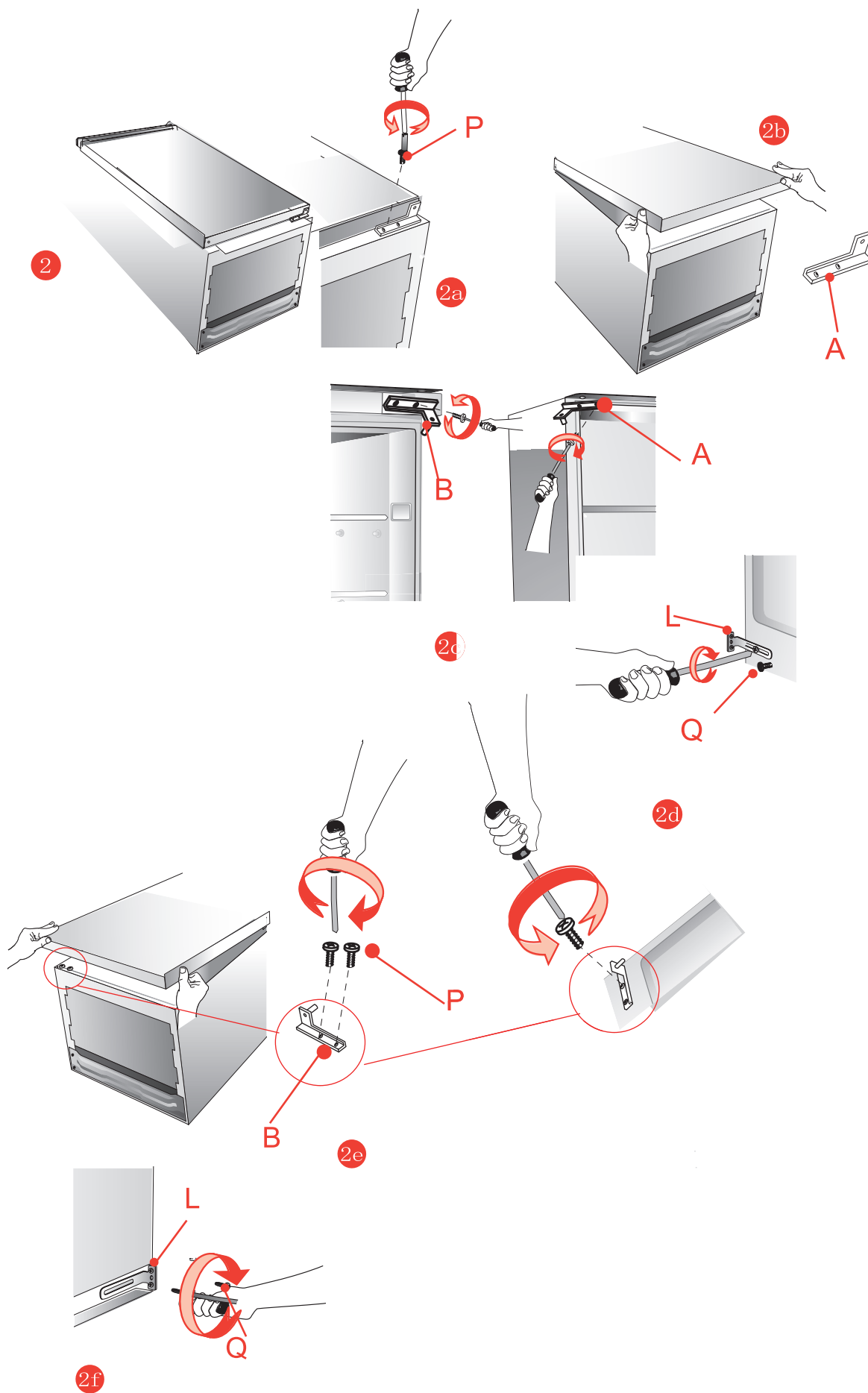
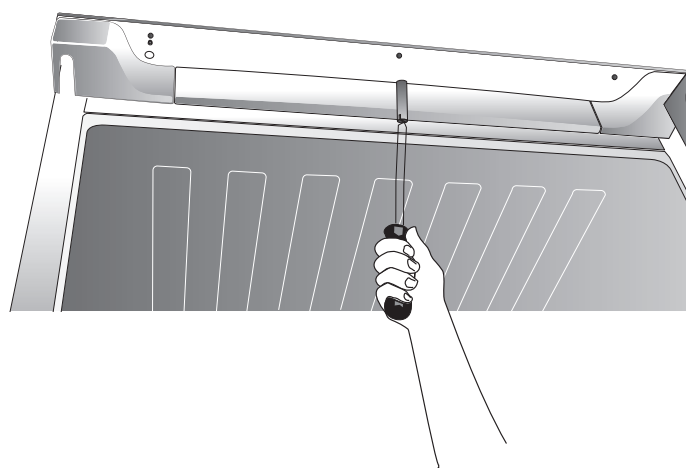
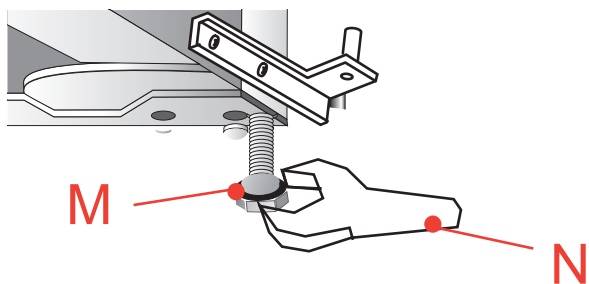
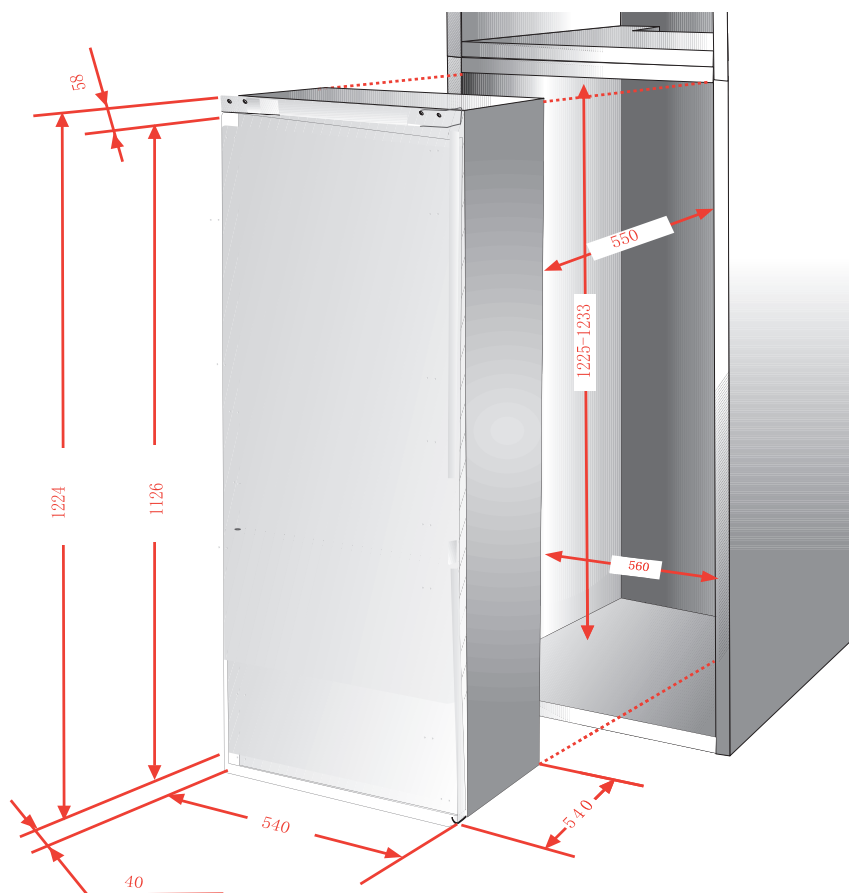


Figure 2

Il est nécessaire, voire obligatoire, d'ajouter une ventilation sous et derrière le produit afin de créer un meilleur flux d'air et éviter de mauvaises performances de refroidissement, températures internes élevées, consommation excessive et condensation dans l'appareil.



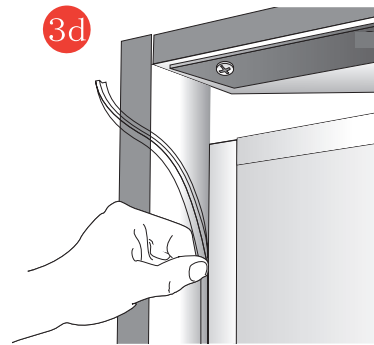
3



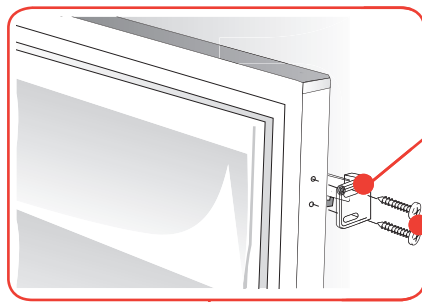
3a



3b

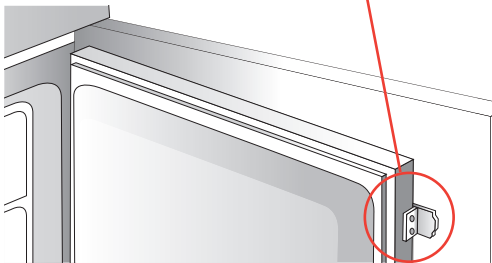


3d

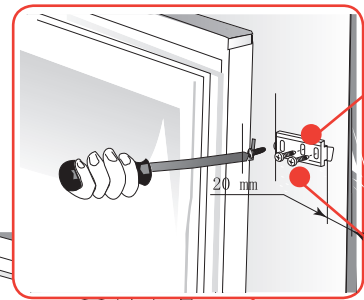


X

Q

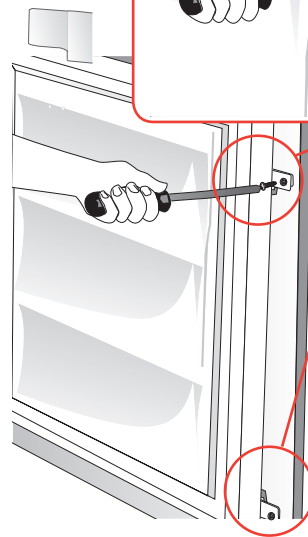


3e



Y

Q



3f

Mise en place et installation de l'appareil

1. Après avoir déballé l'appareil, vérifiez que la tension du secteur correspond à celle indiquée sur la plaque signalétique.
2. Si la porte s'ouvre dans le sens souhaité, passez au prochain paragraphe.
3. Dans le cas contraire, inversez la position des charnières. Après quoi, couchez avec précaution l'appareil sur le côté arrière, en l'appuyant sur des cales pour éviter d'écraser les tuyaux du condenseur et d'endommager le groupe compresseur.
- 2a Enlevez l'axe inférieur P.
- 2b Enlevez l'axe inférieur A et libérez la porte.
- 2c Enlevez la charnière supérieure B et montez la charnière A du côté opposé.
- 2d Enlevez le support inférieur L.
- 2e Remontez la porte et la charnière B sur le côté gauche.
- 2f Remontez le support inférieur L du côté opposé.

Pour l'installation du produit, veuillez considérer les instructions suivantes :

- A Evitez d'installer l'appareil près de sources de chaleur, tels que radiateurs, poêles, cuisinières, etc. ou exposé à la lumière directe du soleil.
- B Pendant le dégivrage automatique, vérifiez que l'eau qui se forme sur la paroi arrière du compartiment s'écoule par le système de drainage.
- C Après avoir mis place définitivement l'appareil dans la position souhaitée, laissez-le au repos au moins une heure avant de le brancher sur l'alimentation électrique.
- D Vérifiez que l'appareil fonctionne correctement avant d'y mettre les aliments.

ATTENTION : N'INSTALLEZ PAS L'APPAREIL PRES DE SOURCES DE CHALEUR ET LAISSEZ UN ESPACE D'AU MOINS 5 CM AU-DESSUS.

INSTALLATION DANS LA COLONNE

Les dimensions du logement dans la colonne doivent correspondre à celles indiquées dans la figure.

- 3 Placez l'appareil dans le logement contre le panneau latéral adjacent à l'ouverture.
- 3a Réglez le pied jusqu'à ce que le panneau supérieur se trouve en contact avec le meuble et fixez la partie haute de l'appareil

INSTALLATION DANS LA COLONNE

Les dimensions du logement dans la colonne doivent correspondre à celles indiquées dans la figure.

3 Placez l'appareil dans le logement contre le panneau latéral adjacent à l'ouverture.

3a Réglez le pied jusqu'à ce que le panneau supérieur se trouve en contact avec le meuble et fixez la partie haute de l'appareil par les vis fournies, dans le panneau préalablement percé au-dessus du bandeau.

3b Ancrez le fond de l'appareil à la paroi du meuble au moyen des pièces spéciales fournies.

3c Fixez les deux pieds inférieurs dans les orifices de la base du meuble.

3d Si fourni d'origine, appliquez le joint en plastique.

3e Ancrez la partie X sur la porte de l'appareil à l'aide des vis.

3f Montez et fixez par des vis la partie Y coulissante, après avoir réglé la porte du logement.

Zone la plus froide du réfrigérateur

Cette partie n'est pas dédiée au produit. Elle est prévue juste pour votre référence.

Ce symbole ci-dessous indique l'emplacement de la zone la plus froide dans votre réfrigérateur. Cette zone est délimitée près du ventilateur, et en haut par le symbole ou bien par la clayette positionnée à la même hauteur.



Afin de garantir les températures dans cette zone, veillez à ne pas modifier le positionnement de cette clayette.

Installation de l'indicateur de température

Pour vous aider à bien régler votre réfrigérateur, celui-ci est équipé d'un indicateur de température qui permettra de contrôler la température moyenne dans la zone la plus froide.

AVERTISSEMENT: Cet indicateur est seulement prévu pour être utilisé avec votre réfrigérateur. Veillez à ne pas l'utiliser dans un autre réfrigérateur (en effet, la zone la plus froide n'est pas identique), ou pour une autre utilisation.

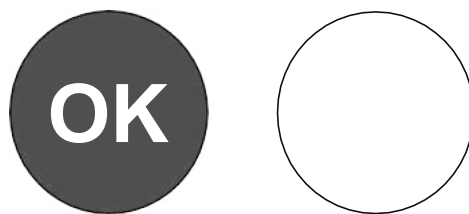
Pour les appareils frigorifiques avec une classe climatique :

- tempérée étendue (SN) : cet appareil frigorifique est destiné à être utilisé à des températures ambiantes comprises entre 10° C et 32° C ;
- tempérée (N) : cet appareil frigorifique est destiné à être utilisé à des températures ambiantes comprises entre 16° C et 32° C ;
- subtropicale (ST) : cet appareil frigorifique est destiné à être utilisé à des températures ambiantes comprises entre 16° C et 38° C ;
- tropical (T) : cet appareil frigorifique est destiné à être utilisé à des températures ambiantes comprises entre 16° C et 43° C ;

Vérification de la température dans la zone la plus froide

Une fois que l'installation de l'indicateur de température est réalisée, vous pourrez vérifier régulièrement que la température de la zone la plus froide est correcte. Le cas échéant, ajustez le thermostat en conséquence comme indiqué précédemment. La température intérieure du réfrigérateur est influencée par plusieurs facteurs tels que la température ambiante de la pièce, la quantité d'aliments stockés et la fréquence d'ouverture de la porte. Prenez ces facteurs en compte lors du réglage de la température.

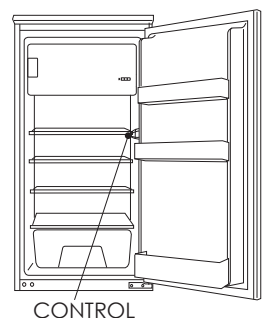
Pour la bonne conservation des denrées dans votre réfrigérateur et notamment dans la zone la plus froide, veillez à ce que l'indicateur de température apparaisse «OK».



Si «OK» n'apparaît pas, la température de la zone est trop élevée. Réglez le thermostat sur une position supérieure. Attendez au moins 12 heures avant de réajuster le thermostat. Après le chargement des denrées fraîches dans l'appareil ou après les ouvertures répétées (ou ouverture prolongée) de la porte, il est normal que l'inscription «OK» n'apparaisse pas dans l'indicateur de température.

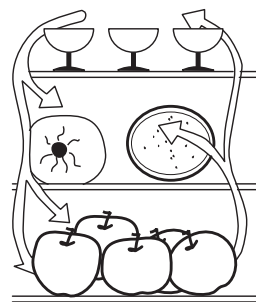
Remplissage du réfrigérateur avec les aliments

Après avoir allumé le réfrigérateur, attendez 1 à 2 heures avant d'y stocker les aliments. En général il faut attendre que l'intérieur du compartiment arrive à la température programmée avant d'y mettre les aliments à conserver ou congeler.



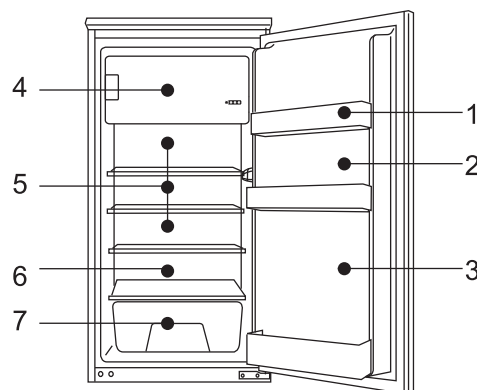
Le réfrigérateur est destiné au stockage des aliments à consommer en peu de temps ou tous les jours.

Même si la température dans la plupart du réfrigérateur est comprise entre 0 et 10°C, il est conseillé de ne pas conserver les aliments trop longtemps. Le réfrigérateur est destiné uniquement au stockage des aliments à consommer en peu de temps.



Compartiment réfrigérateur

1. Oeufs et beurre
2. Conserves et condiments
3. Boissons et bouteilles en général
4. Aliments à congeler
5. Gâteaux, aliments cuits et lait.
6. Viande et charcuteries
7. Fruits, légumes et salades



Précautions pour la conservation

* Attendez que les aliments cuits soient à température ambiante avant de les mettre au réfrigérateur.

*Essuyez les aliments à l'extérieur avant de les mettre au réfrigérateur.

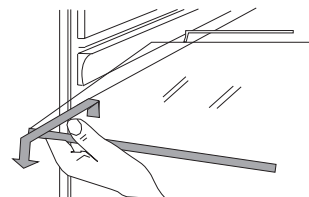
* Les aliments conservés au réfrigérateur doivent être emballés dans des sachets ou des récipients à fermeture étanche. Vous évitez ainsi que l'humidité de l'aliment s'évapore et que les légumes et les fruits se fanent ou perdent leur goût.



- * Evitez de stocker une quantité excessive d'aliments. Pour une bonne conservation, laissez de l'espace entre les aliments. Ne surchargez pas les clayettes pour éviter qu'elles puissent céder.
- * Rangez les aliments en fonction des exigences de consommation. Les aliments consommés tous les jours seront mis dans l'espace plus pratique à atteindre. De cette manière vous réduirez au minimum le temps d'ouverture de la porte. Ne mettez pas les aliments trop près des parois intenses.

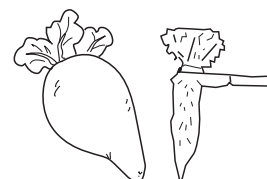
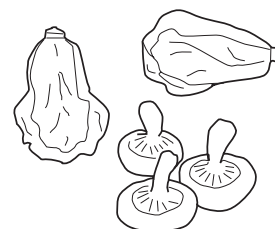
Nettoyage des récipients pour les aliments

- * Les bacs peuvent être démontés pour être lavés.

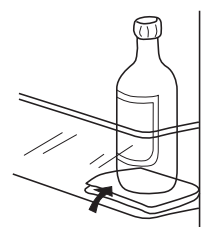


Conseils pour la conservation des aliments

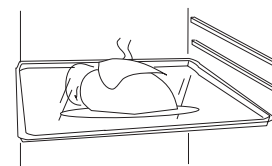
- * La période de conservation des légumes se prolonge si le côté de la racine est tourné vers la source du froid.
- * Otez les feuilles des carottes, navets et similaires.



- * Mettez sur le fond du porte-bouteilles une serviette en papier ou similaire pour faciliter le nettoyage.



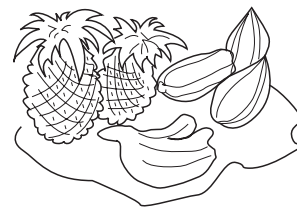
- * Pour économiser de l'énergie, décongelez les aliments congelés dans le réfrigérateur avant de les utiliser.



- * Ne conservez pas au réfrigérateur les oignons, l'ail, le gingembre et similaires car ces légumes doivent être conservés à température ambiante.



- * Ne conservez pas au réfrigérateur la courge mure, les melons, la papaye, les bananes et l'ananas. Le froid accélère le processus de maturation.



Conservation d'aliments à long terme

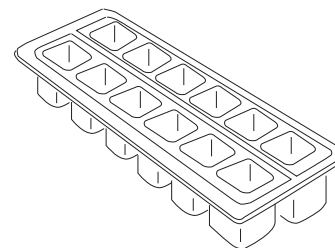
Grâce aux basses températures obtenues dans le congélateur, les aliments nécessitant une longue conservation peuvent y être stockés. Respectez les instructions de conserva indiquée sur l'emballage des aliments surgelés.

Conservation d'aliments congelés

- * Le poids maximum recommandé pour les aliments est de 2 kg.
- * Ne mettez pas d'aliments chauds au réfrigérateur, attendez qu'ils soient à la température ambiante.
- * Essuyez l'extérieur des aliments emballés avant de les mettre au congélateur. Emballez les aliments en utilisant uniquement des emballages inodores, hermétiques et non toxiques.
- * Prélevez du réfrigérateur seulement la quantité nécessaire. Les aliments décongelés ne peuvent être remis au congélateur qu'après cuisson.
- * Les aliments repartis en petites portions se congèlent plus rapidement et sont plus faciles à décongeler et cuire. Le poids maximum recommandé pour chaque portion est de moins de 1,5kg.
- * Ne mettez jamais dans le congélateur de la bière ou d'autres boissons en boîte ou en bouteille.
- * Ne touchez pas les aliments congelés avec les mains mouillées.

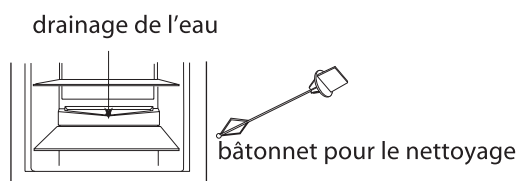
Production de glaçons

- * Remplissez le bac à glaçons en mettant de l'eau jusqu'à trois quarts de sa capacité, puis mettez le bac au congélateur.
- * N'utilisez pas de couteaux ni d'autres objets métalliques pour enlever les glaçons du bac.
- * Pour enlever les glaçons il suffit d'immerger le bac quelques secondes dans de l'eau chaude.



Dégivrage du compartiment réfrigérateur

Le réfrigérateur est équipé de système de dégivrage automatique. Le givre qui se forme sur la paroi arrière fond et à travers la rainure de drainage arrive dans le bac d'évaporation au-dessus du compresseur, à l'arrière du réfrigérateur, où il s'évapore grâce à la chaleur dégagée par le compresseur.



Mise en garde : veillez à ce que l'orifice au-dessus du bac à fruits et légumes ne se bouche pas pour garantir l'écoulement normal de l'eau de dégivrage. Utilisez le bâtonnet fourni pour éliminer les obstructions éventuelles.

Dégivrage du congélateur

Après un certain temps de fonctionnement, sur la surface du congélateur se forme une couche de glace. Si cette couche est trop épaisse, la consommation d'électricité augmente. Dégivrez votre congélateur dès que la couche de glace atteint une certaine épaisseur.

Avant de dégivrer le congélateur, débranchez la fiche de la prise de courant, puis sortez tous les aliments et conservez-les dans un lieu froid. Utilisez une raclette en plastique pour enlever la glace. Une fois que la glace a fondu, essuyez l'intérieur du congélateur.

Mise en garde : il ne faut pas utiliser des objets métalliques ni des appareils de chauffage pour le dégivrage. A la fin du dégivrage, rebranchez la fiche et le réfrigérateur se remettra en marche.

Panne de courant

Même en été les aliments mis au réfrigérateur peuvent se conserver quelques heures.

- * Ne mettez pas d'autres aliments au réfrigérateur pendant une panne de courant.
- * Evitez d'ouvrir la porte pendant les coupures de courant.
- * Si la coupure de courant est annoncée, produisez des glaçons et mettez-les dans un bac dans la partie haute du réfrigérateur.

Mise en garde : si la température dans le réfrigérateur augmente pendant une panne de courant ou dans le cas de problèmes techniques, la période de conservation se réduit.

Nettoyage

Nettoyez régulièrement le réfrigérateur pour éviter la formation de moisissures et d'odeurs désagréables.

- * Débranchez toujours l'appareil du secteur électrique avant le nettoyage.
- * N'utilisez pas de brosses dures ou en acier, produits détergents, essence ou autres solvants, eau bouillante, acides ou alcalis.
- * Essuyez la surface du réfrigérateur avec un chiffon doux.
(1) Evitez d'utiliser une quantité excessive d'eau pour nettoyer le réfrigérateur. (2) Utilisez un chiffon sec pour nettoyer l'interrupteur, la lampe et le thermostat.
- * Gardez le joint de la porte toujours propre.
- * Nettoyez régulièrement l'arrière et les côtés du réfrigérateur.

Mise hors service

En cas de coupure de courant prolongée, débranchez la fiche du réfrigérateur et nettoyez-le en suivant les instructions décrites ci-avant.

Quand vous arrêtez le réfrigérateur, veillez à laisser la porte ouverte pour éviter la formation d'odeurs désagréables.

Mise en garde : il est conseillé de ne pas mettre le réfrigérateur hors tension.

Pendant les vacances

- * Enlevez les aliments du réfrigérateur si les vacances sont de courte durée. Réglez le thermostat sur la température correcte et vérifiez que la porte du réfrigérateur est parfaitement fermée.
- * Si vos vacances sont de longue durée, enlevez les aliments du réfrigérateur et coupez le courant. Après le dégivrage, nettoyez et essuyez le compartiment réfrigérateur.

Elimination

Avant de mettre le réfrigérateur à la décharge, démontez la porte pour éviter qu'un enfant puisse s'enfermer dedans.

Déplacement du réfrigérateur

- * Débranchez la fiche du réfrigérateur.
- * Sortez tous les aliments.
- * Fermez la porte avec du ruban adhésif.

Les phénomènes suivants n'indiquent pas la présence de problèmes :

- * Quand le réfrigérateur est mis en marche pour la première fois, la température du réfrigérateur et du compresseur est élevée et le compresseur reste en service assez longtemps.
- * Essuyez la surface extérieure du réfrigérateur avec un chiffon doux.
- * Si le réfrigérateur est ouvert souvent ou reste ouvert trop longtemps pendant la saison humide, l'intérieur aussi devient humide.
- * La circulation du réfrigérant produit un certain bruit, comme le compresseur quand il fonctionne ou il s'arrête.
- * Même l'eau de dégivrage qui tombe dans le bac d'évaporation produit un léger bruit.
- * Le compresseur reste en marche pour des périodes assez longues si vous mettez une quantité excessive d'aliments dans le réfrigérateur ou si la température ambiante est très élevée.
- * L'évaporateur peut produire de mauvaises odeurs si le compartiment n'est pas maintenu propre.

Mise en garde: attendez au moins cinq minutes avant de remettre en marche le réfrigérateur après un arrêt.

Vérifiez la cause du problème avant d'effectuer les réparations.

Problème	Causes probables
Le réfrigérateur ne démarre pas	* Défaut de connexion à la source d'alimentation (fiche, prise, fusible) * Le thermostat est sur la position 0 * Tension trop basse
La lampe ne s'allume pas	* Ampoule grillée * Alimentation électrique non branchée * Le thermostat est sur la position 0
Bruit excessif	* Position non horizontale. * Réfrigérateur en contact avec une paroi ou d'autres objets
Le compresseur reste en marche longtemps ou la température n'atteint pas la valeur préfixée	* Premier fonctionnement * Quantité excessive d'aliments * Ouvertures fréquentes de la porte du réfrigérateur pendant la saison chaude * Le thermostat n'a pas été programmé correctement * Le réfrigérateur est exposé directement au soleil ou se trouve près d'une source de chaleur * Manque d'aération ou présence de poussière sur le condenseur
Aliments secs	* Aliments non couverts ou fermés correctement
Mauvaises odeurs	* Aliments non fermés correctement * Aliments périmés dans le réfrigérateur * Le réfrigérateur doit être nettoyé. Voir « Nettoyage »

FICHE TECHNIQUE RELATIVE AU RÈGLEMENT SUR L'ÉTIQUETAGE ÉNERGÉTIQUE: 2019/2016/UE

La fiche d'information sur le produit selon le règlement UE n ° 2019/2016 L'étiquetage énergétique des appareils frigorifiques se trouve sous l'URL ou le code QR indiqué sur l'étiquette énergétique.

Garantie du produit et pièces de rechange disponibles

Selon les termes de la garantie du fabricant applicable au lieu, l'utilisation du Service à la clientèle est gratuite. La durée minimale de la garantie (garantie du fabricant pour les consommateurs privés) dans l'Espace Economique Européen est de 2 ans selon les termes de garantie applicable au lieu. Les conditions de garantie n'affectent pas les autres droits ou réclamations détenus par vous-même en vertu de la législation locale.

Des informations détaillées sur la période de garantie et les conditions de garantie dans votre pays sont disponibles auprès du service à la clientèle, de votre revendeur ou de notre site Web.

Les pièces de rechange d'origine fonctionnelles selon la directive écoconception correspondante peuvent être obtenues auprès du service à la clientèle pendant une période d'au moins 4 ans à compter de la date de mise sur le marché de votre appareil dans l'Espace économique européen.

EN ENLEVEMENT DES APPAREILS MENAGERS USAGES



La directive Européenne 2012/19/EU sur les Déchets des Equipements Electriques et Electroniques (DEEE), exige que les appareils ménagers usagés ne soient pas jetés dans le flux normal des déchets municipaux. Les appareils usagés doivent être collectés séparément afin d'optimiser le taux de récupération et le recyclage des matériaux qui les composent et réduire l'impact sur la santé humaine et l'environnement. Le symbole de la poubelle barrée est apposé sur tous les produits pour rappeler les obligations de la collecte séparée. Les consommateurs devront contacter les autorités locales ou leur revendeur concernant la démarche à suivre pour l'enlèvement de leur appareil. La mise au rebut de la pile doit être effectuée de manière à respecter l'environnement. Déposez-les dans des bacs de collecte prévus pour cet effet (renseignez-vous auprès de votre revendeur afin de protéger l'environnement).



La garantie ne couvre pas les pièces d'usure du produit, ni les problèmes ou les dommages résultant de:

- (1) détériorations superficielles dues à l'usure normale du produit ;
- (2) défauts ou détériorations dus au contact du produit avec des liquides et dus à la corrosion provoquée par la rouille ou de présence d'insectes;
- (3) tout incident, abus, utilisation impropre, modification, démontage ou réparation non autorisés;
- (4) toute opération impropre d'entretien, utilisation non conforme aux instructions concernant le produit ou le branchement à une tension incorrecte ;
- (5) toute utilisation d'accessoires non fournis ou non approuvés par le constructeur.

La garantie sera annulée en cas d'élimination de la plaque signalétique et/ou du numéro de série du produit.

Service après-vente

Pour une intervention technique en raison d'un dysfonctionnement, contactez-nous au 04 88 78 59 99.

Ce produit a été fabriqué et vendu sous la responsabilité de G3 CONCEPTS.

Schneider, et le logo Schneider sont des marques utilisées sous licence par G3 CONCEPTS.

Tous autres produits, services, dénominations sociales, marques, nom commerciaux, noms de produits et logos référencés ici sont la propriété de leurs titulaires respectifs.

Importé par: G3 CONCEPTS
 ZAC de la Madeleine - 9-11 rue de la Tuilerie 77500 Chelles-France
 Contact tel: +33 (0)1 72 84 90 43
 formulaire.contact@g3concepts.fr

SAFETY GUIDE

Read all instructions before using the device.

Read this manual carefully before using the device to know exactly what not to do and what not to do. Improper use of the device can be dangerous, especially for children.

This device is intended for use in household applications.

This device may be used by children aged 8 years or over and by persons with reduced physical, sensory or mental capacity, or without experience or knowledge, if they are (if they are properly supervised) or if instructions for use have been given to them safely and if the risks involved have been identified. Children are not allowed to play with the device.

Cleaning and maintenance by the user must not be carried out by children without supervision.

Children should be supervised to ensure that they do not play with the device.

CAUTION:

Keep the vents in the device housing or in the construction attached to it.

CAUTION: Do not use any mechanical means other than those recommended by the manufacturer to remove the defrosting process. **CAUTION:** Do not damage the cooling circuit.

CAUTION: Do not use electrical appliances in the food storage compartment unless they are of the type recommended by the manufacturer.

If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, their after-sales service, or those with similar qualifications to avoid hazard.

Do not store explosive substances such as aerosols containing flammable propellants in this device.

- Before throwing away your device:
Remove the door and leave the shelves in place so that children cannot easily play in it.
- Never let children work or play with the device.
- Never clean parts of the appliance with flammable liquids. The fumes pose a fire hazard or can cause explosions.
- Do not store or use gasoline or other flammable gases or liquids in or near this appliance. Vapors can cause fire or explosion.
- Do not install this device in places with extreme climatic conditions such as inadequate ventilation, temperatures below 16°C or above 38°C.
- This product complies with the current European safety standards for electrical equipment. It has undergone long trials and careful testing to evaluate its safety and reliability.

Before connecting the device, check that the data on the label matches that of your installation.

The packaging materials are recyclable, do not leave them in the environment and take them to a specialized recycling center. The electrical safety of this device is only guaranteed if it is connected to an electrical system equipped with a grounded plug-in in good condition in accordance with current standards. If in doubt, have the installation carefully checked by a qualified technician. The use of this device, as with any electrical device, requires compliance with certain basic rules:

- Do not touch the device with wet or damp hands or feet.
- Do not pull the power cord to unplug it from the power outlet.
- Do not expose the device to atmospheric influences.

- Do not allow children to use the device without supervision.
- Do not unplug with wet hands. Before any cleaning or maintenance operation, disconnect the device from the power supply by disconnecting the file or turning off the main switch of the installation. The power consumption must remain accessible after the installation of the device.

In case of failure or poor operation, turn off the device and do not damage it. The power connection should always remain accessible after installing the device.

- Children aged 3 to 8 years are allowed to load and unload refrigerators.

Follow the instructions below to avoid food contamination:

- Longer opening from the door can lead to a significant increase in temperature in the compartments of the unit.
- Regularly clean surfaces that may come into contact with food and accessible drainage systems.
- Store raw meat and fish in suitable containers in the refrigerator so that they do not come into contact and do not drip onto other foods.
- The two-star compartments for frozen products are suitable for storing frozen food, storing or making ice and making ice cubes.
- One-, two- and three-star fans are not suitable for freezing fresh food.
- If the refrigerator is left empty for a long time, turn it off, thaw it, clean it, dry it, and leave the door open so that mold does not grow in the unit.

Recommended storage time for frozen food in the freezer. These times vary depending on the type of food. Food you freeze can be stored for 1 to 12 months (at least at -18°C).

Food	Storage time
Bacon, stews, milk	1 month
Bread, ice cream, sausages, pies, cooked shellfish, fatty fish	2 months
Lean fish, shellfish, pizza, scones and muffins	3 months
Ham, cakes, biscuits, beef and lamb chops, pieces of poultry	4 months
butter, vegetables (blanched), whole eggs and yolks, crayfish (cooked), minced meat (raw), Pork (raw)	6 months
Fruit (dried or in syrup), egg whites, beef (raw), whole chicken, lamb (raw), fruitcake	12 months

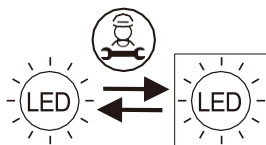
If you have fresh food with the date "Best before date / best before date / best before date", you must freeze them before this date expires.

Check that the food is not yet frozen. This is because deeply thawed frozen food should not be refrozen.

After thawing, the food should be eaten quickly.

- How to prevent food spoilage through germ transmission: Store unpackaged animal and plant products separately in drawers. This also applies to different types of meat.
- If food has to be kept together due to lack of space: wrap it.
- Never store fruit and vegetables with meat or fish on a balcony.

Food	Storage period
Butter	90 days
Hard cheese lasts	110 days
Milk	7 days
Sausage, cold cuts	9 days
Meat	7 days



Light source that must only be replaced by a professional (LED only). This product contains two light sources of energy efficiency class G.

Refrigerants



Attention ; Fire hazard /
flammable materials

**Attention; Fire hazard /
flammable materials**

WARNING: When positioning the device, make sure that the power cord is not pinched or damaged.

WARNING: Do not place multiple outlets or portable power adapters on the back of the device.

The refrigerant gas contained in the circuit of this device is isobutane (R 600a), an environmentally friendly but flammable gas.

When transporting and installing the device, be careful not to damage any part of the cooling circuit.

Do not use sharp or pointed tools to defrost the device.

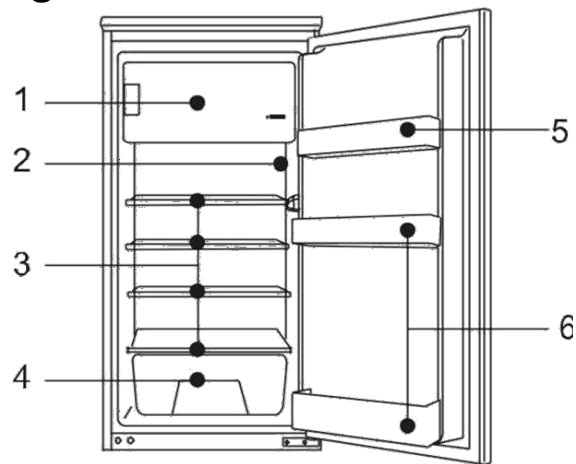
Do not use any electrical device in the device.

Only an authorized technician can change the lamp in the event of a fault.



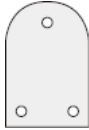
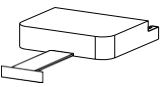
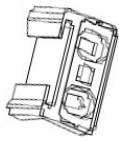
Suitable for food

Diagram of the refrigerator

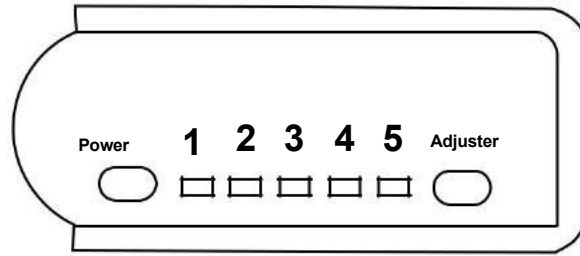


- 1. Compartment freezer
- 3. Shelves
- 5. Balconies

- 2. Thermostat Control
- 4. Vegetable drawer
- 6. Bottle cage

Name of the coin	Image	Qty	Name of the coin	Image	Qty
Flat-head script		14	Cover for the hole of the hinge plate		4
Keys		1	Upper hinge cover		1
Connection plate		2	Lower hinge cover		1
Screw cover of the connecting plate		2	Connection control (for fridge + freezer)		1
Bottom fixed bezel		2	Movable base		2
Screw for the sliding base		4			

Instruction Manual of Simple Electronic Control:



1. Plug in the device and the thermostat is set to position 3.
2. When the refrigerator door is opened, the control panel and lights of the refrigerator will be on. 60 seconds after the door is opened, the door opening alarm will start working. 7 minutes after opening the door, the lamps will turn off automatically, but can be turned on by touching the switch. While the refrigerator door opens, the control panel remains illuminated. When the door is closed, the lights will turn off immediately and the control panel will turn off 60 seconds later.
3. If you want to adjust the indoor temperatures, please press the "Adjust" button and choose different levels from 1 to 5 to get a lower temperature.
4. Press the "Power" button for 3 seconds to turn off the device. The button lights up. The power supply is switched off. The internal lights go out, the compressor no longer works. Press the "Power" button for 3 seconds to turn on your device. The icon lights up and power is restored.

Display of errors and alarms

This device has an "Error Display and Alarm" function. If a sensor is defective, a warning is displayed on the control panel. "1" -

Refrigerator compartment sensor

The device is still cooling down. In case of unusual situations, please contact customer service.

This diagram may differ from the model you just purchased if technical improvements have been made.

Unboxing

Remove all packaging material.

Review all provided items.

Check against the packing slip.

Contact the local dealer if you find any inconsistencies.

Secure a suitable place for your refrigerator.

Clean the refrigerator before use. (See section "Cleaning")

Period of inactivity

After installation and cleaning, leave the refrigerator for at least 30 minutes before connecting it to the mains.

Ventilation (Figure 1)

* Align the kitchen cabinet with a plane and a square. Insert washers into the base if necessary.

* For ventilation, keep a minimum distance of 38 mm behind the device.

* The air inlet A must be at least 200 cm and the air must pass through the plate into the bottom of the cabinet.

* Check if the position of the socket is (1) is correct. The AC voltage at the point where the appliance is to be used must match the indications on the nameplate attached to the inner left wall of the appliance near the vegetable containers. The socket must be properly grounded.

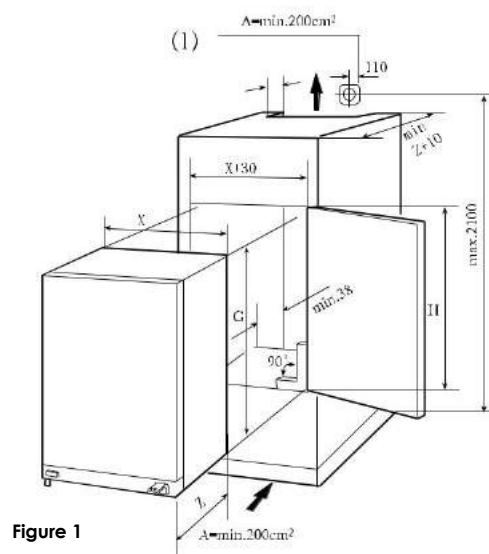


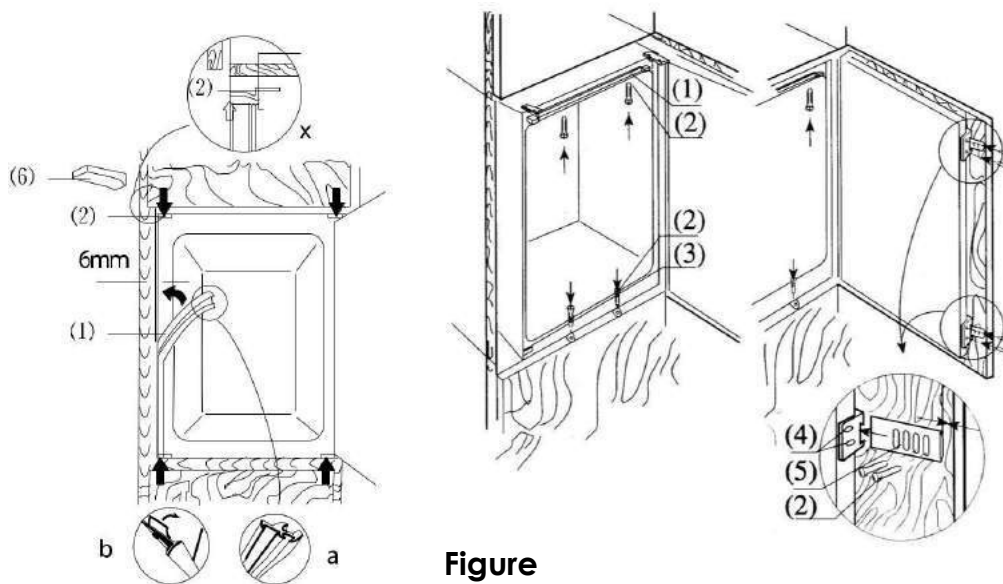
Figure 1

Installation (Figure 2)

1. Check that the kitchen cabinet door is in the correct position.
2. Run the power cord through the cabinet so that it can be plugged into the wall outlet after installing the device.
Remove the cover (6) only if there is no space.
3. Place the refrigerator in the cupboard. Attach the brackets (1) to the top of the frame with the screws (2) after pushing the refrigerator two-thirds into the niche. Then slide the refrigerator all the way through while you check that the clamp of the brackets on the horizontal frame of the cabinet clicks into place. Adjust the position of the refrigerator so that there is a 6 mm gap between the inner wall of the cabinet and the outside of the refrigerator. Attach the brackets to the horizontal frame with the screws.
4. Insert the gasket into the opening (approx. 10 mm) between the lower front frame and the bottom of the case. Attach the lower brackets (3) to the lower front frame using the screws (2). Attach the lower brackets to the bottom of the case using the screws (2).
5. Insert the seals correctly into the refrigerator openings on the left, top, and right.

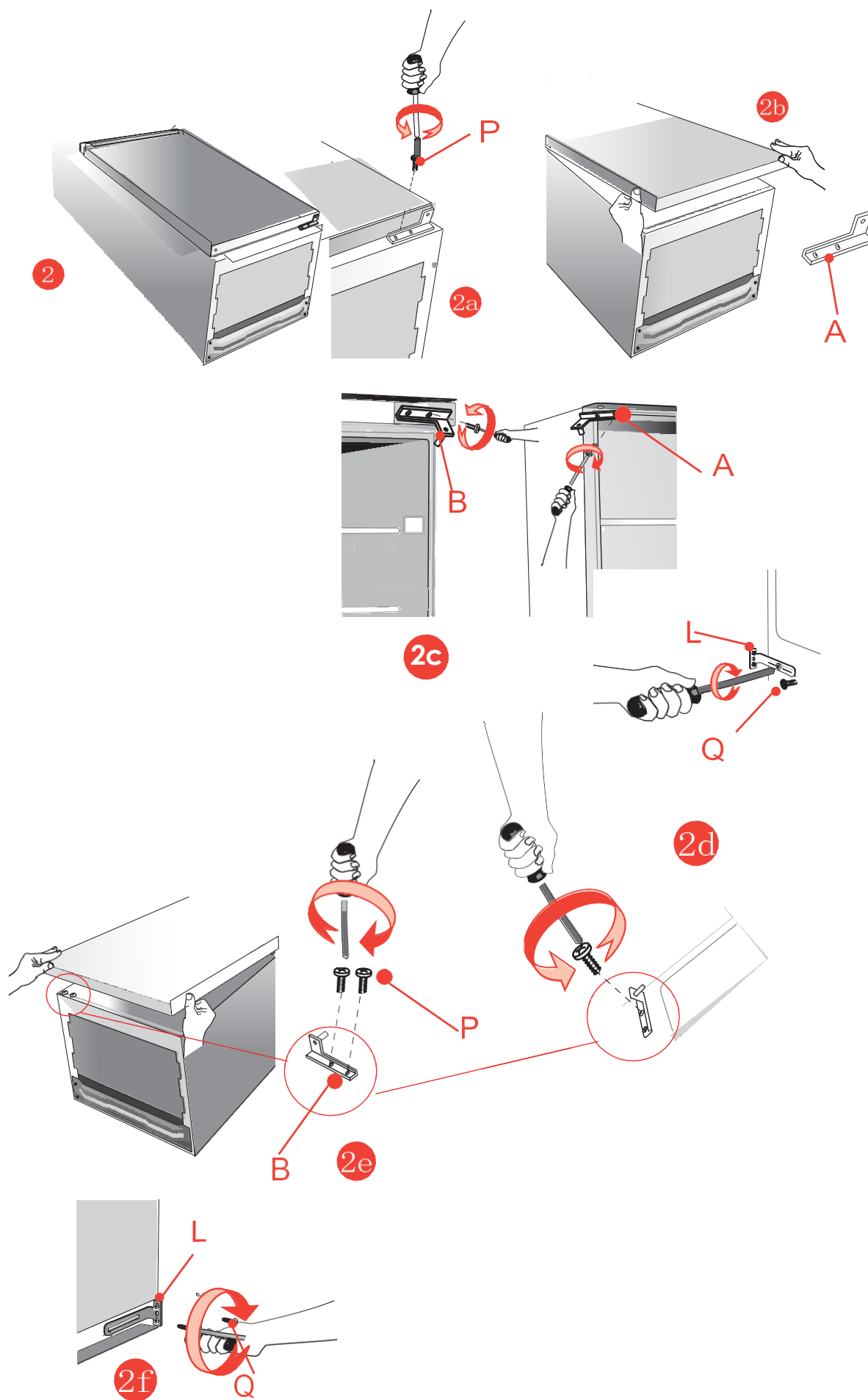
6. Use the screws (2) to attach the door to the brackets (4) (one for each position at the top and bottom). Close the refrigerator and cabinet doors, open them completely, and mount the connection plate (5) on the appropriate bracket to attach it to the cabinet door. The distance "t" between the connection plate and the edge of the cabinet corresponds to the thickness of the outer plate of the cabinet of approximately 20 mm. Adjust the connector so that the handle side of the cabinet door does not touch the body of the device when it is closed. (Distance of approx. 1 mm for large devices). Mounting the second possible connecting element of the door.

7. Please install the door seal.

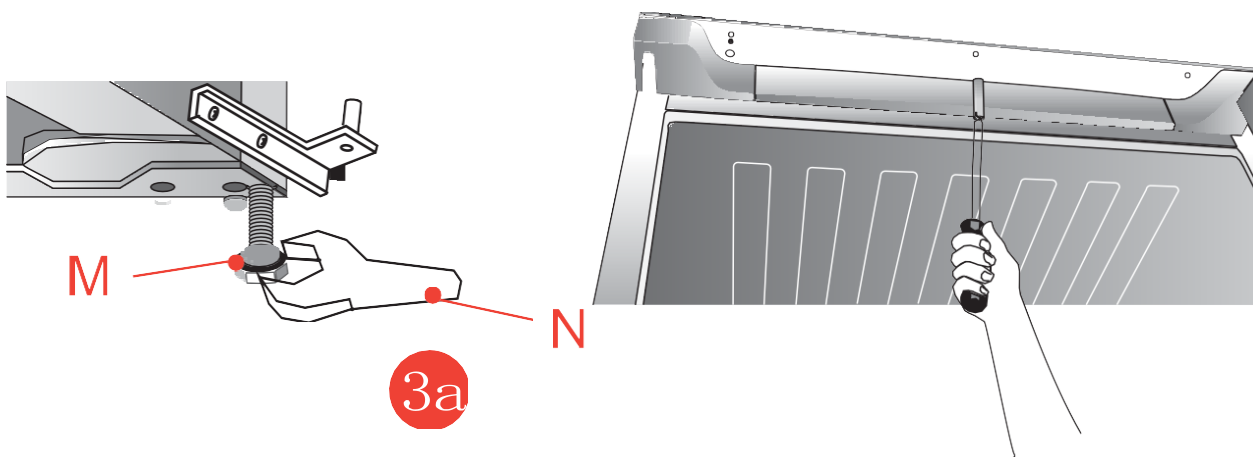
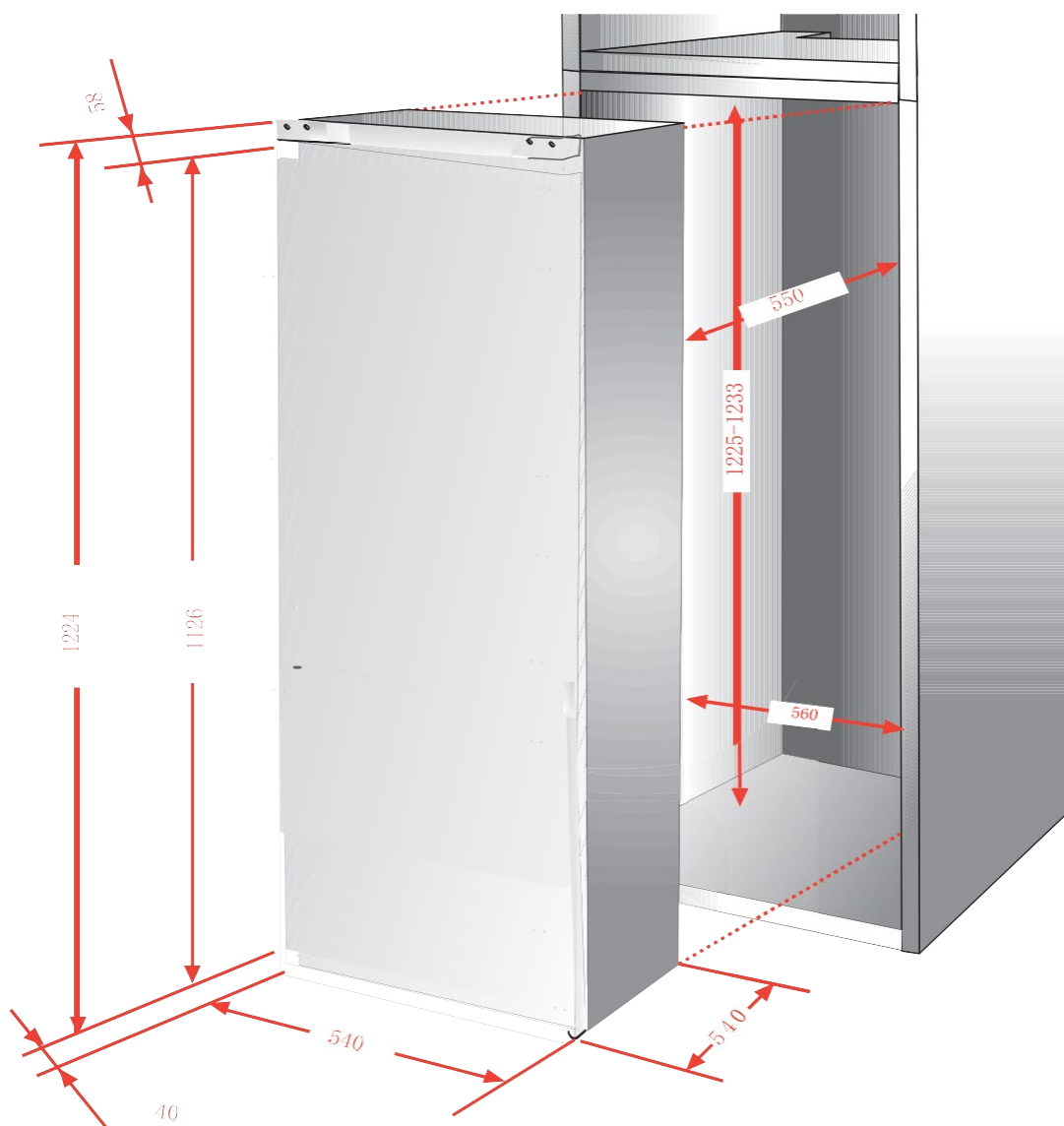


Figure

If not mandatory, ventilation must be added under and behind the product to achieve better airflow and avoid poor cooling performance, high internal temperatures, excessive consumption and condensation in the unit.

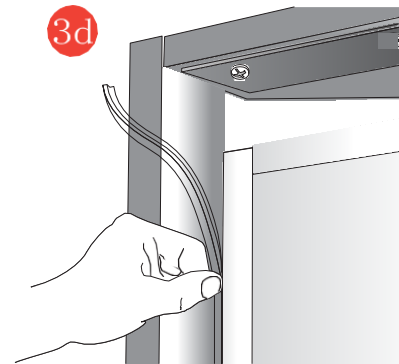


3





3b



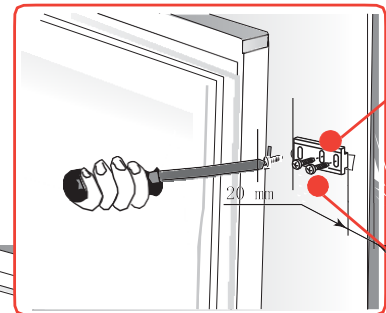
3d

Q



X

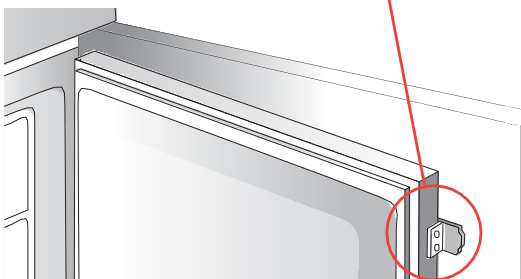
Q



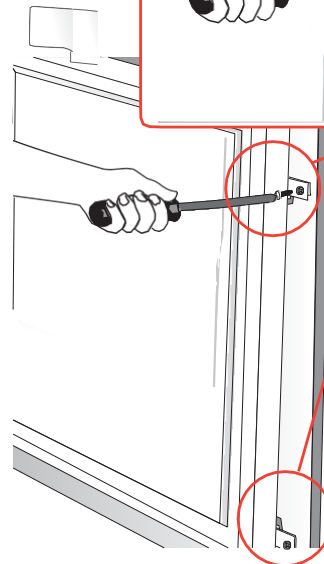
Y

Q

20 mm



3e



3f

Setting up and installing the device

1. After unpacking the device, check that the mains voltage is the same as that indicated on the nameplate.
2. When the door opens in the desired direction, proceed to the next paragraph.
3. If not, reverse the position of the hinges. After that, carefully place the device on the back and rest on washers to avoid crushing the condenser tubes and damaging the compressor unit.
- 2a- Remove the lower axis P.
- 2b- Remove the lower axis A and release the door. 2c- Remove the top hinge B and mount the hinge A on the opposite side.
- 2d- Remove the lower support L.
- 2e- Reassemble the door and hinge B on the left side.
- 2f- Reassemble the lower support L on the opposite side.

When installing the product, follow these instructions:

- A) Do not place the appliance near heat sources such as radiators, stoves, stoves, etc., or expose it to direct sunlight.
- B) During automatic defrosting, check that the water generated on the back wall of the compartment is draining through the drainage system.
- C) After you have finally moved the device to the desired position, let it sit for at least an hour before connecting it to the power supply.
- D) Check that the device is working properly before placing food in it.

CAUTION: Do not install the device near heat sources and leave at least 5 cm of space.

INSTALLATION IN THE COLUMN

The dimensions of the enclosure in the column must be the same as those shown in the figure.

3- Place the device sideways in the housing plate next to the opening.

3a- Adjust the foot so that the upper plate is in contact with the cabinet and fix the upper part of the device in the plate previously drilled above the strip with the screws supplied.

3b- Anchor the bottom of the unit to the wall of the cabinet with the special parts provided.

3c- Attach the two lower feet in the holes in the base of the cabinet.

3d- If supplied as standard, attach the plastic gasket.

3e- Anchor part X to the appliance door with the screw. 3f- Assemble and secure the sliding part Y then adjust the housing door with screws.

Coldest area of the refrigerator

This part is not dedicated to the product. It is provided for reference only.

This icon below shows the location of the coldest area in your refrigerator. This zone is delimited near the fan and at the top by the symbol or shelf at the same height.



Be careful not to change the position of this shelf to ensure the temperatures in this zone.

Install temperature display

To help you adjust your refrigerator correctly, it is equipped with a temperature gauge that allows you to control the average temperature in the coldest zone.

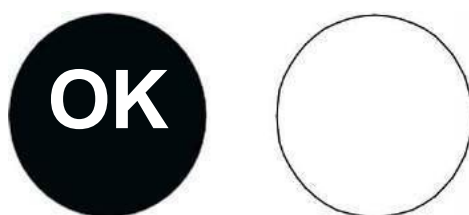
WARNING: This indicator is for use with your refrigerator only. Be careful not to use it in another refrigerator (the coldest area is not the same) or for other purposes.

For refrigerators with climate class:

- Extended Temperate (SN): This cooling unit is designed for use in ambient temperatures between 10°C and 32°C.
- Temperate (N): This cooling unit is designed for use in ambient temperatures between 16°C and 32°C.
- Subtropical (ST): This refrigeration unit is designed for use in ambient temperatures between 16°C and 38°C.
- Tropical (T): This cooling unit is designed for use in ambient temperatures between 16°C and 43°C.

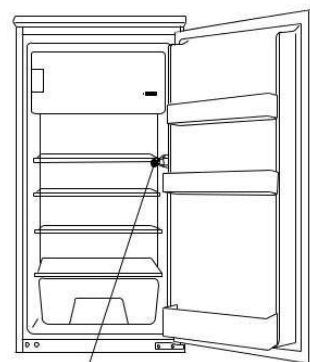
Check the temperature in the coldest range

Once the temperature gauge has been installed, you can regularly check that the temperature is correct in the coldest range. If necessary, adjust the thermostat accordingly as described above. The internal temperature of the refrigerator is affected by various factors, such as the ambient temperature of the room, the amount of food stored, and the frequency with which the door is opened. Take these factors into account when setting the temperature. To properly store food in your refrigerator, and especially in the coldest area, make sure the temperature indicator reads "OK."



If "OK" is not displayed, the temperature of the zone is too high. Set the thermostat to a higher position. Wait at least 12 hours before readjusting the thermostat. After loading fresh food into the appliance or after repeatedly opening (or opening the door for a long time), the inscription "OK" does not usually appear in the temperature display.

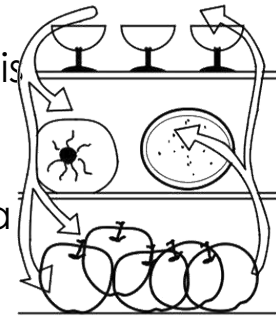
Fill the refrigerator with food After turning on the refrigerator, wait 1 to 2 hours before storing food in it. Generally, you will have to wait for the inside of the compartment to reach the programmed temperature before placing the food inside to store or freeze it.



Thermostat Control

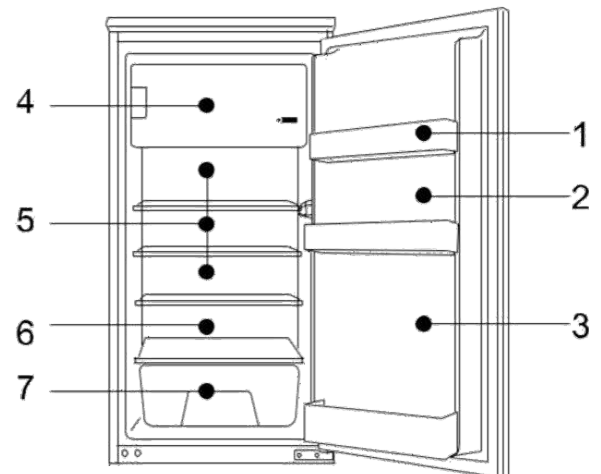
The refrigerator is intended for the storage of food that needs to be stored in a short time or daily should be consumed.

Even if the temperature in most of the refrigerator is between 0 and 10 ° C, it is advisable not to store food for too long. The refrigerator is only intended for the storage of food that is to be consumed in a short time.



Refrigerator compartment

1. Eggs and butter
2. Preserves and spices
3. Drinks and bottles in general
4. Food to be frozen
5. Cakes, baked goods and milk.
6. Meat and cold cuts
7. Fruit, vegetables and salads



Storage precautions

* Wait for the cooked food to be at room temperature before placing it in the refrigerator.

* Wipe the outside of food before placing it in the refrigerator.

* Food stored in the refrigerator should be packed in bags or sealed containers. This prevents the moisture in the food from evaporating and the vegetables and fruits from withering or losing their flavor.

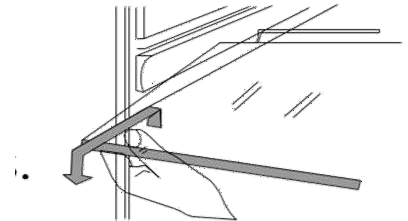


* Avoid storing too much food. For good storage, leave space between foods.
Don't overload the shelves so they don't give way.

* Arrange food according to consumption requirements, food consumed daily will be placed in the more convenient waiting area. In this way, you reduce the door opening time to a minimum. Do not place food too close to the intense walls.

Cleaning of food containers

* The containers can be disassembled for washing.

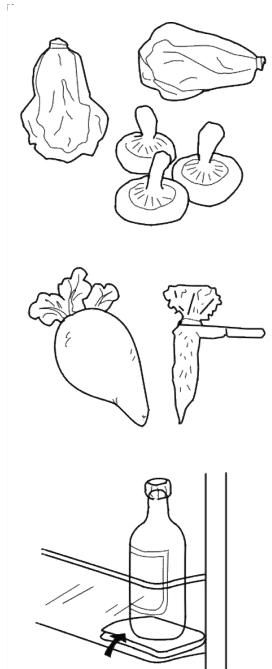


Tips for storing food

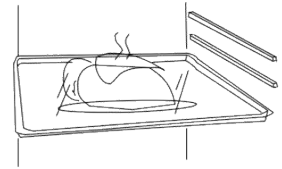
* The shelf life of vegetables is extended if the root side is turned to the cold source.

* Remove the leaves from carrots, beets and the like.

* Place a paper towel or similar on the bottom of the bottle cage to make it easier to clean.



* To save energy, thaw frozen food in the refrigerator before using it.



* Do not store onions, garlic, ginger and the like in the refrigerator, as these vegetables should be stored at room temperature.



* Do not store ripe pumpkin, melon, papaya, bananas and pineapple in the refrigerator. Cold accelerates the ripening process.

Long-term preservation of food

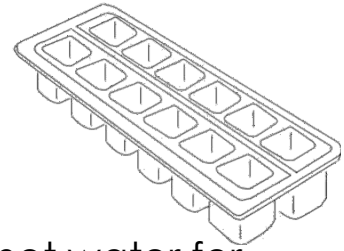
Thanks to the low temperatures in the freezer, food that needs to be stored for a long time can be stored there. Follow the storage instructions on the frozen packaging.

Storage of frozen food

- * The maximum recommended weight for food is 2 kg.
- * Do not put hot food in the refrigerator, but wait until room temperature is reached.
- * Wipe the outside of packaged foods before placing them in the freezer. Only package food with odorless, airtight and non-toxic packaging.
- * Take only the required amount out of the refrigerator. Defrosted food can only be returned to the freezer after cooking.
- * Foods that are divided into small portions freeze faster and are easier to thaw and cook. The maximum recommended weight for each serving is less than 1.5 kg.
- * Never put beer or other canned or bottled beverages in the freezer.
- * Do not touch frozen food with wet hands.

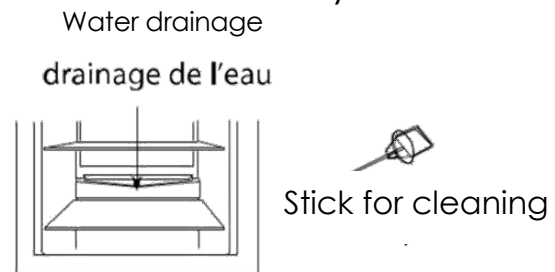
Ice cube production

- * Fill the ice cube tray with water up to three quarters of its capacity, then place the ice cube tray in the freezer.
- * Do not use knives or other metal objects to remove ice cubes from the container.
- * To remove the ice cubes, simply dip the bowl in hot water for a few seconds.



Defrosting the cold room

The refrigerator is equipped with an automatic defrost system. The frost that has settled on of the back wall melts and enters through the drainage groove into the evaporator tray above the compressor at the back of the refrigerator, where it evaporates thanks to the heat emitted by the compressor.



Caution: Make sure that the opening above the fruit and vegetable drawer is not blocked to ensure the normal flow of defrost water. Use the included stick to remove any obstacles.

Defrosting the freezer

After a certain period of operation, a layer of ice forms on the surface of the freezer. If this layer is too thick, the electricity consumption increases. Thaw your freezer once the ice layer has reached a certain thickness.

Before defrosting the freezer, unplug it from the socket, remove all food and store it in a cold place. Remove the ice with a plastic squeegee. Once the ice has melted, wipe down the inside of the freezer.

Caution: Do not use metallic objects or heaters to defrost. At the end of the defrosting process, plug it back in and the refrigerator will start again.

Power outage

Even in summer, food that is placed in the refrigerator can be stored for a few hours.

- * Do not put any other food in the refrigerator during a power outage.
- * Avoid opening the door during a power outage.
- * When the power outage is announced, make ice cubes and place them in a container in the upper part of the refrigerator.

Caution: If the temperature in the refrigerator rises during a power outage or technical problems, the storage time will be shortened.

Cleaning

Clean the refrigerator regularly to avoid mold and unpleasant odors.

- * Always disconnect the appliance from the power supply before cleaning.
 - * Do not use hard or steel brushes, detergents, gasoline or other solvents, boiling water, acids or alkalis.
 - * Wipe the surface of the refrigerator with a soft cloth.
- (1) Do not use too much water to clean the refrigerator. (2) Clean the switch, lamp and thermostat with a dry cloth.
- * Always keep the door seal clean.
 - * Regularly clean the back and sides of the refrigerator.

Decommissioning

In the event of a prolonged power outage, unplug the refrigerator from the power outlet and clean it according to the instructions above.

When turning off the refrigerator, leave the door open to avoid unpleasant odors.

Warning: It is recommended not to turn off the refrigerator.

During the holidays

- * Take food out of the fridge if the holiday is short. Set the thermostat to the correct temperature and check that the refrigerator door is fully closed.
- * If your holiday is long, take the food out of the fridge and turn off the electricity. Clean and dry the refrigerator compartment after defrosting.

Elimination

Before emptying the refrigerator, remove the door to prevent a child from locking itself in.

Moving the fridge

- * Unplug the refrigerator.
- * Take out all food.
- * Close the door with tape.

The following phenomena do not indicate the presence of problems:

- * When the refrigerator is turned on for the first time, the temperature of the refrigerator and compressor will be high, and the compressor will remain on for a long time.
- * Wipe the outer surface of the refrigerator with a soft cloth.
- * If the refrigerator is opened frequently or left open for too long during the rainy season, the interior will also become damp.
- * The circulating refrigerant produces noise, like the compressor when it is running or stopping.
- * The defrosting water falling into the evaporator tray also makes a slight noise.
- * The compressor will stay on long enough if you put too much food in the fridge or if the ambient temperature is very high.
- * The vaporizer can produce bad odors if the compartment is not kept clean.

Caution: Wait at least five minutes before restarting the refrigerator after shutting down.

Check the cause of the problem before making any repairs.

Problem	Possible causes
The fridge won't start	* Connection error to the power source (plug, socket, fuse) * The thermostat is in position 0 * Voltage too low
The lamp does not light up	* Main Load Light Bulb * Power not connected * The thermostat is in position 0
Excessive noise	* Non-horizontal position. * Refrigerator in contact with a wall or other Items
The compressor stays on for a long time or the temperature does not reach the preset value	* First operation * Excessive amount of food * Frequent opening of the refrigerator door during the hot season * The thermostat was not programmed correctly * The refrigerator is exposed to direct sunlight or is located near a heat source * Lack of ventilation or dust on the condenser
Dry food	* Food not properly covered or closed
Bad odors	* Food not closed properly * Expired food in the fridge * The refrigerator needs to be cleaned. See "Cleaning"

ENERGY LABELLING DATA SHEET: 2019/2016 / EU

The product information sheet in accordance with EU Regulation 2019/2016 Energy Labelling of Refrigeration Appliances can be found at the URL or QR code indicated on the energy label.

Product warranty and spare parts available

According to the terms of the manufacturer's warranty for the site, the use of customer service is free of charge. The minimum warranty period (manufacturer's warranty for private consumers) in the European Economic Area is 2 years according to the warranty conditions applicable to the location. The terms of the warranty do not affect any other rights or claims you may have under local law.

For detailed information on the warranty period and warranty conditions in your country, please contact your customer service, your dealer or visit our website.

Genuine spare parts that work in accordance with the relevant Ecodesign Directive are available from after-sales service for a period of at least 4 years from the date your device is placed on the market in the European Economic Area. .

REMOVE USED HOUSEHOLD APPLIANCES



The European Directive 2012/19/EU on waste from waste

Electrical and electronic equipment (WEEE) requires that used household appliances are not thrown into the normal stream of municipal solid waste.

Used equipment must be collected separately to optimize the recovery rate and recycling of the materials from which it is composed, and to reduce the impact on human health and the environment.

The crossed-out container symbol is placed on all products to remind you of the obligations of separate collection. Consumers should contact the local authorities or their distributor regarding the procedure for removing their device. The disposal of the battery must be environmentally friendly. Place them in spout openings provided for this purpose (contact your local dealer to protect the environment).

The warranty does not apply to wearing parts of the product, as well as to problems or damage resulting from:

- (1) Surface deterioration due to normal wear and tear of the product;
- (2) defects or deterioration due to contact of the product with liquids and corrosion due to rust or the presence of insects;
- (3) unauthorized incidents, misuse, abuse, modification, disassembly or repair;
- (4) In case of improper maintenance, do not use in accordance with the instructions for the product or to connect to an incorrect voltage.
- (5) any use of accessories that have not been supplied or approved by the manufacturer.

The warranty is void if the nameplate and/or serial number of the product are removed.

SICHERHEITSANLEITUNG

Lesen Sie alle Anweisungen, bevor Sie das Gerät verwenden.

Lesen Sie dieses Handbuch sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät verwenden, um genau zu wissen, was nicht zu tun ist und was nicht. Eine unsachgemäße Verwendung des Geräts kann insbesondere für Kinder gefährlich sein.

Dieses Gerät ist für den Einsatz in Haushaltsanwendungen vorgesehen.

Dieses Gerät kann von Kindern im Alter von mindestens 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkter körperlicher, sensorischer oder geistiger Leistungsfähigkeit oder ohne Erfahrung oder Wissen verwendet werden, wenn sie (wenn sie) ordnungsgemäß beaufsichtigt werden (e) oder wenn Gebrauchsanweisungen vorliegen wurde ihnen sicher gegeben und wenn die damit verbundenen Risiken erkannt wurden. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.

Reinigung und Wartung durch den Benutzer dürfen nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.

Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.

VORSICHT:

Halten Sie die Belüftungsöffnungen im Gerätegehäuse oder in der daran befestigten Konstruktion frei.

VORSICHT: Verwenden Sie keine anderen mechanischen als die vom Hersteller empfohlenen Mittel, um den Abtauvorgang zu beschleunigen. **VORSICHT:** Den Kühlkreislauf nicht beschädigen.

VORSICHT: Verwenden Sie keine elektrischen Geräte im Aufbewahrungsfach für Lebensmittel, es sei denn, diese entsprechen dem vom Hersteller empfohlenen Typ.

Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, seinem Kundendienst oder von Personen mit ähnlicher Qualifikation ausgetauscht werden, um eine Gefahr zu vermeiden.

Lagern Sie keine explosiven Substanzen wie Aerosole, die brennbare Treibmittel enthalten, in diesem Gerät.

- Bevor Sie Ihr Gerät wegwerfen: Entfernen Sie die Tür und lassen Sie die Regale an Ort und Stelle, damit Kinder nicht leicht darin spielen können.
- Lassen Sie Kinder niemals mit dem Gerät arbeiten oder spielen.
- Reinigen Sie Teile des Geräts niemals mit brennbaren Flüssigkeiten. Die Dämpfe stellen eine Brandgefahr dar oder können Explosionen verursachen.
- Lagern oder verwenden Sie kein Benzin oder andere brennbare Gase oder Flüssigkeiten in oder in der Nähe dieses Geräts. Dämpfe können Feuer oder Explosion verursachen.
- Installieren Sie dieses Gerät nicht an Orten mit extremen klimatischen Bedingungen wie unzureichender Belüftung, Temperaturen unter 16 ° C oder über 38 ° C.
- Dieses Produkt entspricht den aktuellen europäischen Sicherheitsstandards für elektrische Geräte. Es wurde langen Versuchen und sorgfältigen Tests unterzogen, um seine Sicherheit und Zuverlässigkeit zu bewerten.

Überprüfen Sie vor dem Anschließen des Geräts, ob die Daten auf dem Etikett mit denen Ihrer Installation übereinstimmen.

Die Verpackungsmaterialien sind recycelbar, lassen Sie sie nicht in der Umwelt und bringen Sie sie zu einem spezialisierten Recyclingzentrum. Die elektrische Sicherheit dieses Geräts ist nur gewährleistet, wenn es an eine elektrische Anlage angeschlossen ist, die mit einem geerdeten Plug-In in gutem Zustand gemäß den geltenden Normen ausgestattet ist. Lassen Sie die Installation im Zweifelsfall sorgfältig von einem qualifizierten Techniker überprüfen. Die Verwendung dieses Geräts erfordert, wie bei jedem elektrischen Gerät, die Einhaltung bestimmter grundlegender Regeln:

- Berühren Sie das Gerät nicht mit nassen oder feuchten Händen oder Füßen.
- Ziehen Sie nicht am Netzkabel, um den Stecker aus der Steckdose zu ziehen.
- Setzen Sie das Gerät keinen atmosphärischen Einflüssen aus.

- Lassen Sie das Gerät nicht von Kindern ohne Aufsicht benutzen.
- Ziehen Sie den Stecker nicht mit nassen Händen aus der Steckdose. Trennen Sie das Gerät vor einem Reinigungs- oder Wartungsvorgang vom Stromversorgungsnetz, indem Sie die Datei trennen oder den Hauptschalter der Installation ausschalten. Die Stromaufnahme muss nach der Installation des Geräts zugänglich bleiben. Schalten Sie das Gerät im Falle eines Ausfalls oder eines schlechten Betriebs aus und beschädigen Sie es nicht. Der Stromanschluss sollte nach der Installation des Geräts immer zugänglich bleiben.
- Kinder im Alter von 3 bis 8 Jahren dürfen Kühlgeräte be- und entladen. Beachten Sie die folgenden Anweisungen, um eine Kontamination von Lebensmitteln zu vermeiden:

- Ein längeres Öffnen von der Tür aus kann zu einem deutlichen Temperaturanstieg in den Abteilen des Geräts führen.
- Reinigen Sie regelmäßig Oberflächen, die mit Lebensmitteln in Kontakt kommen können, und zugängliche Entwässerungssysteme.
- Lagern Sie rohes Fleisch und Fisch in geeigneten Behältern im Kühlschrank, damit sie nicht in Kontakt kommen und nicht auf andere Lebensmittel tropfen.
- Die Zwei-Sterne-Fächer für Tiefkühlprodukte eignen sich zur Lagerung von Tiefkühlkost, zur Lagerung oder Herstellung von Eis und zur Herstellung von Eiswürfeln.
- Ein-, Zwei- und Drei-Sterne-Fächer eignen sich nicht zum Einfrieren frischer Lebensmittel.
- Wenn der Kühlschrank leer bleibt Schalten Sie es für längere Zeit aus, tauen Sie es auf, reinigen Sie es, trocknen Sie es und lassen Sie die Tür offen, damit kein Schimmel im Gerät wächst.

Empfohlene Lagerzeit für Tiefkühlkost im Gefrierschrank. Diese Zeiten variieren je nach Art des Lebensmittels. Lebensmittel, die Sie einfrieren, können 1 bis 12 Monate gelagert werden (mindestens bei -18 ° C).

Lebensmittel	Lagerzeit
Speck, Eintöpfe, Milch	1 Monat
Brot, Eiscreme, Würstchen, Pasteten, gegarte Schalentiere, fetthaltiger Fisch	2 Monate
Magerer Fisch, Schalentiere, Pizza, Scones und Muffins	3 Monate
Schinken, Kuchen, Kekse, Rindfleisch und Lammkoteletts, Geflügelstücke	4 Monate
Butter, Gemüse (blanchiert), ganze Eier und Eigelb, Flusskrebse (gekocht), Hackfleisch (roh), Schweinefleisch (roh)	6 Monate
Obst (getrocknet oder in Sirup), Eiweiß, Rindfleisch (roh), ganzes Huhn, Lamm (roh), Obstkuchen	12 Monate

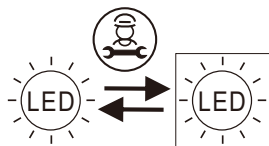
Wenn Sie frische Lebensmittel mit dem Datum „Mindesthaltbarkeitsdatum / Mindesthaltbarkeitsdatum / Mindesthaltbarkeitsdatum“ einfrieren, müssen Sie sie vor Ablauf dieses Datums einfrieren.

Überprüfen Sie, ob das Lebensmittel noch nicht gefroren ist. Dies liegt daran, dass tief aufgetaute Tiefkühlkost nicht wieder eingefroren werden sollte.

Nach dem Auftauen sollte das Essen schnell gegessen werden.

- So verhindern Sie den Verderb von Lebensmitteln durch Keimübertragung: Lagern Sie unverpackte tierische und pflanzliche Produkte getrennt in Schubladen. Dies gilt auch für verschiedene Fleischsorten.
- Wenn Lebensmittel aus Platzgründen zusammengehalten werden müssen: wickeln Sie sie ein.
- Lagern Sie Obst und Gemüse niemals mit Fleisch oder Fisch auf einem Balkon.

Lebensmittel	Lagerdauer
Butter	90 tages
Hartkäse hält	110 tages
Milch	7 tages
Wurst, Aufschnitt	9 tages
Fleisch	7 tages



Lichtquelle, die nur durch einen Fachmann ausgetauscht werden darf (nur LED). Dieses Produkt enthält zwei Lichtquellen der Energieeffizienzklasse G.

Kältemittel



Achtung ; Brandgefahr/
brennbare Materialien

Achtung; Brandgefahr / brennbare Materialien

WARNUNG: Stellen Sie beim Positionieren des Geräts sicher, dass das Netzkabel nicht eingeklemmt oder beschädigt ist.

WARNUNG: Platzieren Sie nicht mehrere Steckdosen oder tragbare Netzteile auf der Rückseite des Geräts.

Das im Kreislauf dieser Vorrichtung enthaltene Kältemittelgas ist Isobutan (R 600a), ein umweltfreundliches, aber brennbares Gas.

Achten Sie beim Transport und bei der Installation des Geräts darauf, keinen Teil des Kühlkreislaufs zu beschädigen.

Verwenden Sie zum Auftauen des Geräts keine scharfen oder spitzen Werkzeuge.

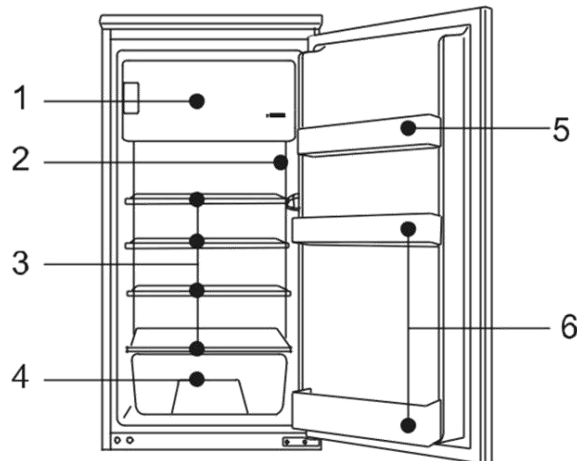
Verwenden Sie kein elektrisches Gerät im Gerät.

Nur ein autorisierter Techniker kann die Lampe im Fehlerfall wechseln.



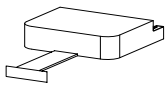
Geeignet für Lebensmittel

Diagramm des Kühlschranks

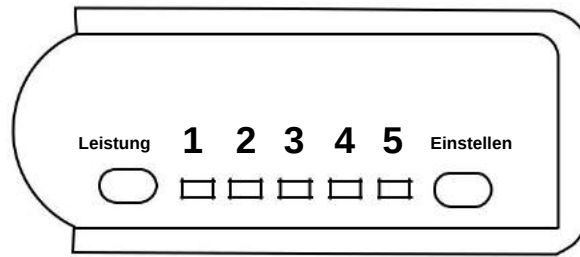


1. Abteil Gefrierschrank
3. Regale
5. Eihaltung

2. Control
4. Gemüseschublade
6. Flaschenhalter

Name der Münze	Bild	Menge	Name der Münze	Bild	Menge
Flachkopfschraube		14	Abdeckung für das Loch der Scharnierplatte		4
Schlüssel		1	Obere Scharnierabdeckung		1
Verbindungsplatte		2	Untere Scharnierabdeckung		1
Schraubenabdeckung der Verbindungsplatte		2	Verbindungsichtung (bei Kühlschrank + Gefrierschrank)		1
Untere feste Blende		2	Verschiebbare Basis		2
Schraube für die Gleitbasis		4			

Gebrauchsanweisung der einfachen elektronischen Steuerung:



1. Schließen Sie das Gerät an und der Thermostat ist auf Position 3 eingestellt.
2. Wenn die Kühlschranktür geöffnet wird, leuchten das Bedienfeld und die Lichter des Kühlschranks. 60 Sekunden nach dem Öffnen der Tür beginnt der Türöffnungsalarm zu arbeiten. 7 Minuten nach dem Öffnen der Tür schalten sich die Lampen automatisch aus, können jedoch durch Berühren des Schalters eingeschaltet werden. Während sich die Kühlschranktür öffnet, bleibt das Bedienfeld beleuchtet. Wenn die Tür geschlossen ist, werden die Lichter sofort ausgeschaltet und das Bedienfeld 60 Sekunden später ausgeschaltet.
3. Wenn Sie die Innentemperaturen anpassen möchten, drücken Sie bitte die Taste "Anpassen" und wählen Sie verschiedene Stufen von 1 bis 5, um eine niedrigere Temperatur zu erhalten.
4. Drücken Sie die "Power" -Taste 3 Sekunden lang, um das Gerät auszuschalten. Die Taste leuchtet auf. Die Stromversorgung ist ausgeschaltet. Die internen Lampen gehen aus, der Kompressor funktioniert nicht mehr. Drücken Sie die Taste "Power" 3 Sekunden lang, um Ihr Gerät einzuschalten. Das Symbol leuchtet auf und die Stromversorgung wird wiederhergestellt.

Anzeige von Fehlern und Alarmen

Dieses Gerät verfügt über eine Funktion "Fehleranzeige und Alarm". Wenn ein Sensor defekt ist, wird auf dem Bedienfeld eine Warnung angezeigt. "1" - Kühlschrankfachsensor

Das Gerät kühlt immer noch ab. Bei ungewöhnlichen Situationen wenden Sie sich bitte an den Kundendienst.

Dieses Diagramm kann sich von dem gerade gekauften Modell unterscheiden, wenn technische Verbesserungen vorgenommen wurden.

Auspacken

Entfernen Sie alles Verpackungsmaterial.

Überprüfen Sie alle bereitgestellten Elemente.

Gegen den Packzettel prüfen.

Wenden Sie sich an den örtlichen Händler, wenn Sie Inkonsistenzen feststellen.

Sichern Sie sich einen geeigneten Platz für Ihren Kühlschrank.

Reinigen Sie den Kühlschrank vor Gebrauch. (Siehe Abschnitt „Reinigung“)

Zeitraum der Inaktivität

Lassen Sie den Kühlschrank nach der Installation und Reinigung mindestens 30 Minuten lang stehen, bevor Sie ihn an das Stromnetz anschließen.

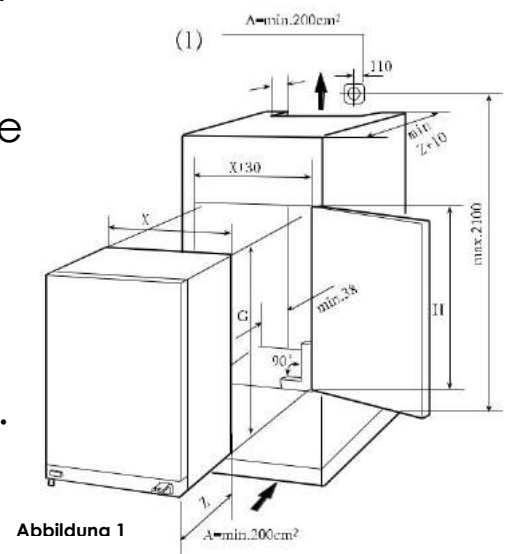
Belüftung (Abbildung 1)

* Richten Sie den Kühlschrank mit einer Ebene und einem Quadrat aus. Fügen Sie bei Bedarf Unterlegscheiben in die Basis ein.

* Halten Sie zur Belüftung einen Mindestabstand von 38 mm hinter dem Gerät ein.

* Der Lufteinlass A muss mindestens 200 cm betragen und die Luft muss durch die Platte in den Schrankboden gelangen.

* Überprüfen Sie, ob die Position der Buchse (1) korrekt ist. Die Wechselspannung an dem Punkt, an dem das Gerät verwendet werden soll, muss mit den Angaben auf dem Typenschild übereinstimmen, das an der linken Innenwand des Geräts in der Nähe der Gemüsebehälter angebracht ist. Die Steckdose muss ordnungsgemäß geerdet sein.

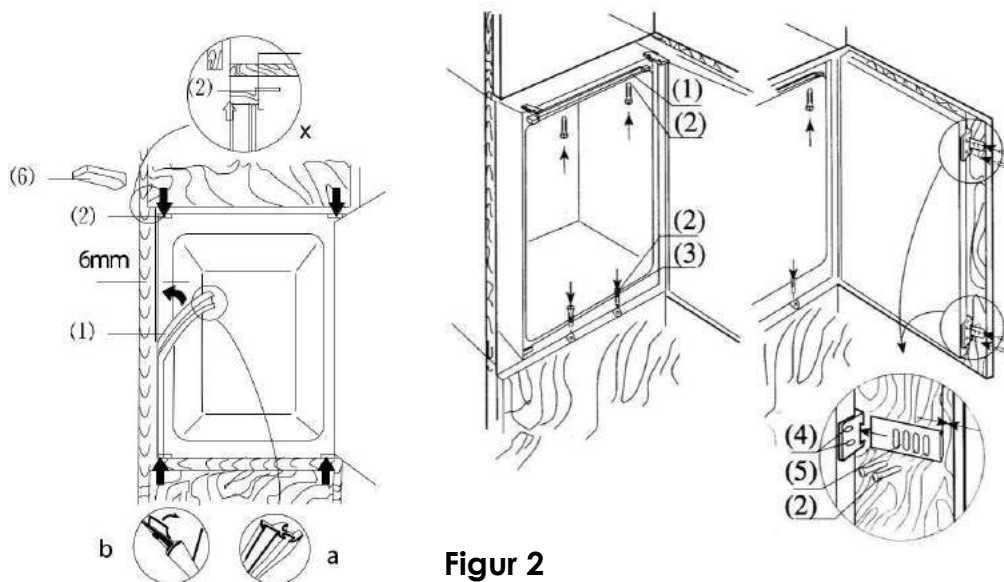


Installation (Abbildung 2)

1. Überprüfen Sie, ob sich die Küchenschranktür in der richtigen Position befindet.
2. Führen Sie das Netzkabel durch den Schrank, damit es nach der Installation des Geräts an die Steckdose angeschlossen werden kann. Entfernen Sie die Abdeckung (6) nur, wenn kein Platz vorhanden ist.
3. Stellen Sie den Kühlschrank in den Schrank. Befestigen Sie die Halterungen (1) mit den Schrauben (2) oben am Rahmen, nachdem Sie den Kühlschrank zwei Drittel in die Nische gedrückt haben. Schieben Sie dann den Kühlschrank ganz durch, während Sie prüfen, ob die Klemme der Halterungen am horizontalen Rahmen des Schranks einrastet. Stellen Sie die Position des Kühlschranks so ein, dass zwischen der Innenwand des Schranks und den Außenseiten des Kühlschranks ein Abstand von 6 mm verbleibt. Befestigen Sie die Halterungen mit den Schrauben am horizontalen Rahmen.
4. Setzen Sie die Dichtung in die Öffnung (ca. 10 mm) zwischen dem unteren vorderen Rahmen und der Unterseite des Gehäuses ein. Befestigen Sie die unteren Halterungen (3) mit den Schrauben (2) am unteren vorderen Rahmen. Befestigen Sie die unteren Halterungen mit den Schrauben (2) an der Unterseite des Gehäuses.
5. Setzen Sie die Dichtungen richtig in die Kühlschranköffnungen links, oben und rechts ein.

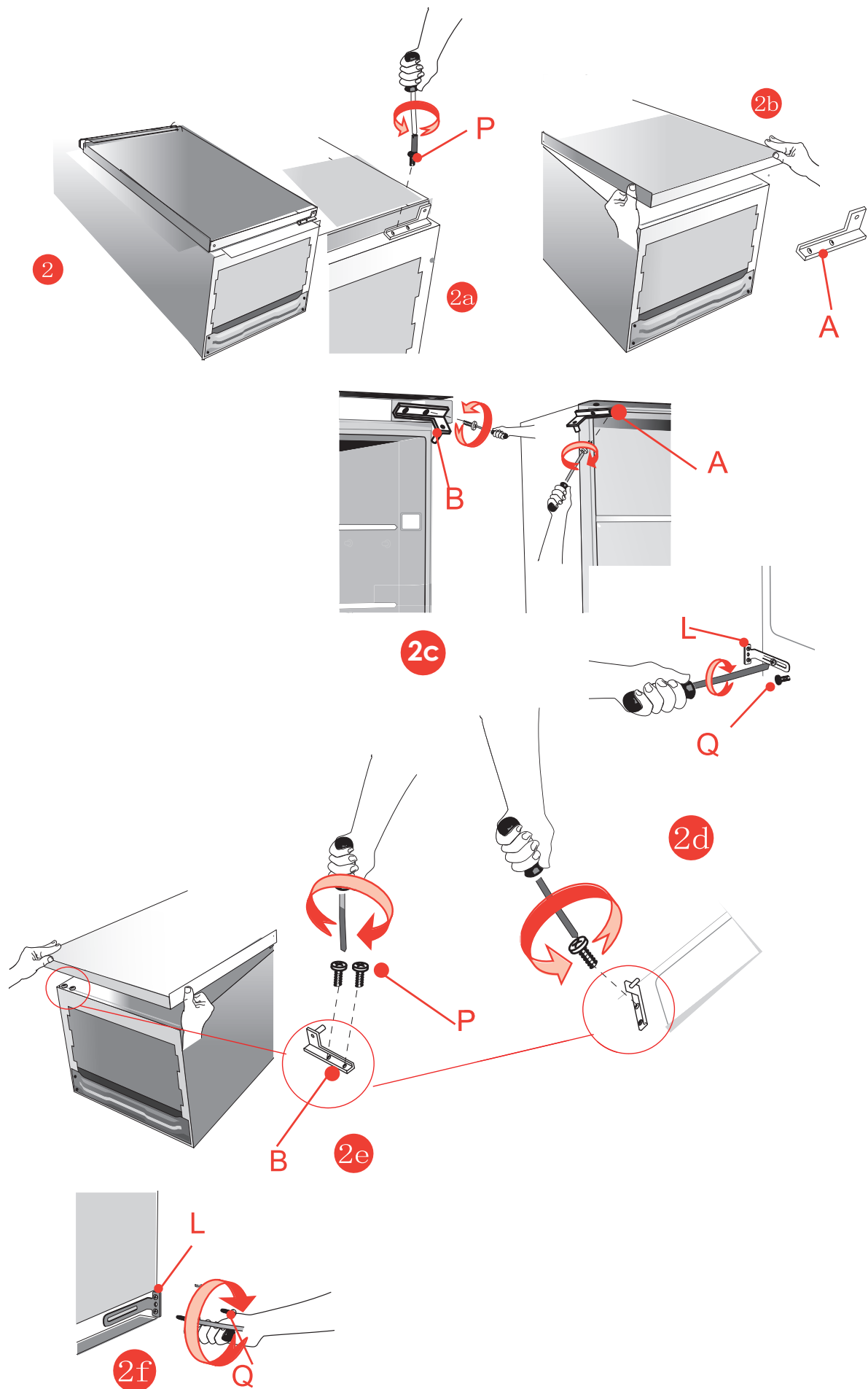
6. Befestigen Sie die Tür mit den Schrauben (2) an den Halterungen (4) (eine für jede Position oben und unten). Schließen Sie die Kühlschrank- und Schranktüren, öffnen Sie sie vollständig und montieren Sie die Anschlussplatte (5) auf der entsprechenden Halterung, um sie an der Schranktür zu befestigen. Der Abstand "t" zwischen der Verbindungsplatte und der Kante des Schanks entspricht der Dicke der Außenplatte des Schanks von ungefähr 20 mm. Stellen Sie das Verbindungselement so ein, dass die Griffseite der Schranktür den Körper des Geräts nicht berührt, wenn es geschlossen ist. (Abstand von ca. 1 mm für große Geräte). Das zweite mögliche Verbindungselement der Tür montieren.

7. Bitte installieren Sie die Türdichtung.

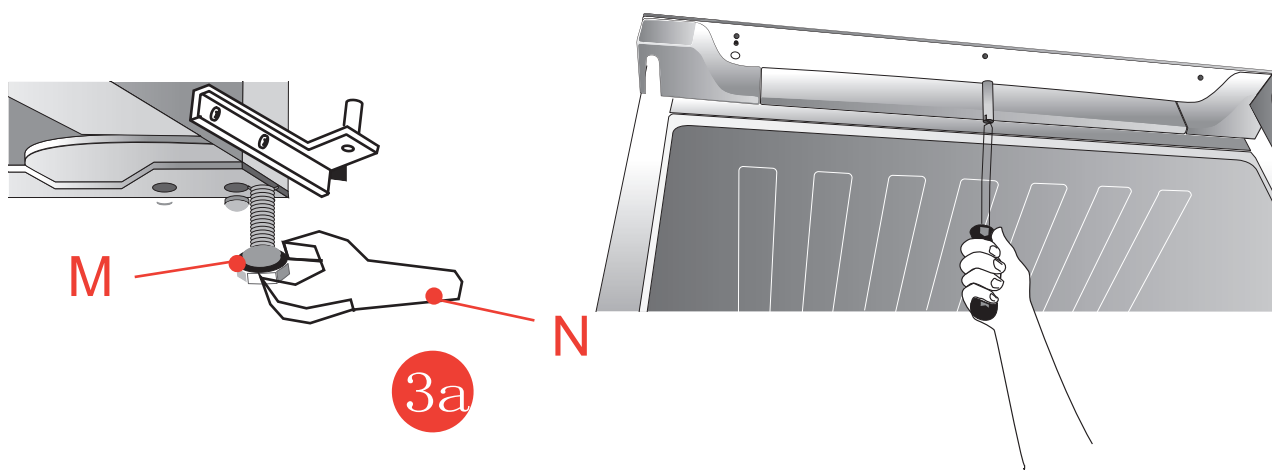
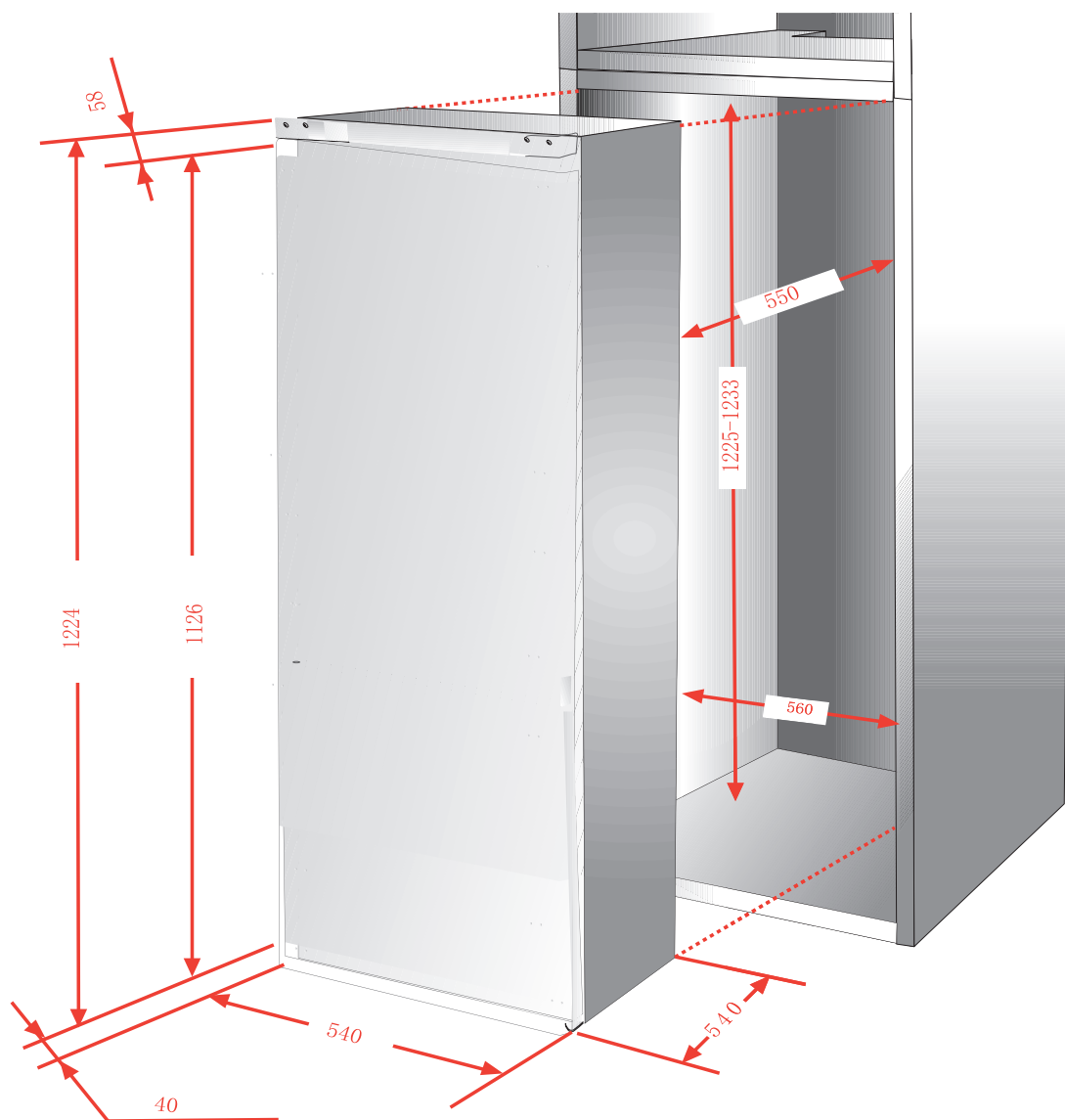


Figur 2

Wenn nicht zwingend erforderlich, muss eine Belüftung unter und hinter dem Produkt hinzugefügt werden, um einen besseren Luftstrom zu erzielen und eine schlechte Kühlleistung, hohe Innentemperaturen, übermäßigen Verbrauch und Kondensation im Gerät zu vermeiden.

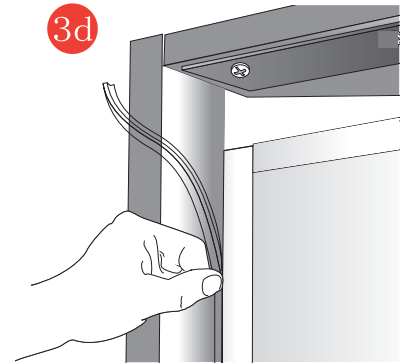


3

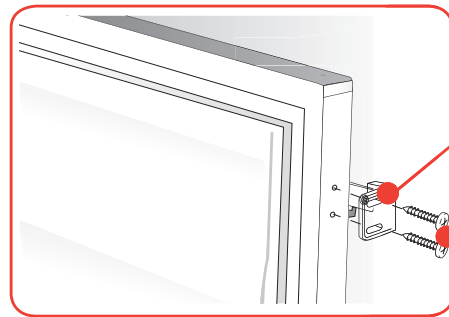




3b

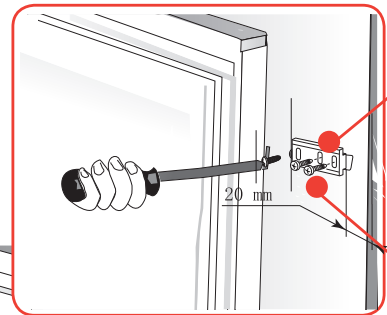


3d



X

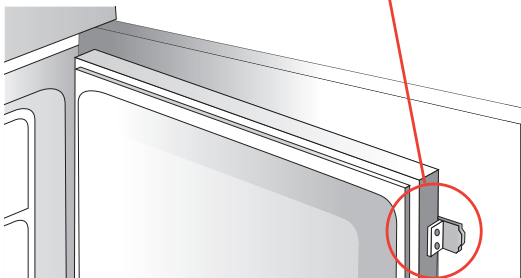
Q



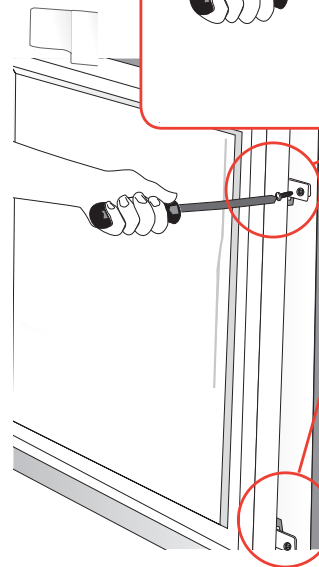
Y

Q

20 mm



3e



3f

Einrichten und Installieren des Geräts

1. Überprüfen Sie nach dem Auspacken des Geräts die Netzspannung entspricht dem auf dem Typenschild angegebenen.
2. Wenn sich die Tür in die gewünschte Richtung öffnet, fahren Sie mit der nächsten fort Absatz.
3. Wenn nicht, kehren Sie die Position der Scharniere um. Danach vorsichtig legen Das Gerät befindet sich auf der Rückseite und liegt auf Unterlegscheiben, um ein Quetschen der Kondensatorrohre und eine Beschädigung der Kompressoreinheit zu vermeiden.
- 2a- Entfernen Sie die untere Achse P.
- 2b- Entfernen Sie die untere Achse A und lassen Sie die Tür los.
- 2c- Entfernen Sie das obere Scharnier B und montieren Sie das Scharnier A am gegenüberliegende Seite.
- 2d- Entfernen Sie die untere Stütze L.
- 2e- Montieren Sie die Tür und das Scharnier B auf der linken Seite wieder.
- 2f- Setzen Sie die untere Stütze L auf der gegenüberliegenden Seite wieder zusammen.

Beachten Sie bei der Produktinstallation die folgenden Anweisungen:

- A) Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen wie Heizkörpern, Öfen, Herden usw. auf oder setzen Sie es direktem Sonnenlicht aus.
- B) Überprüfen Sie während des automatischen Abtauens, ob das an der Rückwand des Fachs entstehende Wasser durch das Abflusssystem abfließt.
- C) Nachdem Sie das Gerät endgültig in die gewünschte Position gebracht haben, lassen Sie es mindestens eine Stunde lang stehen, bevor Sie es an die Stromversorgung anschließen.
- D) Überprüfen Sie, ob das Gerät ordnungsgemäß funktioniert, bevor Sie Lebensmittel hineinlegen.

VORSICHT: Installieren Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen und lassen Sie mindestens 5 cm Abstand.

INSTALLATION IN DER SPALTE

Die Abmessungen des Gehäuses in der Spalte müssen den in der Abbildung angegebenen Abmessungen entsprechen.

3- Stellen Sie das Gerät seitlich in das Gehäuse platte neben der Öffnung.

3a- Stellen Sie den Fuß so ein, dass die obere Platte Kontakt mit hat den Schrank und befestigen Sie den oberen Teil des Geräts mit den mitgelieferten Schrauben in der zuvor über dem Streifen gebohrten Platte.

3b- Verankern Sie den Boden des Geräts an der Wand des Geräts schrank mit den mitgelieferten Spezialteilen.

3c- Befestigen Sie die beiden unteren Füße in den Löchern in der Basis des kabinett.

3d- Wenn standardmäßig geliefert, die Kunststoffdichtung anbringen.

3e- Verankern Sie Teil X an der Gerätetür mit dem schrauben.

3f- Montieren und sichern Sie das Gleitteil Y anschließend mit Schrauben gehäusetür einstellen.

Kältester Bereich des Kühlschranks

Dieser Teil ist nicht dem Produkt gewidmet. Es wird nur als Referenz bereitgestellt.

Dieses Symbol unten zeigt den Standort des kältesten Bereichs in Ihrem Kühlschrank an. Diese Zone wird in der Nähe des Lüfters und oben durch das Symbol oder das Regal auf derselben Höhe begrenzt.



Achten Sie darauf, die Position dieses Regals nicht zu ändern, um die Temperaturen in dieser Zone zu gewährleisten.

Temperaturanzeige einbauen

Damit Sie Ihren Kühlschrank richtig einstellen können, ist er mit einer Temperaturanzeige ausgestattet, mit der Sie die Durchschnittstemperatur in der kältesten Zone steuern können.

WARNUNG: Diese Anzeige ist nur zur Verwendung mit Ihrem Kühlschrank vorgesehen. Achten Sie darauf, dass Sie es nicht in einem anderen Kühlschrank (der kälteste Bereich ist nicht der gleiche) oder für andere Zwecke verwenden.

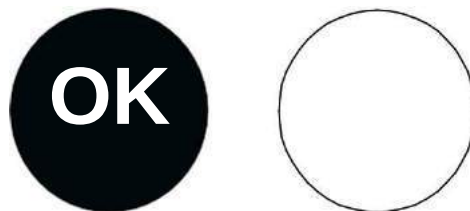
Für Kühlgeräte mit Klimaklasse:

- Extended Temperature (SN): Dieses Kühlgerät ist für den Einsatz bei Umgebungstemperaturen zwischen 10 ° C und 32 ° C vorgesehen.
- temperate (N): Dieses Kühlgerät ist für den Einsatz bei Umgebungstemperaturen zwischen 16 ° C und 32 ° C vorgesehen.
- subtropisch (ST): Dieses Kühlgerät ist für den Einsatz bei Umgebungstemperaturen zwischen 16 ° C und 38 ° C vorgesehen.
- tropisch (T): Dieses Kühlgerät ist für den Einsatz bei Umgebungstemperaturen zwischen 16 ° C und 43 ° C vorgesehen.

Überprüfen Sie die Temperatur im kältesten Bereich

Sobald die Temperaturanzeige installiert wurde, können Sie regelmäßig überprüfen, ob die Temperatur im kältesten Bereich korrekt ist. Stellen Sie den Thermostat gegebenenfalls wie oben beschrieben entsprechend ein. Die Innentemperatur des Kühlschranks wird von verschiedenen Faktoren beeinflusst, wie z. B. der Umgebungstemperatur des Raums, der Menge der gelagerten Lebensmittel und der Häufigkeit, mit der die Tür geöffnet wird. Berücksichtigen Sie diese Faktoren bei der Einstellung der Temperatur.

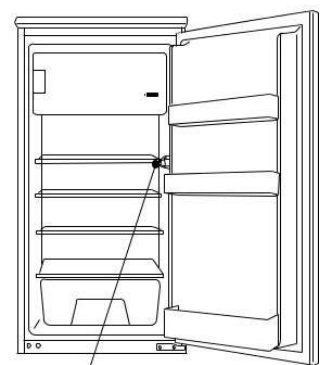
Stellen Sie zur ordnungsgemäßen Aufbewahrung von Lebensmitteln in Ihrem Kühlschrank und insbesondere im kältesten Bereich sicher, dass die Temperaturanzeige "OK" anzeigt.



Wenn "OK" nicht angezeigt wird, ist die Temperatur der Zone zu hoch. Stellen Sie den Thermostat auf eine höhere Position. Warten Sie mindestens 12 Stunden, bevor Sie den Thermostat neu einstellen. Nach dem Laden frischer Lebensmittel in das Gerät oder nach wiederholtem Öffnen (oder längerem Öffnen) der Tür erscheint normalerweise nicht die Aufschrift "OK" in der Temperaturanzeige.

Füllen Sie den Kühlschrank mit Lebensmitteln

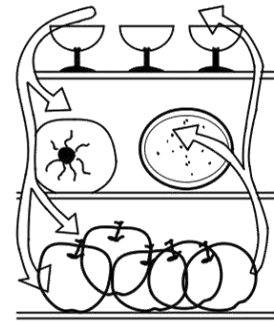
Warten Sie nach dem Einschalten des Kühlschranks 1 bis 2 Stunden, bevor Sie Lebensmittel darin aufbewahren. Im Allgemeinen müssen Sie warten, bis das Innere des Fachs die programmierte Temperatur erreicht hat, bevor Sie die Lebensmittel hineinlegen, um sie aufzubewahren oder einzufrieren.



Control

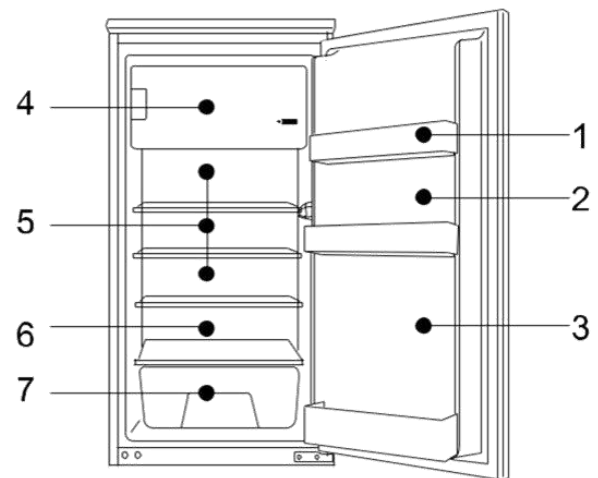
Der Kühlschrank ist für die Lagerung von Lebensmitteln vorgesehen, die in kurzer Zeit oder täglich verzehrt werden sollen.

Selbst wenn die Temperatur im größten Teil des Kühlschranks zwischen 0 und 10 ° C liegt, ist es ratsam, Lebensmittel nicht zu lange aufzubewahren. Der Kühlschrank ist nur für die Lagerung von Lebensmitteln vorgesehen, die in kurzer Zeit verzehrt werden sollen.



Kühlschrankfach

1. Eier und Butter
2. Konserven und Gewürze
3. Getränke und Flaschen im Allgemeinen
4. Lebensmittel, die eingefroren werden sollen
5. Kuchen, Backwaren und Milch.
6. Fleisch und Aufschnitt
7. Obst, Gemüse und Salate



Vorsichtsmaßnahmen für die Lagerung

* Warten Sie, bis das gekochte Essen Raumtemperatur hat, bevor Sie es in den Kühlschrank stellen.

* Wischen Sie Lebensmittel von außen ab, bevor Sie sie in den Kühlschrank stellen.

* Im Kühlschrank gelagerte Lebensmittel sollten in Beuteln oder verschlossenen Behältern verpackt werden. Dies verhindert, dass die Feuchtigkeit in den Lebensmitteln verdunstet und das Gemüse und Obst verdorrt oder seinen Geschmack verliert.

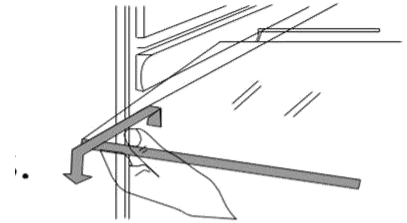


* Vermeiden Sie es, zu viel Lebensmittel aufzubewahren. Lassen Sie für eine gute Lagerung Platz zwischen den Lebensmitteln. Überlasten Sie die Regale nicht, damit sie nicht nachgeben.

* Ordnen Sie Lebensmittel gemäß den Verbrauchsanforderungen an. Täglich verzehrte Lebensmittel werden in den bequemerem Wartebereich gestellt. Auf diese Weise reduzieren Sie die Türöffnungszeit auf ein Minimum. Stellen Sie Lebensmittel nicht zu nahe an die intensiven Wände.

Reinigung von Lebensmittelbehältern

* Die Behälter können zum Waschen zerlegt werden.

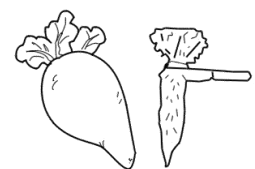


Tipps zur Aufbewahrung von Lebensmitteln

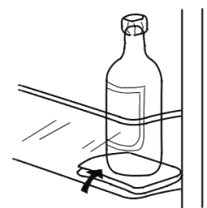
* Die Haltbarkeit von Gemüse verlängert sich, wenn die Wurzelseite zur Kältequelle gedreht wird.



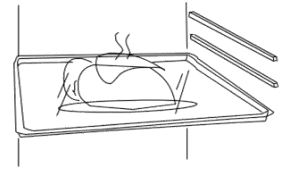
* Entfernen Sie die Blätter von Karotten, Rüben und dergleichen.



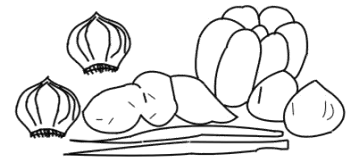
* Legen Sie ein Papiertuch oder ähnliches auf den Boden des Flaschenhalters, um die Reinigung zu erleichtern.



* Um Energie zu sparen, tauen Sie gefrorene Lebensmittel im Kühlschrank auf, bevor Sie sie verwenden.



* Lagern Sie Zwiebeln, Knoblauch, Ingwer und dergleichen nicht im Kühlschrank, da dieses Gemüse bei Raumtemperatur gelagert werden sollte.



* Reifen Kürbis, Melonen, Papaya, Bananen und Ananas nicht im Kühlschrank aufbewahren. Kälte beschleunigt den Reifungsprozess.



Langzeitkonservierung von Lebensmitteln

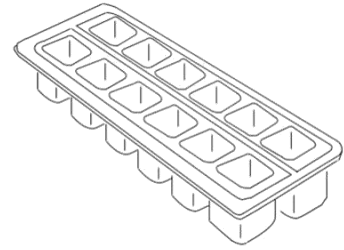
Dank der niedrigen Temperaturen im Gefrierschrank können Lebensmittel, die lange gelagert werden müssen, dort gelagert werden. Befolgen Sie die Lagerungshinweise auf der Tiefkühlverpackung.

Lagerung von Tiefkühlkost

- * Das empfohlene Höchstgewicht für Lebensmittel beträgt 2 kg.
- * Stellen Sie keine heißen Speisen in den Kühlschrank, sondern warten Sie, bis die Raumtemperatur erreicht ist.
- * Wischen Sie die Außenseite von verpackten Lebensmitteln ab, bevor Sie sie in den Gefrierschrank stellen. Verpacken Sie Lebensmittel nur mit geruchlosen, luftdichten und ungiftigen Verpackungen.
- * Nehmen Sie nur die erforderliche Menge aus dem Kühlschrank. Aufgetaute Lebensmittel können erst nach dem Kochen in den Gefrierschrank zurückgebracht werden.
- * Lebensmittel, die in kleine Portionen unterteilt sind, gefrieren schneller und sind leichter aufzutauen und zu kochen. Das empfohlene Höchstgewicht für jede Portion beträgt weniger als 1,5 kg.
- * Stellen Sie niemals Bier oder andere Dosen- oder Flaschengetränke in den Gefrierschrank.
- * Berühren Sie Tiefkühlkost nicht mit nassen Händen.

Eiswürfelproduktion

- * Füllen Sie die Eiswürfelschale bis zu drei Viertel seiner Kapazität, dann stellen Sie die Eiswürfelschale in den Gefrierschrank.
- * Verwenden Sie keine Messer oder andere Metallgegenstände, um Eiswürfel aus dem Behälter zu entfernen.
- * Um die Eiswürfel zu entfernen, tauchen Sie die Schale einfach einige Sekunden lang in heißes Wasser.



Kühlraum auftauen

Der Kühlschrank ist mit einem automatischen Abtausystem ausgestattet. Der Frost, der sich an der Rückwand bildet, schmilzt und tritt durch die Entwässerungsnut in die Verdampferwanne über dem Kompressor auf der Rückseite des Kühlschranks ein, wo er dank der vom Kompressor abgegebenen Wärme verdunstet.



Stick zum Reinigen

Achtung: Stellen Sie sicher, dass die Öffnung über der Obst- und Gemüseschublade nicht blockiert wird, um den normalen Fluss des Abtauwassers zu gewährleisten. Verwenden Sie den mitgelieferten Stick, um eventuelle Hindernisse zu entfernen.

Gefrierschrank auftauen

Nach einer bestimmten Betriebszeit bildet sich auf der Oberfläche des Gefrierschranks eine Eisschicht. Wenn diese Schicht zu dick ist, steigt der Stromverbrauch. Tauen Sie Ihren Gefrierschrank auf, sobald die Eisschicht eine bestimmte Dicke erreicht hat.

Ziehen Sie vor dem Auftauen des Gefrierschranks den Stecker aus der Steckdose, nehmen Sie alle Lebensmittel heraus und lagern Sie sie an einem kalten Ort. Entfernen Sie das Eis mit einem Plastikkrakel. Sobald das Eis geschmolzen ist, wischen Sie das Innere des Gefrierschranks ab.

Achtung: Zum Auftauen keine metallischen Gegenstände oder Heizungen verwenden. Schließen Sie am Ende des Abtauvorgangs den Stecker wieder an und der Kühlschrank startet erneut.

Stromausfall

Auch im Sommer können Lebensmittel, die in den Kühlschrank gestellt werden, einige Stunden aufbewahrt werden.

- * Stellen Sie während eines Stromausfalls keine anderen Lebensmittel in den Kühlschrank.
- * Vermeiden Sie das Öffnen der Tür während eines Stromausfalls.
- * Wenn der Stromausfall angekündigt wird, stellen Sie Eiswürfel her und legen Sie sie in einen Behälter im oberen Teil des Kühlschranks.

Achtung: Wenn die Temperatur im Kühlschrank während eines Stromausfalls oder bei technischen Problemen ansteigt, verkürzt sich die Lagerzeit.

Reinigung

Reinigen Sie den Kühlschrank regelmäßig, um Schimmel und unangenehme Gerüche zu vermeiden.

- * Trennen Sie das Gerät vor der Reinigung immer von der Stromversorgung.
- * Verwenden Sie keine harten oder Stahlbürsten, Reinigungsmittel, Benzin oder andere Lösungsmittel, kochendes Wasser, Säuren oder Laugen.
- * Wischen Sie die Oberfläche des Kühlschranks mit einem weichen Tuch ab.
- (1) Verwenden Sie zum Reinigen des Kühlschranks nicht zu viel Wasser. (2) Reinigen Sie Schalter, Lampe und Thermostat mit einem trockenen Tuch.
- * Halten Sie die Türdichtung immer sauber.
- * Reinigen Sie regelmäßig die Rückseite und die Seiten des Kühlschranks.

Stilllegung

Ziehen Sie bei einem längeren Stromausfall den Kühlschrank aus der Steckdose und reinigen Sie ihn gemäß den oben beschriebenen Anweisungen.

Lassen Sie beim Ausschalten des Kühlschranks die Tür offen, um unangenehme Gerüche zu vermeiden.

Warnung: Es wird empfohlen, den Kühlschrank nicht auszuschalten.

Während der Ferien

- * Nehmen Sie Lebensmittel aus dem Kühlschrank, wenn der Urlaub kurz ist. Stellen Sie den Thermostat auf die richtige Temperatur ein und prüfen Sie, ob die Kühlschranktür vollständig geschlossen ist.
- * Wenn Ihr Urlaub lang ist, nehmen Sie die Lebensmittel aus dem Kühlschrank und schalten Sie den Strom aus. Reinigen und trocknen Sie das Kühlfach nach dem Auftauen.

Beseitigung

Entfernen Sie vor dem Entleeren des Kühlschranks die Tür, um zu verhindern, dass sich ein Kind einschließt.

Den Kühlschrank bewegen

- * Ziehen Sie den Kühlschrankstecker ab.
- * Nehmen Sie alle Lebensmittel heraus.
- * Schließen Sie die Tür mit Klebeband.

Die folgenden Phänomene weisen nicht auf das Vorhandensein von Problemen hin:

- * Wenn der Kühlschrank zum ersten Mal eingeschaltet wird, ist die Temperatur des Kühlschranks und des Kompressors hoch und der Kompressor bleibt lange eingeschaltet.
- * Wischen Sie die Außenfläche des Kühlschranks mit einem weichen Tuch ab.
- * Wenn der Kühlschrank während der Regenzeit häufig geöffnet oder zu lange offen gelassen wird, wird auch der Innenraum feucht.
- * Das zirkulierende Kältemittel erzeugt Geräusche, wie der Kompressor, wenn er läuft oder stoppt.
- * Auch das in die Verdampferwanne fallende Abtauwasser macht ein leichtes Geräusch.
- * Der Kompressor bleibt lange genug eingeschaltet, wenn Sie zu viel Lebensmittel in den Kühlschrank stellen oder wenn die Umgebungstemperatur sehr hoch ist.
- * Der Verdampfer kann schlechte Gerüche erzeugen, wenn das Fach nicht sauber gehalten wird.

Achtung: Warten Sie mindestens fünf Minuten, bevor Sie den Kühlschrank nach dem Herunterfahren neu starten.

Überprüfen Sie die Ursache des Problems, bevor Sie Reparaturen durchführen.

Problem	Mögliche Ursachen
Der Kühlschrank startet nicht	* Verbindungsfehler zur Stromquelle (Stecker, Buchse, Sicherung) * Der Thermostat befindet sich in Position 0 * Spannung zu niedrig
Die Lampe leuchtet nicht auf	* Hauptlast Glühbirne * Stromversorgung nicht angeschlossen * Der Thermostat befindet sich in Position 0
Übermäßiger Lärm	* Nicht horizontale Position. * Kühlschrank in Kontakt mit einer Wand oder anderen Gegenständen
Der Kompressor bleibt lange eingeschaltet oder die Temperatur erreicht nicht den voreingestellten Wert	* Erste Operation * Übermäßige Menge an Essen * Häufiges Öffnen der Kühlschranktür während der heißen Jahreszeit * Der Thermostat wurde nicht richtig programmiert * Der Kühlschrank ist direktem Sonnenlicht ausgesetzt oder befindet sich in der Nähe einer Wärmequelle * Mangelnde Belüftung oder Staub am Kondensator
Trockenfutter	* Lebensmittel nicht richtig abgedeckt oder geschlossen
Schlechte Gerüche	* Essen nicht richtig geschlossen * Abgelaufene Lebensmittel im Kühlschrank * Der Kühlschrank muss gereinigt werden. Siehe "Reinigung"

DATENBLATT ZUR ENERGIEKENNZEICHNUNG: 2019/2016 / EU

Das Produktinformationsblatt gemäß EU-Verordnung 2019/2016 Energiekennzeichnung von Kühlgeräten finden Sie unter der auf dem Energieetikett angegebenen URL oder QR-Code.

Produktgarantie und Ersatzteile verfügbar

Gemäß den Bestimmungen der Herstellergarantie für den Standort ist die Nutzung des Kundendienstes kostenlos. Die Mindestgarantiezeit (Herstellergarantie für private Verbraucher) im Europäischen Wirtschaftsraum beträgt 2 Jahre gemäß den für den Ort geltenden Garantiebedingungen. Die Garantiebedingungen berühren keine anderen Rechte oder Ansprüche, die Sie nach örtlichem Recht besitzen.

Detaillierte Informationen zur Garantiezeit und zu den Garantiebedingungen in Ihrem Land erhalten Sie beim Kundendienst, Ihrem Händler oder auf unserer Website.

Originalersatzteile, die gemäß der einschlägigen Ökodesign-Richtlinie funktionieren, sind ab dem Datum, an dem Ihr Gerät im Europäischen Wirtschaftsraum in Verkehr gebracht wird, für einen Zeitraum von mindestens 4 Jahren beim Kundendienst erhältlich. .

GEBRAUCHTE HAUSHALTSGERÄTE ENTFERNEN



Die Europäische Richtlinie 2012/19 / EU über Abfälle aus Elektrische und elektronische Geräte (WEEE) erfordern, dass gebrauchte Haushaltsgeräte nicht in den normalen Strom von Siedlungsabfällen geworfen werden. Gebrauchte Geräte müssen separat gesammelt werden, um die Rückgewinnungsrate und das Recycling der Materialien, aus denen sie bestehen, zu optimieren und die Auswirkungen auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt zu verringern.

Das Symbol des durchgestrichenen Behälters ist an allen Produkten angebracht, um Sie an die Verpflichtungen einer separaten Sammlung zu erinnern. Verbraucher sollten sich bezüglich des Verfahrens zum Entfernen ihres Geräts an die örtlichen Behörden oder ihren Händler wenden. Die Entsorgung der Batterie muss umweltschonend erfolgen. Stellen Sie sie in zu diesem Zweck vorgesehene Auslauföffnungen (wenden Sie sich zum Schutz der Umwelt an Ihren Händler vor Ort).

Die Garantie gilt nicht für Verschleißteile des Produkts sowie für Probleme oder Schäden, die entstehen aus:

- (1) Oberflächenverschlechterung aufgrund normaler Abnutzung des Produkts;
- (2) Mängel oder Verschlechterungen durch Kontakt des Produkts mit Flüssigkeiten und durch Korrosion durch Rost oder das Vorhandensein von Insekten;
- (3) unbefugte Vorfälle, Missbrauch, Missbrauch, Änderung, Demontage oder Reparatur;
- (4) Bei unsachgemäßer Wartung nicht gemäß den Anweisungen zum Produkt oder zum Anschluss an eine falsche Spannung verwenden.
- (5) jegliche Verwendung von Zubehör, das nicht vom Hersteller geliefert oder genehmigt wurde.

Die Garantie erlischt, wenn das Typenschild und / oder die Seriennummer des Produkts entfernt werden.

VEILIGHEIDSINSTRUCTIE

Lees alle instructies voordat u het apparaat gebruikt.

Lees deze handleiding zorgvuldig door voordat u het apparaat gebruikt, zodat u precies weet wat u niet moet doen en wat u niet moet doen. Onjuist gebruik van het apparaat kan gevaarlijk zijn, vooral voor kinderen.

Dit apparaat is bedoeld voor gebruik in huishoudelijke toepassingen.

Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen van minstens 8 jaar oud en door personen met verminderde fysieke, sensorische of mentale capaciteiten of zonder ervaring of kennis, mits zij (indien zij) onder goed toezicht staan (e) s of indien gebruiksaanwijzing veilig aan hen is gegeven en als de betrokken risico's zijn onderkend. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en gebruikersonderhoud mogen niet zonder toezicht door kinderen worden uitgevoerd.

Kinderen moeten onder toezicht staan om te voorkomen dat ze met het apparaat spelen.

VOORZICHTIGHEID:

Houd ventilatieopeningen in de behuizing van het apparaat of in de aangebouwde constructie vrij.

VOORZICHTIGHEID: Gebruik geen andere mechanische apparaten of andere middelen om het ontdooiproces te versnellen dan die aanbevolen door de fabrikant. LET OP: Beschadig het koelcircuit niet.

VOORZICHTIGHEID: Gebruik geen elektrische apparaten in het voedselbewaarcompartiment, tenzij ze van het type zijn dat wordt aanbevolen door de fabrikant.

Als de voedingskabel beschadigd is, moet deze worden vervangen door de fabrikant, zijn klantenservice of personen met gelijkaardige kwalificaties om gevaar te vermijden.

Bewaar geen explosieve stoffen zoals spuitbussen die ontvlambare drijfgassen bevatten in dit apparaat.

- Voordat u uw apparaat weggooit: verwijder de deur en laat de planken op hun plaats zodat kinderen er niet gemakkelijk in kunnen spelen.
- Laat kinderen nooit het apparaat bedienen of ermee spelen.
- Reinig nooit onderdelen van het apparaat met brandbare vloeistoffen. De dampen vormen een brandgevaar of kunnen explosies veroorzaken.
- Bewaar of gebruik geen benzine of andere brandbare gassen of vloeistoffen in of nabij dit apparaat. Dampen kunnen brand of explosies veroorzaken.
- Installeer dit apparaat niet op een plaats met extreme klimatologische omstandigheden zoals: onvoldoende ventilatie, temperaturen onder 16 ° C of boven 38 ° C.
- Dit product voldoet aan de huidige Europese veiligheidsnormen voor elektrische apparaten. Het is onderworpen aan lange proeven en nauwgezette tests om de veiligheid en betrouwbaarheid te beoordelen.

Controleer voordat u het apparaat aansluit of de gegevens op de labelsignalisatie overeenkomen met die van uw installatie.

De verpakkingsmaterialen zijn recyclebaar, laat ze niet in het milieu achter, maar breng ze naar een gespecialiseerd centrum voor recycling. De elektrische veiligheid van dit apparaat is alleen gegarandeerd als het wordt aangesloten op een elektrische installatie die is uitgerust met een geaarde stekker in goede staat, in overeenstemming met de geldende normen. Laat bij twijfel de installatie zorgvuldig controleren door een gekwalificeerde technicus. Het gebruik van dit apparaat, zoals dat van elk elektrisch apparaat, omvat het in acht nemen van bepaalde fundamentele regels:

- Raak het apparaat niet aan met natte of vochtige handen of voeten;
- Trek niet aan het snoer om de stekker uit het stopcontact te halen;
- Stel het apparaat niet bloot aan weersinvloeden;

- Laat het apparaat niet zonder toezicht door kinderen gebruiken;
- Trek de stekker niet met natte handen uit het stopcontact; Voordat u met reinigings- of onderhoudswerkzaamheden begint, moet u het apparaat van het elektriciteitsnet loskoppelen door de stekker uit het stopcontact te halen of door de hoofdschakelaar van de installatie uit te schakelen. Opname van stroom moet toegankelijk blijven na installatie van het apparaat. Schakel het apparaat uit en beschadig het niet in geval van storing of slechte werking. De stroomaansluiting moet altijd toegankelijk blijven na installatie van het apparaat.

- Kinderen van 3 tot 8 jaar mogen koelapparaten in- en uitladen.

Neem de volgende instructies in acht om besmetting van voedsel te voorkomen:

- Langdurig openen vanaf de deur kan een aanzienlijke stijging van de temperatuur in de compartimenten van het apparaat veroorzaken.
- Reinig regelmatig oppervlakken die in contact kunnen komen met voedsel en toegankelijke afvoersystemen.
- Bewaar rauw vlees en vis in geschikte bakjes in de koelkast, zodat ze niet met elkaar in contact komen en niet druppelen op ander voedsel.
- De tweesterrenvakken voor diepvriesproducten zijn geschikt voor het bewaren van diepvriesproducten, het bewaren of maken van ijs en voor het maken van ijsblokjes.
- Een-, twee- en driesterrenvakken zijn niet geschikt voor het invriezen van verse etenswaren.
- Als de koelkast leeg blijft voor langere tijd uitschakelen, ontdooien, schoonmaken, drogen en de deur open laten om schimmelvorming in het apparaat te voorkomen.

Aanbevolen bewaartijd voor diepvriesproducten in de vriezer. Deze tijden variëren afhankelijk van het soort voedsel. Levensmiddelen die u invriest, zijn 1 tot 12 maanden houdbaar (minimaal -18 ° C).

Levensmiddel	Bewaarduur
Spek, ovenschotels, melk	1 maand
Brood, ijsjes, worstjes, pasteitjes, bereide schelpdieren, vette vis	2 maanden
Niet-vette vis, schelpdieren, pizza, gebakjes en muffins	3 maanden
Ham, cake, koekjes, rund- en lamskoteletten, stukken gevogelte	4 maanden
Boter, groenten (geblancheerd), hele eieren en eigeel, gekookte rivierkreeften, gehakt vlees (ruw), varkensvlees (ruw)	6 maanden
Fruit (gedroogd of in sap), eiwit, rundvlees (ruw), hele kip, lam (ruw), fruitcake	12 maanden

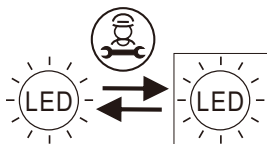
Als u vers voedsel met een houdbaarheidsdatum / houdbaarheidsdatum invriest, moet u dit vóór het verstrijken van die datum invriezen.

Controleer of het voedsel niet al is ingevroren. Dit komt omdat ingevroren voedsel dat volledig is ontdooid, niet opnieuw mag worden ingevroren.

Eenmaal ontdooid, moet voedsel snel worden gegeten.

- Ter voorkoming van voedselbederf door overdracht van ziektekiemen: Bewaar onverpakte dierlijke en plantaardige producten apart in laden. Dit geldt ook voor verschillende soorten vlees.
- Als voedsel bij gebrek aan ruimte bij elkaar moet worden gehouden: verpak het.
- Bewaar fruit en groenten nooit op een balkon met vlees of vis.

Voedsel	Opslagtijd
Boter	90 dagen
Harde kaas	110 dagen
Melk	7 dagen
Worst, koud vlees	9 dagen
Vlees	7 dagen



De lichtbron (alleen led) mag alleen door een vakman worden vervangen.

Dit product bevat twee lichtbronnen van energie-efficiëntieklasse G.

Koelmiddel



Gevaar ; brandgevaar/
brandbare materialen

**Gevaar; risico op brand /
brandbare materialen**

WAARSCHUWING: Let er bij het plaatsen van het apparaat op dat het netsnoer niet bekneld of beschadigd raakt.

WAARSCHUWING: Plaats geen meervoudige stopcontacten of draagbare voedingen op de achterkant van het apparaat.

Het koelgas in het circuit van dit apparaat is isobutaan (R 600a), een weinig vervuilend maar brandbaar gas.

Let er bij het transporteren en installeren van het apparaat op dat u geen enkel onderdeel van het koelcircuit beschadigt.

Gebruik geen scherpe of puntige gereedschappen om het apparaat te ontdooien.

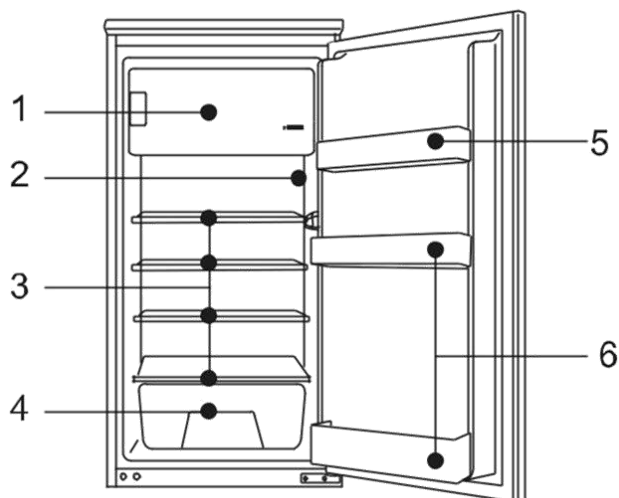
Gebruik geen elektrisch apparaat in het apparaat.

Alleen een geautoriseerde technicus kan de lamp vervangen in geval van een storing.



Geschikt voor eten

Schema van de koelkast

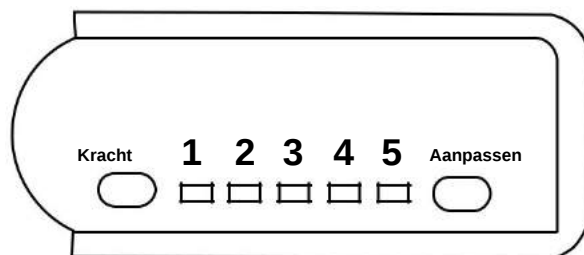


- 1. Abteil vriezer
- 3. Planken
- 5. Ei Unterstützung

- 2. Thermostaat
- 4. Groentelade
- 6. Fleshouder

Naam van de kamer	Afbeelding	Hoeveelheid	Naam van de kamer	Afbeelding	Hoeveelheid
Platkopschroef		14	Afdekking voor het gat in de scharnierplaat		4
Key		1	Bovenste scharnierd eksel		1
Aansluitplaat		2			1
Schroefdeksel van de aansluitplaat		2	Onderste scharnierafdekking		1
Onderste vaste diafragma		2	Verbindingsdichting (voor koelkast + vriezer)		1
Schroef voor de glij sokkel		4	Glijdende basis		2

Instructies voor het gebruik van de eenvoudige elektronische bediening:



1. Steek de stekker in het stopcontact en de thermostaat staat op stand 3.
2. Wanneer de koelkastdeur wordt geopend, branden het bedieningspaneel en de lampjes van de koelkast. 60 seconden na het openen van de deur begint het alarm voor deur open te werken. 7 minuten na het openen van de deur gaan de lampen automatisch uit, maar kunnen worden ingeschakeld door de schakelaar aan te raken. Terwijl de koelkastdeur opengaat, blijft het bedieningspaneel verlicht. Wanneer de deur gesloten is, gaan de lichten onmiddellijk uit en 60 seconden later gaat het bedieningspaneel uit.
3. Als je de binnentemperaturen wilt aanpassen, druk dan op de "Aanpassen" knop, kies verschillende niveaus van 1 tot 5 om een lagere temperatuur te krijgen.
4. Druk gedurende 3 seconden op de "Power" -knop om uw apparaat uit te schakelen en de knop zal oplichten; de stroom is uitgeschakeld. De interne lampjes gaan uit, de compressor stopt met werken. Druk 3 seconden op de "Power" -knop om uw apparaat in te schakelen, het symbool licht op en de stroom wordt hersteld.

Weergave van storingen en alarm

Dit apparaat heeft een functie "storingsweergave en alarm". Als een sensor defect is, wordt er een waarschuwing weergegeven op het bedieningspaneel. "1" - Sensor koelgedeelte

Het apparaat is nog aan het afkoelen, maar neem bij abnormale situaties contact op met de klantenservice.

Dit diagram kan afwijken van het model dat u zojuist hebt gekocht, als er technische verbeteringen zijn aangebracht.

Uitpakken

Verwijder al het verpakkingsmateriaal.

Controleer alle geleverde items.

Controleer met de pakbon.

Neem bij inconsistenties contact op met de plaatselijke distributeur.

Zorg voor een geschikte plaats voor uw koelkast.

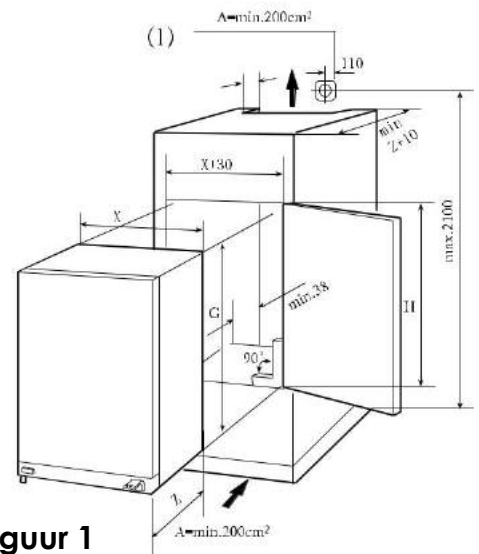
Maak de koelkast schoon voor gebruik. (Zie het gedeelte "Reiniging")

Periode van inactiviteit

Laat de koelkast na installatie en reiniging minimaal 30 minuten staan voordat u hem op het lichtnet aansluit.

Ventilatie (Figuur 1)

- * Zet de keukenkast waterpas met een waterpas en een vierkant. Voeg indien nodig vulplaatjes toe in de basis.
- * Bewaar een minimale afstand van 38 mm achter het apparaat voor ventilatie.
- * De luchtinlaat A moet minimaal 200 cm = zijn en de lucht moet via het paneel de bodem van de kast binnenkomen.
- * Controleer of de positie van het stopcontact (1) correct is. De wisselspanning op de plaats waar het apparaat wordt gebruikt, moet overeenkomen met de gegevens op het typeplaatje dat is aangebracht op de linker binnenwand van het apparaat, bij de groentebakken. Het stopcontact moet goed geaard zijn.

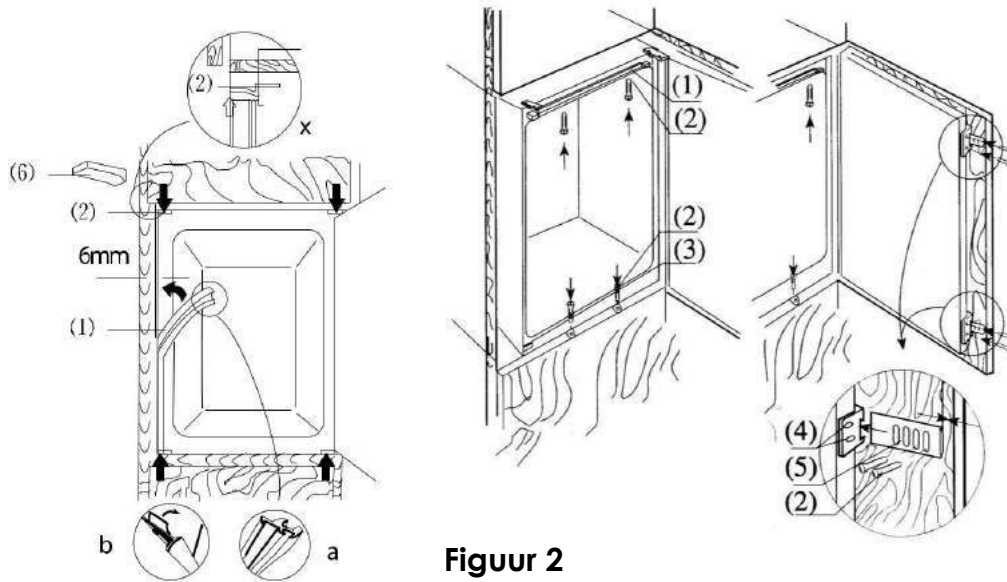


Figuur 1

Installatie (Figuur 2)

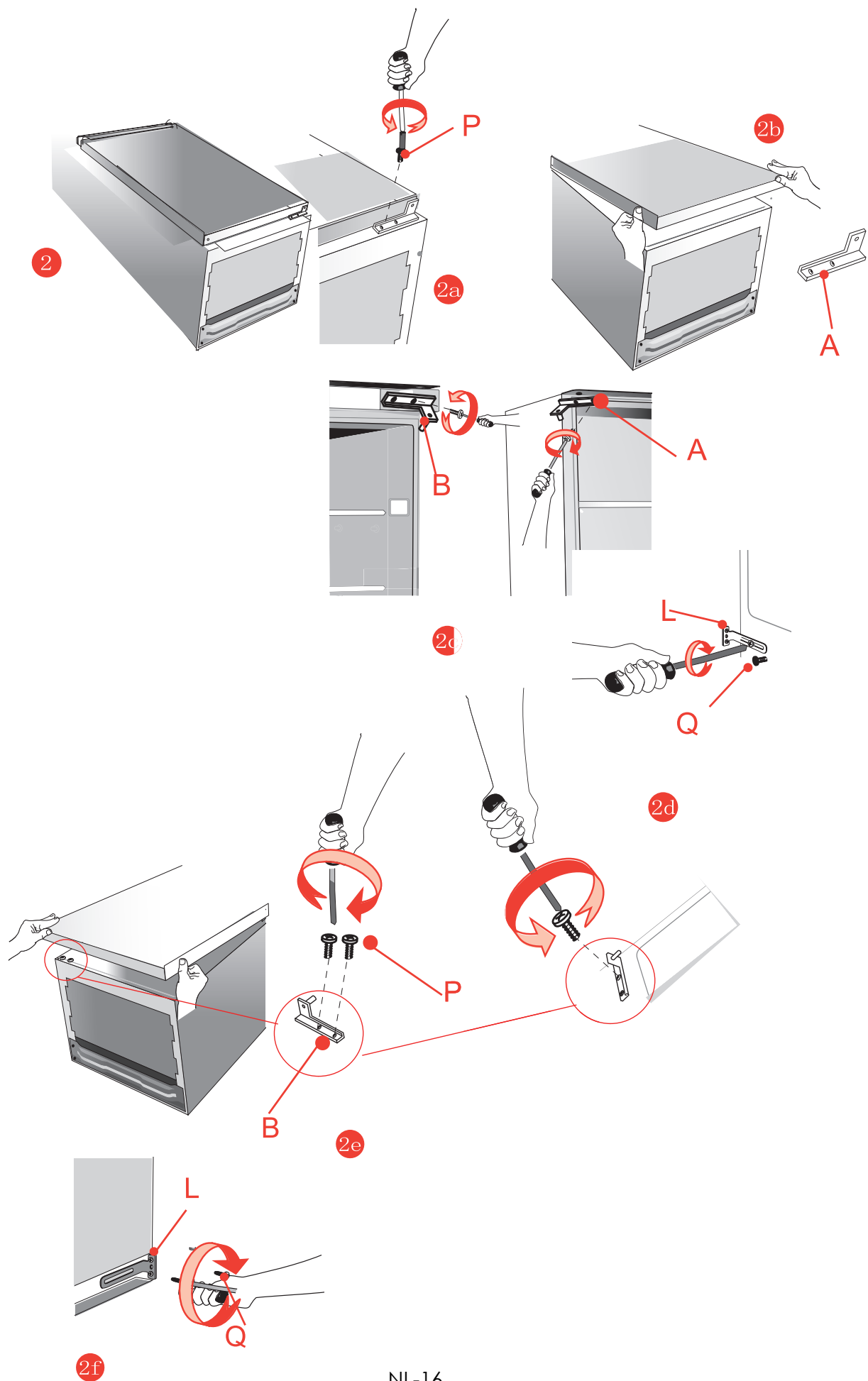
1. Controleer of de keukenkastdeur in de juiste positie zit.
2. Leid de voedingskabel door de kast zodat deze na installatie van het apparaat op het stopcontact kan worden aangesloten. Verwijder het deksel (6) alleen als er geen ruimte is.
3. Zet de koelkast in de kast. Bevestig de steunen (1) met de schroeven (2) aan het frame bovenaan nadat u de koelkast voor tweederde in de nis hebt geschoven. Duw de koelkast vervolgens helemaal naar binnen en controleer of de klem van de steunen vastklikt op het horizontale frame van de kast. Pas de positie van de koelkast aan en laat een ruimte van 6 mm tussen de binnenwand van de kast en de buitenzijden van de koelkast. Bevestig de steunen aan het horizontale frame met de schroeven.
4. Plaats de pakking in de opening (ong. 10 mm) tussen het onderste voorframe en de onderkant van de kast. Bevestig de onderste beugels (3) aan het onderste voorframe met de schroeven (2). Maak de onderste beugels vast aan de onderkant van de kast met de schroeven (2).
5. Plaats de pakkingen correct in de koelkastopeningen links, boven en rechts.
6. Bevestig de deur aan de beugels (4) (één voor elke positie bovenaan en onderaan) met de schroeven (2). Sluit de koelkast- en kastdeuren, open ze vervolgens volledig en monteer de verbindingsplaat (5) op de corresponderende steun en bevestig deze aan de kastdeur. De ruimte "t" tussen de aansluitplaat en de rand van de kast is gelijk aan de dikte van het buitenpaneel van de kast, circa 20 mm. Stel het verbindingselement zo af dat de handgreepzijde van de meubeldeur niet in contact komt met de kast van het apparaat wanneer deze gesloten is. (Ruimte van ongeveer 1 mm voor grote apparaten). Monteer het tweede mogelijke verbindingselement van de deur.

7. Installeer de deurafdichting.

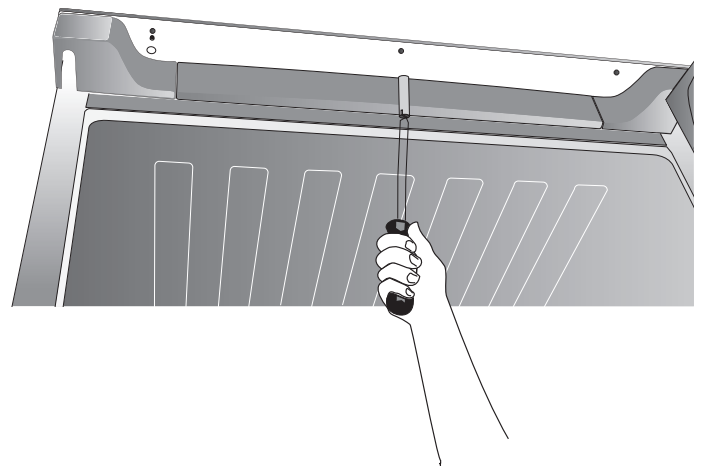
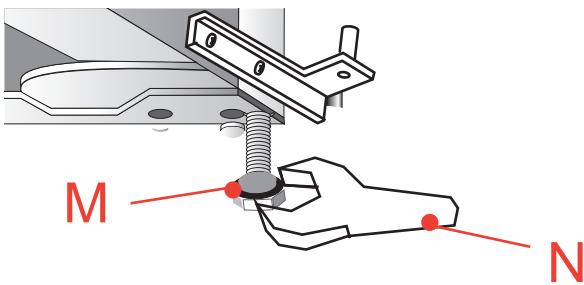
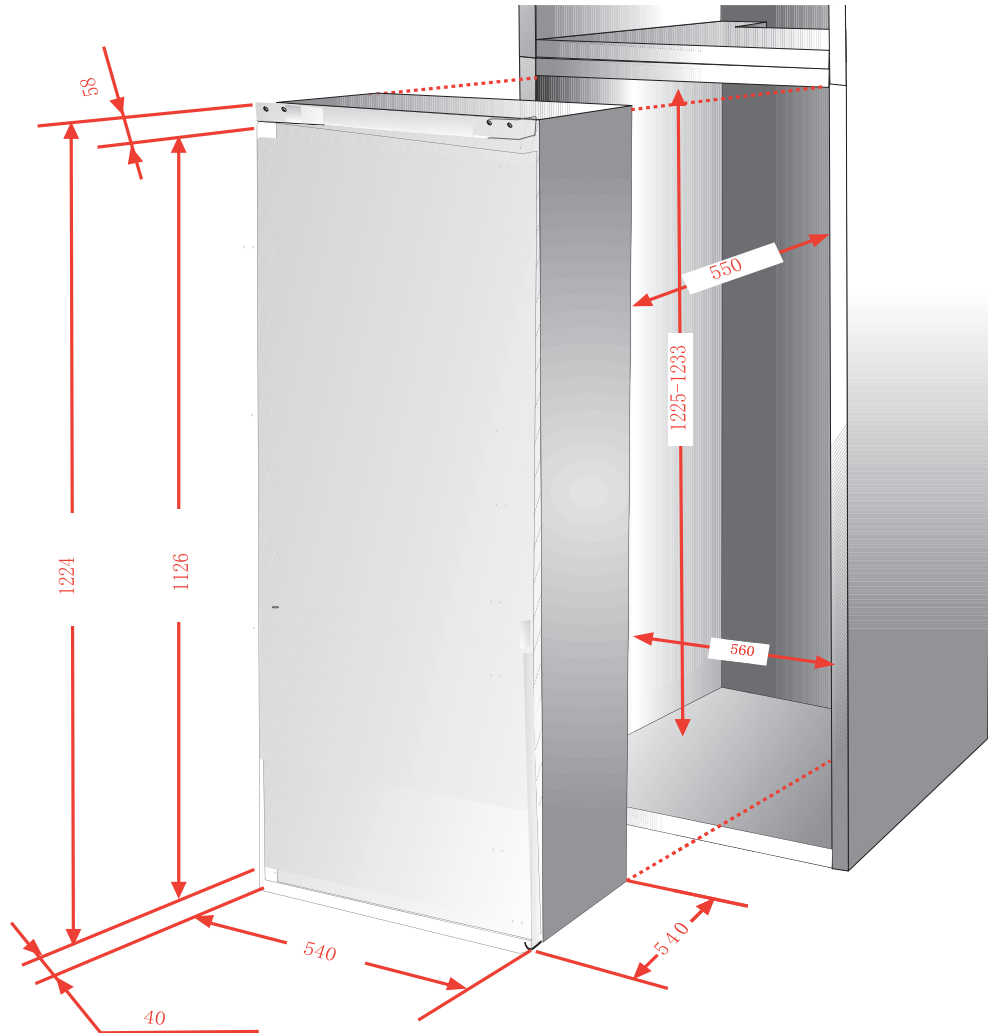


Figuur 2

Het is noodzakelijk, zo niet verplicht, om ventilatie onder en achter het product toe te voegen om een betere luchtstroom te creëren en slechte koelprestaties, hoge interne temperaturen, overmatig verbruik en condensatie in het apparaat te voorkomen.



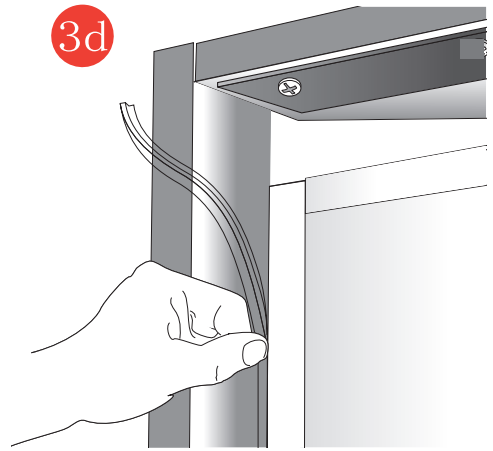
3



3a

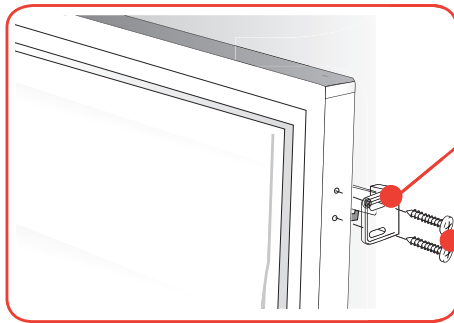


3b



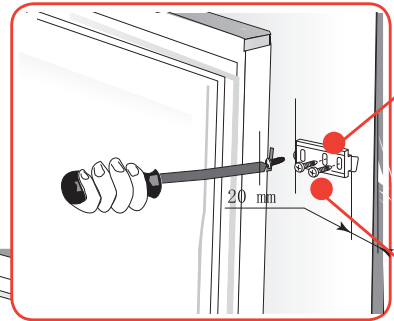
3d

Q



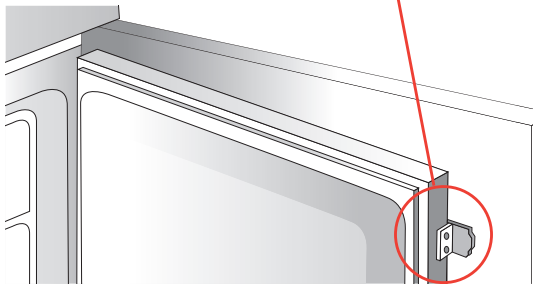
X

Q

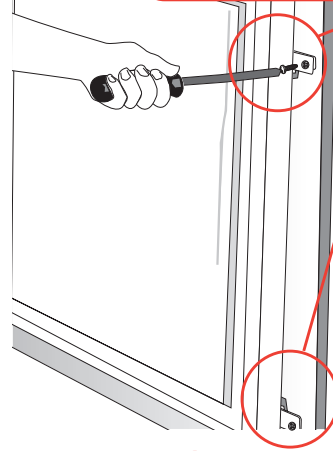


Y

Q



3e



3f

Het apparaat opstellen en installeren

1. Controleer na het uitpakken van het apparaat of de netspanning aanwezig is komt overeen met die aangegeven op het typeplaatje.
2. Als de deur in de gewenste richting opengaat, ga dan naar de volgende paragraaf.
3. Zo niet, draai de positie van de scharnieren dan om. Leg daarna voorzichtig de unit op zijn achterkant en laat deze op opvulstukken rusten om te voorkomen dat de condensorpijpen bekneld raken en de compressorunit niet beschadigd raakt.
 - 2a- Verwijder de onderste as P.
 - 2b- Verwijder de onderste as A en laat de deur los.
 - 2c- Verwijder het bovenste scharnier B en monteer het scharnier A op de andere kant.
 - 2d- Verwijder de onderste steun L.
 - 2e- Monteer de deur en het scharnier B aan de linkerkant weer.
 - 2f- Zet de onderste steun L weer in elkaar aan de andere kant.

Houd bij de installatie van het product rekening met de volgende instructies:

- A) Installeer het apparaat niet in de buurt van warmtebronnen, zoals radiatoren, fornuizen, fornuizen, enz., Of stel het niet bloot aan direct zonlicht.
- B) Controleer tijdens het automatisch ontdooien of het water dat zich vormt op de achterwand van het compartiment via het afvoersysteem wordt afgevoerd.
- C) Nadat u het apparaat definitief in de gewenste positie heeft geplaatst, laat u het minimaal een uur staan voordat u het aansluit op de stroomvoorziening.
- D) Controleer of het apparaat goed werkt voordat u er voedsel in doet.

LET OP: INSTALLEER HET APPARAAT NIET IN DE BUURT VAN WARMTEBRONNEN EN LAAT MINSTENS 5 CM BOVEN DE RUIMTE.

INSTALLATIE IN DE KOLOM

De afmetingen van de behuizing in de kolom moeten overeenkomen met die aangegeven in de figuur.

3- Plaats het apparaat in de behuizing tegen de zijkant paneel naast de opening.

3a- Pas de voet aan totdat het bovenste paneel in contact is met de kast en bevestig het bovenste deel van het apparaat met de meegeleverde schroeven in het paneel dat eerder boven de strip is geboord.

3b- Veranker de onderkant van het apparaat aan de muur van de kast met behulp van de meegeleverde speciale onderdelen.

3c- Bevestig de twee onderste voetjes in de gaten in de basis van de kabinet.

3d- Indien standaard meegeleverd, breng dan de kunststof pakking aan.

3e- Veranker deel X op de toesteldeur met de schroeven.

3f- Monteer het schuifdeel Y en bevestig het daarna met schroeven het aanpassen van de deur van de behuizing.

Koudste gedeelte van de koelkast

Dit onderdeel is niet gewijd aan het product. Het wordt alleen ter referentie verstrekt.

Dit symbool hieronder geeft de locatie van het koudste gebied in uw koelkast aan. Deze zone wordt afgebakend nabij de ventilator, en bovenaan door het symbool of door de plank op dezelfde hoogte.



Om de temperaturen in deze zone te garanderen, moet u ervoor zorgen dat u de plaatsing van deze plank niet wijzigt.

De temperatuurindicator installeren

Om u te helpen uw koelkast goed af te stellen, is deze uitgerust met een temperatuurindicator waarmee u de gemiddelde temperatuur in de koudste zone kunt regelen.

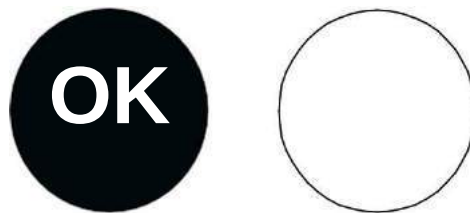
WAARSCHUWING: Deze indicator is alleen bedoeld voor gebruik met uw koelkast. Pas op dat u het niet in een andere koelkast gebruikt (de koudste ruimte is niet hetzelfde) of voor enig ander gebruik.

Voor koelapparaten met klimaatklasse:

- Uitgebreid gematigd (SN): dit koeltoestel is bedoeld voor gebruik bij omgevingstemperaturen tussen 10 ° C en 32 ° C;
- temperatuur tarief (N): dit koeltoestel is bedoeld voor gebruik bij omgevingstemperaturen tussen 16 ° C en 32 ° C;
- subtropisch (ST): dit koeltoestel is bedoeld voor gebruik bij omgevingstemperaturen tussen 16 ° C en 38 ° C;
- tropisch (T): dit koeltoestel is bedoeld voor gebruik bij omgevingstemperaturen tussen 16 ° C en 43 ° C;

Controle van de temperatuur in het koudste gebied

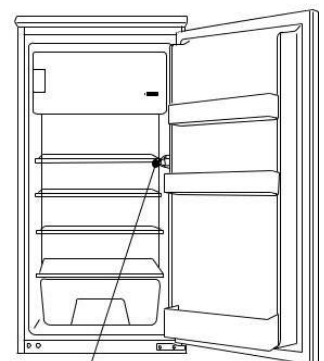
Nadat de temperatuurindicator is geïnstalleerd, kunt u regelmatig controleren of de temperatuur van de koudste ruimte correct is. Pas indien nodig de thermostaat overeenkomstig aan zoals hierboven beschreven. De binnentemperatuur van de koelkast wordt beïnvloed door verschillende factoren, zoals de omgevingstemperatuur van de kamer, de hoeveelheid voedsel die wordt bewaard en hoe vaak de deur wordt geopend. Houd bij het instellen van de temperatuur rekening met deze factoren. Voor een goede bewaring van voedsel in uw koelkast en in het bijzonder in de koudste omgeving, moet u ervoor zorgen dat de temperatuurindicator "OK" aangeeft.



Als "OK" niet verschijnt, is de temperatuur van de zone te hoog. Zet de thermostaat op een hogere stand. Wacht minimaal 12 uur voordat u de thermostaat opnieuw instelt. Na het plaatsen van vers voedsel in het apparaat of na herhaaldelijk openen (of langdurig openen) van de deur, is het normaal dat het opschrift "OK" niet verschijnt in de temperatuurindicator.

De koelkast met voedsel vullen

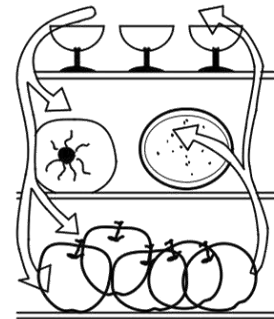
Wacht na het inschakelen van de koelkast 1 tot 2 uur voordat u er voedsel in bewaart. Over het algemeen moet u wachten tot de binnenkant van het compartiment de geprogrammeerde temperatuur heeft bereikt voordat u het voedsel erin legt om te bewaren of in te vriezen.



Thermostaat

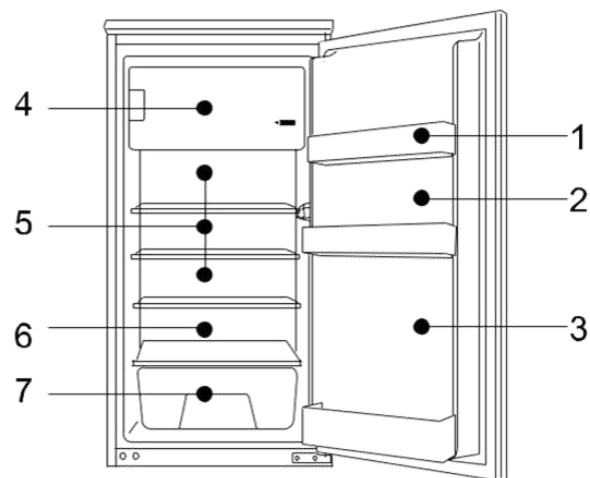
De koelkast is bedoeld voor het bewaren van voedsel dat in korte tijd of dagelijks kan worden geconsumeerd.

Zelfs als de temperatuur in het grootste deel van de koelkast tussen de 0 en 10 ° C ligt, is het raadzaam om voedsel niet te lang te bewaren. De koelkast is alleen bedoeld voor het bewaren van voedsel dat in korte tijd kan worden geconsumeerd.



Koelvak

1. Eieren en boter
2. Conserven en kruiden
3. Drankjes en flessen in het algemeen
4. Voedsel dat moet worden ingevroren
5. Gebak, gebak en melk.
6. Vlees en vleeswaren
7. Fruit, groenten en salades



Voorzorgsmaatregelen voor opslag

* Wacht tot het gekookte voedsel op kamertemperatuur is voordat u het in de koelkast plaatst.

* Veeg voedsel van de buitenkant af voordat u het in de koelkast plaatst.

* Voedsel dat in de koelkast wordt bewaard, moet in sachets of verzegelde containers worden verpakt. Dit voorkomt dat het vocht in het voedsel verdampt en dat groenten en fruit verwelken of hun smaak verliezen.

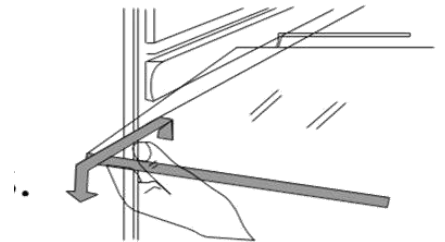


* Bewaar niet te veel voedsel. Laat ruimte tussen de etenswaren voor een goede opslag. Overbelast de planken niet om te voorkomen dat ze bezwijken.

* Rangschik het voedsel volgens de consumptievereisten. Levensmiddelen die elke dag worden gegeten, worden in de handigere wachtruimte geplaatst. Op deze manier beperkt u de openingstijd van de deur tot een minimum. Zet voedsel niet te dicht bij de intense muren.

Reiniging van voedselcontainers

* De bakken kunnen worden gedemonteerd om te wassen.

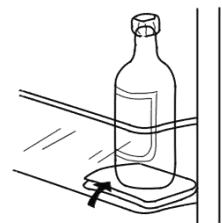
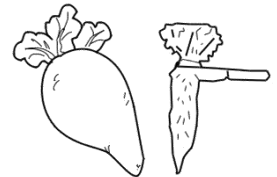


Tips voor het bewaren van voedsel

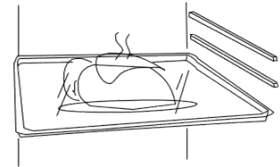
* De houdbaarheid van groenten wordt verlengd als de wortelzijde naar de bron van de kou wordt gedraaid.

* Verwijder de bladeren van wortelen, rapen en dergelijke.

* Leg een papieren handdoek of iets dergelijks op de bodem van de flessenhouder om het schoonmaken te vergemakkelijken.



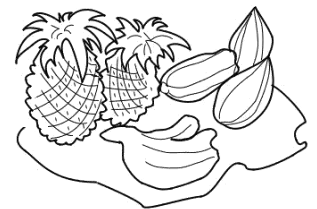
* Om energie te besparen, moet u bevroren voedsel in de koelkast ontdooien voordat u het gebruikt.



* Bewaar uien, knoflook, gember en dergelijke niet in de koelkast, deze groenten dienen op kamertemperatuur te worden bewaard.



* Bewaar rijpe pompoen, meloenen, papaja, bananen en ananas niet in de koelkast. Koud versnelt het rijpingsproces.



Voedselconservering op lange termijn

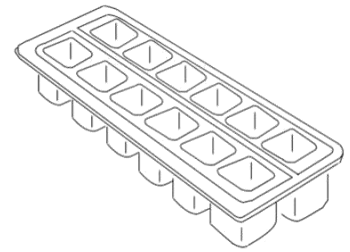
Dankzij de lage temperaturen die in de vriezer worden verkregen, kunnen voedingsmiddelen die lang moeten worden bewaard, daar worden bewaard. Volg de bewaarinstructies op de verpakking van de diepvriesproducten.

Opslag van diepvriesproducten

- * Het maximale aanbevolen gewicht voor voedsel is 2 kg.
- * Zet geen warm voedsel in de koelkast, maar wacht tot het op kamertemperatuur is.
- * Veeg de buitenkant van verpakt voedsel af voordat u het in de vriezer legt. Verpak voedsel alleen in reukloze, luchtdichte en niet-giftige verpakkingen.
- * Haal alleen de benodigde hoeveelheid uit de koelkast. Ontdooid voedsel kan pas na het koken in de vriezer worden geplaatst.
- * Voedsel dat in kleine porties is verdeeld, bevriest sneller en is gemakkelijker te ontdooien en te koken. Het maximale aanbevolen gewicht voor elke portie is minder dan 1,5 kg.
- * Zet nooit bier of andere dranken in blik of fles in de vriezer.
- * Raak bevroren voedsel niet met natte handen aan.

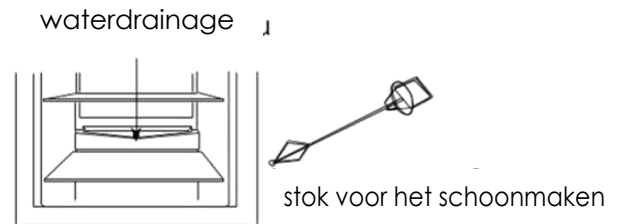
Productie van ijsblokjes

- * Vul het bakje voor ijsblokjes tot drie keer met water kwart van zijn capaciteit en plaats het bakje voor ijsblokjes in de vriezer.
- * Gebruik geen messen of andere metalen voorwerpen om ijsblokjes uit de bak te verwijderen.
- * Om de ijsblokjes te verwijderen, dompelt u de bak eenvoudig enkele seconden in heet water.



Het koelgedeelte ontdooien

De koelkast is voorzien van een automatisch ontdooisysteem. Het ijs dat zich op de achterwand vormt, smelt en komt via de afvoergroef de verdamperpan boven de compressor, aan de achterkant van de koelkast, binnen waar het verdampt dankzij de warmte die de compressor afgeeft.



Let op: Zorg ervoor dat de opening boven de groente- en fruitlade niet verstopt raakt om een normale stroom van het dooiwater te garanderen. Gebruik de meegeleverde stok om eventuele obstakels te verwijderen.

De vriezer ontdooien

Na een bepaalde gebruikperiode vormt zich een ijslaag op het oppervlak van de vriezer. Als deze laag te dik is, neemt het elektriciteitsverbruik toe. Ontdooi je vriezer zodra de ijslaag een bepaalde dikte heeft bereikt.

Voordat u de vriezer ontdooit, trekt u de stekker uit het stopcontact, haalt u al het voedsel eruit en bewaar het op een koude plaats. Gebruik een plastic wisser om het ijs te verwijderen. Als het ijs is gesmolten, veegt u de binnenkant van de vriezer schoon.

Let op: Gebruik geen metalen voorwerpen of kachels om te ontdooien. Sluit aan het einde van het ontdooien de stekker weer aan en de koelkast zal weer opstarten.

Stroomuitval

Zelfs in de zomer kunnen etenswaren die in de koelkast worden geplaatst, enkele uren worden bewaard.

- * Zet geen ander voedsel in de koelkast tijdens een stroomstoring.
- * Open de deur niet tijdens stroomuitval.
- * Als de stroomstoring wordt aangekondigd, maak dan ijsblokjes en doe deze in een bakje boven in de koelkast.

Let op: Als de temperatuur in de koelkast stijgt tijdens een stroomstoring of bij technische problemen, wordt de bewaartermijn verkort.

Schoonmaak

Maak de koelkast regelmatig schoon om schimmelvorming en onaangename geurtjes te voorkomen.

- * Koppel het apparaat altijd los van het elektriciteitsnet voordat u het schoonmaakt.
- * Gebruik geen harde of stalen borstels, schoonmaakmiddelen, benzine of andere oplosmiddelen, kokend water, zuren of logen.
- * Veeg het oppervlak van de koelkast af met een zachte doek.
- (1) Gebruik geen overmatige hoeveelheid water om de koelkast schoon te maken. (2) Gebruik een droge doek om de schakelaar, lamp en thermostaat schoon te maken.
- * Houd de deurafdichting altijd schoon.
- * Maak regelmatig de achterkant en zijkanten van de koelkast schoon.

Ontmanteling

In het geval van een langdurige stroomstoring, trek de stekker van de koelkast uit het stopcontact en maak hem schoon volgens de hierboven beschreven instructies.

Als u de koelkast uitschakelt, laat dan de deur open staan om de vorming van onaangename geuren te voorkomen.

Waarschuwing: het is raadzaam om de koelkast niet uit te schakelen.

Tijdens de vakantie

- * Haal voedsel uit de koelkast als de vakantie kort is. Stel de thermostaat in op de juiste temperatuur en controleer of de koelkastdeur volledig gesloten is.
- * Als uw vakantie lang is, haalt u het voedsel uit de koelkast en schakelt u de stroom uit. Maak het koelgedeelte na het ontdooien schoon en droog.

Eliminatie

Voordat u de koelkast dumpst, moet u de deur verwijderen om te voorkomen dat een kind zichzelf opsluit.

De koelkast verplaatsen

- * Haal de stekker van de koelkast uit het stopcontact.
- * Haal al het voedsel eruit.
- * Sluit de deur met plakband.

De volgende verschijnselen duiden niet op de aanwezigheid van problemen:

- * Wanneer de koelkast voor het eerst wordt ingeschakeld, is de temperatuur van de koelkast en de compressor hoog en blijft de compressor lang aan.
- * Veeg de buitenkant van de koelkast af met een zachte doek.
- * Als de koelkast tijdens het natte seizoen vaak wordt geopend of te lang open blijft staan, wordt ook de binnenkant vochtig.
- * Het circulerende koelmiddel maakt enig geluid, zoals wanneer de compressor draait of stopt.
- * Zelfs het dooiwater dat in de verdamperpan valt, maakt een licht geluid.
- * De compressor blijft lang genoeg aan staan als u teveel voedsel in de koelkast plaatst of als de omgevingstemperatuur erg hoog is.
- * De verdamper kan vieze luchtjes produceren als het compartiment niet schoon wordt gehouden.

Let op: wacht minstens vijf minuten voordat u de koelkast opnieuw opstart na een uitschakeling.

Controleer de oorzaak van het probleem voordat u reparaties uitvoert.

Probleem	Mogelijke oorzaken
De koelkast start niet	* Verbindingsfout naar de stroombron (stekker, stopcontact, zekering) * De thermostaat staat in stand 0 * Spanning te laag
De lamp gaat niet aan	* Brunt-gloeilamp * Voeding niet aangesloten * De thermostaat staat in stand 0
Geluidsoverlast	* Niet-horizontale positie. * Koelkast in contact met een muur of andere objecten
De compressor blijft lang aan of de temperatuur bereikt de ingestelde waarde niet	* Eerste operatie * Overmatige hoeveelheid voedsel * Frequent openen van de koelkastdeur tijdens het hete seizoen * De thermostaat is niet correct geprogrammeerd * De koelkast is blootgesteld aan direct zonlicht of staat in de buurt van een warmtebron * Gebrek aan ventilatie of aanwezigheid van stof op de condensor
Droog voedsel	* Voedsel niet goed afgedekt of gesloten
Slechte geuren	* Voedsel niet goed gesloten * Verlopen voedsel in de koelkast * De koelkast moet worden schoongemaakt. Zie "Reiniging"

ENERGIELABELING VERORDENING DATA BLAD: 2019/2016 / EU

Het productinformatieblad volgens EU-verordening 2019/2016 Energielabel van koelapparatuur is te vinden onder de URL of QR-code die op het energielabel staat vermeld.

Productgarantie en reserveonderdelen beschikbaar

Volgens de voorwaarden van de fabrieksgarantie die van toepassing is op de locatie, is het gebruik van de klantenservice gratis. De minimale garantieperiode (fabrieksgarantie voor particuliere consumenten) in de Europese Economische Ruimte is 2 jaar volgens de garantievoorwaarden die van toepassing zijn op de plaats. De garantievoorwaarden hebben geen invloed op andere rechten of claims die u onder de lokale wetgeving heeft.

Gedetailleerde informatie over de garantieperiode en garantievoorwaarden in uw land is verkrijgbaar bij de klantenservice, uw dealer of onze website.

Originele reserveonderdelen die werken volgens de relevante Ecodesign-richtlijn zijn verkrijgbaar bij de klantenservice voor een periode van minimaal 4 jaar vanaf de datum waarop uw apparaat in de Europese Economische Ruimte op de markt is gebracht.

GEBRUIKTE HUISHOUDELIJKE APPARATEN VERWIJDEREN



De Europese richtlijn 2012/19 / EU betreffende afvalstoffen uit Elektrische en elektronische apparatuur (AEEA) vereist dat gebruikte huishoudelijke apparaten niet bij het normale huisvuil terechtkomen.

Gebruikte apparaten moeten apart worden ingezameld om het terugwinningspercentage en de recycling van de materialen waarvan ze zijn gemaakt te optimaliseren en de impact op de menselijke gezondheid en het milieu te verminderen.

Op alle producten is het symbool van de doorstreepte afvalbak aangebracht om u te herinneren aan de verplichting tot gescheiden inzameling. Consumenten dienen contact op te nemen met de plaatselijke autoriteiten of hun dealer over de te volgen procedure voor het verwijderen van hun apparaat. Verwijdering van de batterij moet gebeuren op een manier die het milieu respecteert. Plaats ze in de daarvoor bestemde opvangtuitjes (neem contact op met uw On-site dealer om het milieu te beschermen).

De garantie dekt geen slijtageonderdelen van het product, noch problemen of schade als gevolg van:

- (1) verslechtering van het oppervlak door normale slijtage van het product;
- (2) defecten of achteruitgang door contact van het product met vloeistoffen en door corrosie veroorzaakt door roest of de aanwezigheid van insecten;
- (3) elk ongeoorloofd incident, misbruik, verkeerd gebruik, wijziging, demontage of reparatie;
- (4) elke onjuiste onderhoudshandeling, gebruik niet in overeenstemming met de instructies betreffende het product of aansluiting op een onjuiste spanning;
- (5) elk gebruik van accessoires die niet zijn geleverd of goedgekeurd door de fabrikant.

De garantie vervalt als het naamplaatje en / of serienummer van het product wordt verwijderd.

INSTRUCCIÓN DE SEGURIDAD

Lea todas las instrucciones antes de usar el aparato.

Lea este manual detenidamente antes de utilizar el dispositivo para saber exactamente qué es, qué no hacer y qué no hacer. El uso inadecuado del dispositivo puede ser peligroso, especialmente para los niños.

Este dispositivo está diseñado para su uso en aplicaciones domésticas.

Este dispositivo puede ser utilizado por niños de al menos 8 años de edad y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o sin experiencia o conocimiento, si ellos (si ellos) son supervisados adecuadamente (e) s o si las instrucciones de uso tienen se les ha proporcionado de forma segura y si se han detectado los riesgos implicados. Los niños no deben jugar con el dispositivo. Los niños no deben realizar la limpieza y el mantenimiento del usuario sin supervisión.

Los niños deben ser supervisados para asegurarse de que no jueguen con el aparato.

PRECAUCIÓN:

Mantenga despejadas las aberturas de ventilación en el gabinete del electrodoméstico o en la estructura adjunta.

PRECAUCIÓN: No utilice dispositivos mecánicos u otros medios para acelerar el proceso de descongelación que no sean los recomendados por el fabricante.

PRECAUCIÓN: No dañe el circuito frigorífico.

PRECAUCIÓN: No utilice dispositivos eléctricos dentro del compartimento de almacenamiento de alimentos, a menos que sean del tipo recomendado por el fabricante.

Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su servicio postventa o personas de calificación similar para evitar un peligro.

No almacene sustancias explosivas como aerosoles que contengan propulsores inflamables en este dispositivo.

- antes de tirar el dispositivo: retire la puerta y deje los estantes en su lugar para que los niños no puedan jugar fácilmente dentro.
- Nunca permita que los niños operen o jueguen con el aparato.
- Nunca limpie partes del aparato con líquidos inflamables. Los humos representan un peligro de incendio o pueden provocar explosiones.
- No almacene ni use gasolina u otros gases o líquidos inflamables dentro o cerca de este aparato. Los vapores pueden provocar incendios o explosiones.
- No instale este dispositivo en un lugar con condiciones climáticas extremas como: ventilación insuficiente, temperaturas inferiores a 16 ° C o superiores a 38 ° C.
- Este producto cumple con las normas de seguridad europeas vigentes para dispositivos eléctricos. Ha sido sometido a largas pruebas y meticulosas pruebas para evaluar su seguridad y fiabilidad.

Antes de conectar el dispositivo, compruebe que los datos de la etiqueta de señalización se correspondan con los de su instalación.

Los materiales de embalaje son reciclables, no los dejes en el medio ambiente, llévalos a un centro especializado en reciclaje. La seguridad eléctrica de este dispositivo está garantizada únicamente cuando se conecta a una instalación eléctrica equipada con un enchufe con toma de tierra en buen estado, de acuerdo con las normas vigentes. En caso de duda, haga que un técnico calificado revise cuidadosamente la instalación. El uso de este dispositivo, como el de cualquier dispositivo eléctrico, implica observar ciertas reglas fundamentales:

- No toque el dispositivo con las manos o pies mojados o húmedos;
- No tire del cable de alimentación para desconectar el enchufe del tomacorriente;
- No deje el dispositivo expuesto a agentes atmosféricos;

- No permita que los niños utilicen el aparato sin supervisión;
- No desenchufe el enchufe de la toma con las manos mojadas; Antes de realizar cualquier operación de limpieza o mantenimiento, desconecte el aparato de la red de suministro eléctrico desconectando la lima o apagando el interruptor principal de la instalación. La toma de corriente debe permanecer accesible después de la instalación del dispositivo.

En caso de avería o mal funcionamiento, apague el dispositivo y no lo dañe. La toma de corriente siempre debe permanecer accesible después de instalar el dispositivo.

- Los niños de 3 a 8 años pueden cargar y descargar dispositivos de refrigeración.

Para evitar la contaminación de los alimentos, siga las siguientes instrucciones:

- La apertura prolongada de la puerta puede provocar un aumento significativo de la temperatura en los compartimentos del aparato.
- Limpiar periódicamente las superficies que puedan estar en contacto con los alimentos y los sistemas de drenaje accesibles.
- Guarde la carne y el pescado crudos en recipientes adecuados en el frigorífico, para que no entren en contacto y no goteen sobre otros alimentos.
- Los compartimentos de dos estrellas para productos congelados son adecuados para almacenar alimentos congelados, almacenar o hacer helados y para hacer cubitos de hielo.
- Los compartimentos de una, dos y tres estrellas no son adecuados para congelar alimentos frescos.
- Si el frigorífico permanece vacío durante períodos prolongados, apáguelo, descongele, limpie, seque y deje la puerta abierta para evitar que crezca moho en el aparato.

Tiempo de almacenamiento recomendado para alimentos congelados en el congelador. Estos tiempos varían según el tipo de comida. Los alimentos que congela se pueden almacenar de 1 a 12 meses (mínimo a -18 ° C).

Comida	Periodo de almacenamiento
Beicon, potajes, leche	1 mes
Pan, helado, salchichas, tartas, marisco preparado, pescado aceitoso	2 meses
Pescado no aceitoso, marisco, pizza, bollitos y panqueques	3 meses
Jamón cocido, pasteles, galletas, ternera, cordero y pollo	4 meses
Mantequilla, verduras (escaldadas), huevos enteros y yemas, langostino cocinado, carne picada (cruda), cerdo (crudo)	6 meses
Fruta (seca o en sirope), clara de huevo, ternera (cruda), pollo entero, cordero (crudo), tartas de fruta	12 meses

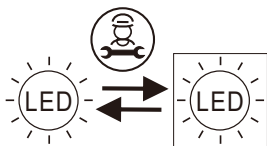
Cuando congele alimentos frescos con una fecha de “consumir antes / consumir antes / mejor fecha”, debe congelarlos antes de que expire esa fecha.

Compruebe que la comida no se haya congelado todavía. Esto se debe a que los alimentos congelados que se han descongelado por completo no deben volver a congelarse.

Una vez descongelados, los alimentos deben consumirse rápidamente.

- Para evitar que los alimentos se echen a perder debido a la transferencia de gérmenes: Almacene los productos animales y vegetales sin empaquetar por separado en los cajones. Esto también se aplica a diferentes tipos de carne.
- Si los alimentos deben mantenerse juntos por falta de espacio: envuélvalos.
- Nunca guarde frutas y verduras en un balcón con carne o pescado.

Comida	Tiempo de almacenamiento
Mantequilla	90 días
Queso duro	110 días
Leche	7 días
Embutidos, carne fría	9 días
Carne	7 días



Fuente de luz reemplazable (sólo LED) por un profesional.

Este producto contiene dos fuentes de luz de la clase de eficiencia energética G.

Refrigerante



Peligro; peligro de incendio/
materiales inflamables

**Peligro; riesgo de incendio
/ materiales inflamables**

ADVERTENCIA: Cuando coloque el dispositivo, asegúrese de que el cable de alimentación no esté atrapado o dañado.

ADVERTENCIA: No coloque varias tomas de corriente o fuentes de alimentación portátiles en la parte posterior del dispositivo.

El gas refrigerante contenido en el circuito de este dispositivo es isobutano (R 600a), un gas poco contaminante pero inflamable.

Al transportar e instalar el aparato, tenga cuidado de no dañar ninguna parte del circuito de refrigeración.

No utilice herramientas afiladas o puntiagudas para descongelar la unidad.

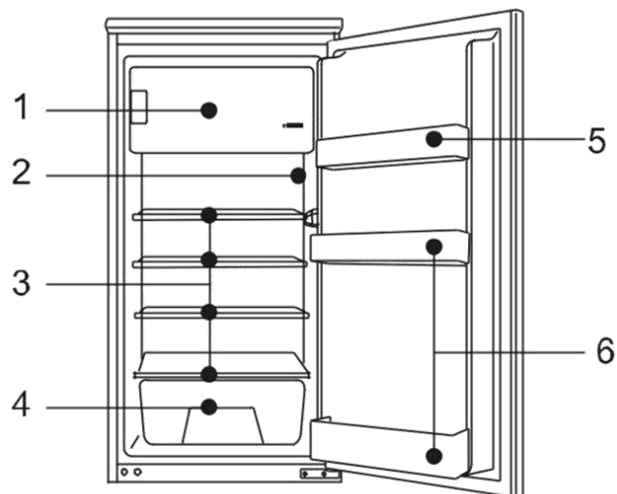
No utilice ningún dispositivo eléctrico dentro del dispositivo.

Solo un técnico autorizado puede cambiar la lámpara en caso de avería.



Apto para alimentos

Diagrama del refrigerador



1. Congelador Abteil

3. Estantes

5. Egg Unterstützung

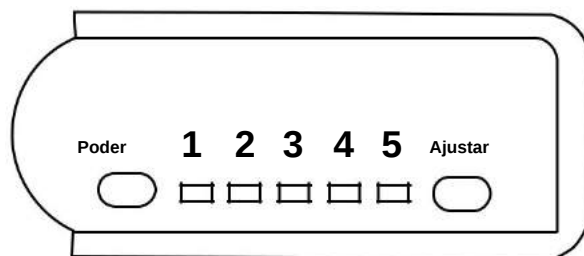
2. Control

4. Cajón de verduras

6. Portabotellas

Nombre de la sala	Imagen	Cantidad	Nombre de la sala	Imagen	Cantidad
Tornillo de cabeza plana		14	Tapa para el agujero de la placa de la bisagra		4
Clave		1	Tapa superior abatible		1
Aansluitplaat		2	Tapa de la bisagra inferior		1
Tapa del tornillo de la placa de conexión		2	Junta de conexión (para frigorífico + congelador)		1
Apertura fija inferior		2	Base deslizante		2
Tornillo para la base de deslizamiento		4			

Instrucciones de uso del control electrónico simple:



1. Enchufe el aparato y el termostato estará en la posición 3.
2. Cuando se abre la puerta del refrigerador, el panel de control del refrigerador y las luces están encendidos. 60 segundos después de abrir la puerta, la alarma de puerta abierta comienza a funcionar. 7 minutos después de abrir la puerta, las lámparas se apagan automáticamente, pero se pueden encender tocando el interruptor. Mientras se abre la puerta del refrigerador, el panel de control permanece iluminado. Cuando se cierra la puerta, las luces se apagan inmediatamente y el panel de control se apaga 60 segundos después.
3. Si desea ajustar la temperatura interior, presione el botón "Ajustar", elija diferentes niveles de 1 a 5 para obtener una temperatura más baja.
4. Presione el botón "Encendido" durante 3 segundos para apagar su dispositivo y el botón se iluminará; la energía está apagada. Las lámparas internas se apagan, el compresor deja de funcionar. Presione el botón "Encendido" durante 3 segundos para encender su dispositivo, el símbolo se ilumina y se restablece la energía.

Visualización de averías y alarma

Este dispositivo tiene una función de "visualización de fallos y alarma". Si un sensor está defectuoso, se muestra una alerta en el panel de control. "1": sensor del compartimento frigorífico

El dispositivo aún se está enfriando, pero comuníquese con el servicio posventa para cualquier situación anormal.

Este diagrama puede ser diferente del modelo que acaba de comprar, si ha habido mejoras técnicas.

Desembalaje

Retire todo el material de embalaje.

Compruebe todos los elementos proporcionados.

Compruébelo contra el albarán.

Comuníquese con el distribuidor local si encuentra alguna inconsistencia.

Asegure un lugar adecuado para su refrigerador.

Limpiar el frigorífico antes de usar. (Consulte la sección "Limpieza")

Periodo de inactividad

Después de instalar y limpiar el frigorífico, déjelo reposar durante al menos 30 minutos antes de conectarlo a la red.

Ventilación (Figura 1)

- * Nivele el mueble de la cocina usando un nivel y un cuadrado. Si es necesario, agregue calzas en la base.
- * Mantenga una distancia mínima de 38 mm detrás del dispositivo para ventilación.
- * La entrada de aire A debe ser de 200 cm = mínimo y el aire debe entrar en la base del armario a través del panel.
- * Compruebe que la posición del enchufe (1) sea la correcta. El voltaje de CA en el punto donde se utilizará el electrodoméstico debe cumplir con los datos de la placa de identificación colocada en la pared interior izquierda del electrodoméstico, cerca de los contenedores de verduras. El tomacorriente debe estar debidamente conectado a tierra.

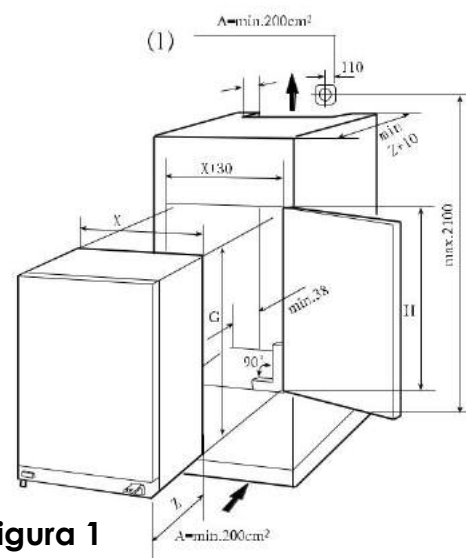


Figura 1

Instalación (Figura 2)

1. Compruebe que la puerta del armario de la cocina esté en la posición correcta.
2. Pase el cable de alimentación a través del armario para que pueda conectarse al enchufe después de instalar el aparato. Retire la tapa (6) solo si no hay espacio.
3. Coloque el frigorífico en el armario. Asegure los soportes (1) con los tornillos (2) al marco en la parte superior después de empujar el refrigerador en el nicho por dos tercios. Luego empuje el refrigerador hasta el final mientras verifica que la abrazadera de los soportes encaje en el marco horizontal del gabinete. Ajuste la posición del frigorífico dejando un espacio de 6 mm entre la pared interior del armario y los lados exteriores del frigorífico. Asegure los soportes al marco horizontal con los tornillos.
4. Coloque la junta en la abertura (aprox. 10 mm) entre el marco frontal inferior y la parte inferior del gabinete. Asegure los soportes inferiores (3) al marco frontal inferior con los tornillos (2). Asegure los soportes inferiores a la parte inferior del gabinete con los tornillos (2).
5. Coloque las juntas correctamente en las aberturas del refrigerador a la izquierda, arriba y derecha.
6. Asegure la puerta a los soportes (4) (uno para cada posición en la parte superior e inferior) con los tornillos (2). Cerrar las puertas del frigorífico y armario, luego abrirlas por completo y montar la placa de conexión (5) en el soporte correspondiente fijándola a la puerta del armario. El espacio "t" entre la placa de conexión y el borde del armario es igual al grosor del panel exterior del armario, aproximadamente 20 mm. Ajuste el elemento de conexión para que el lado de la manija de la puerta del armario no entre en contacto con el cuerpo del aparato cuando esté cerrado. (Espacio de aproximadamente 1 mm para dispositivos grandes). Coloque el segundo elemento de conexión posible de la puerta.

7. Instale el sello de la puerta.

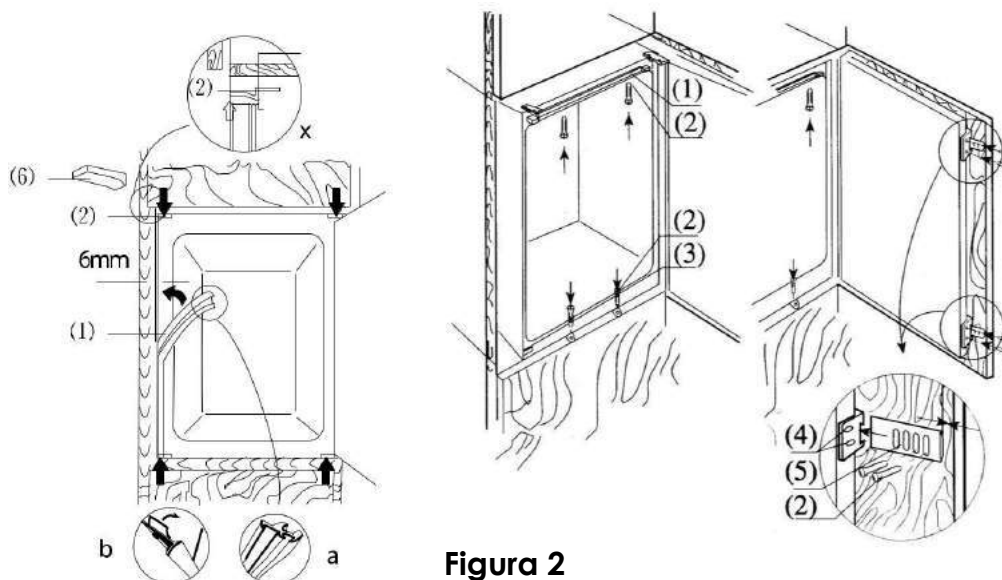
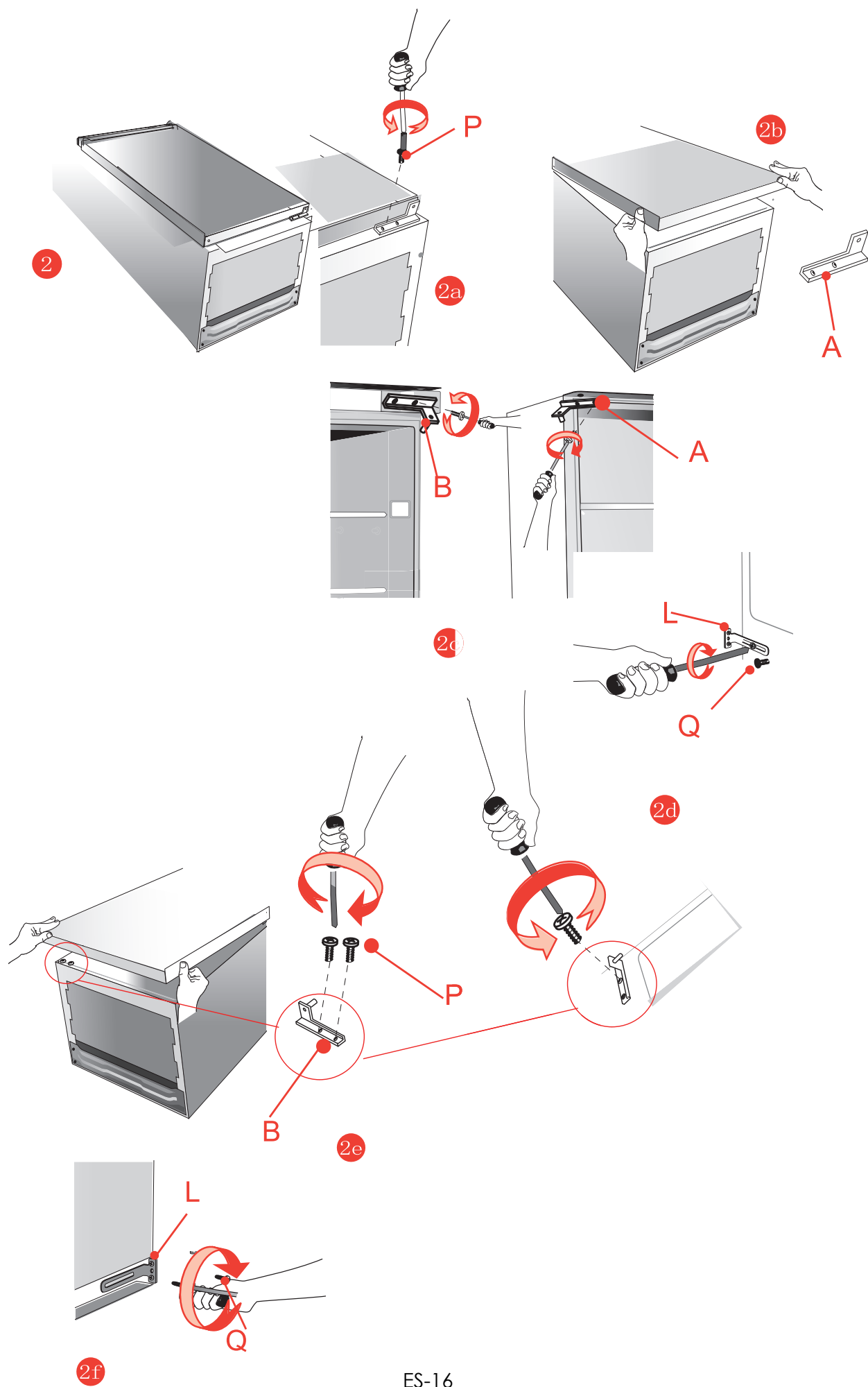
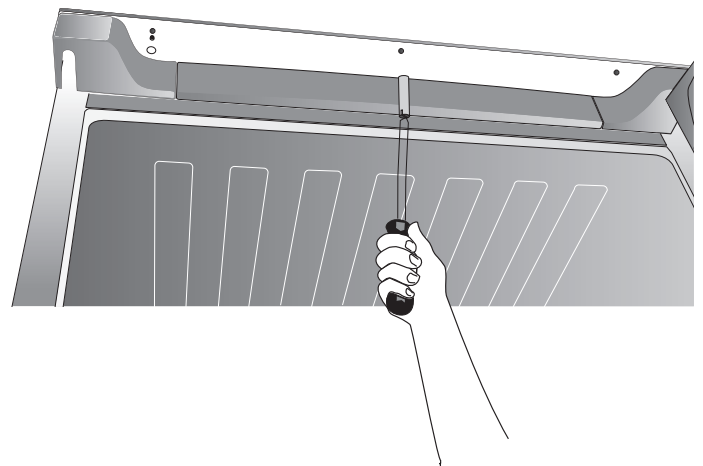
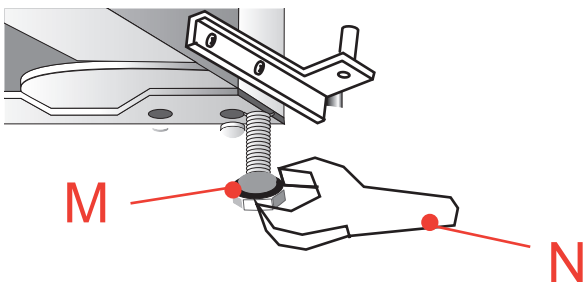
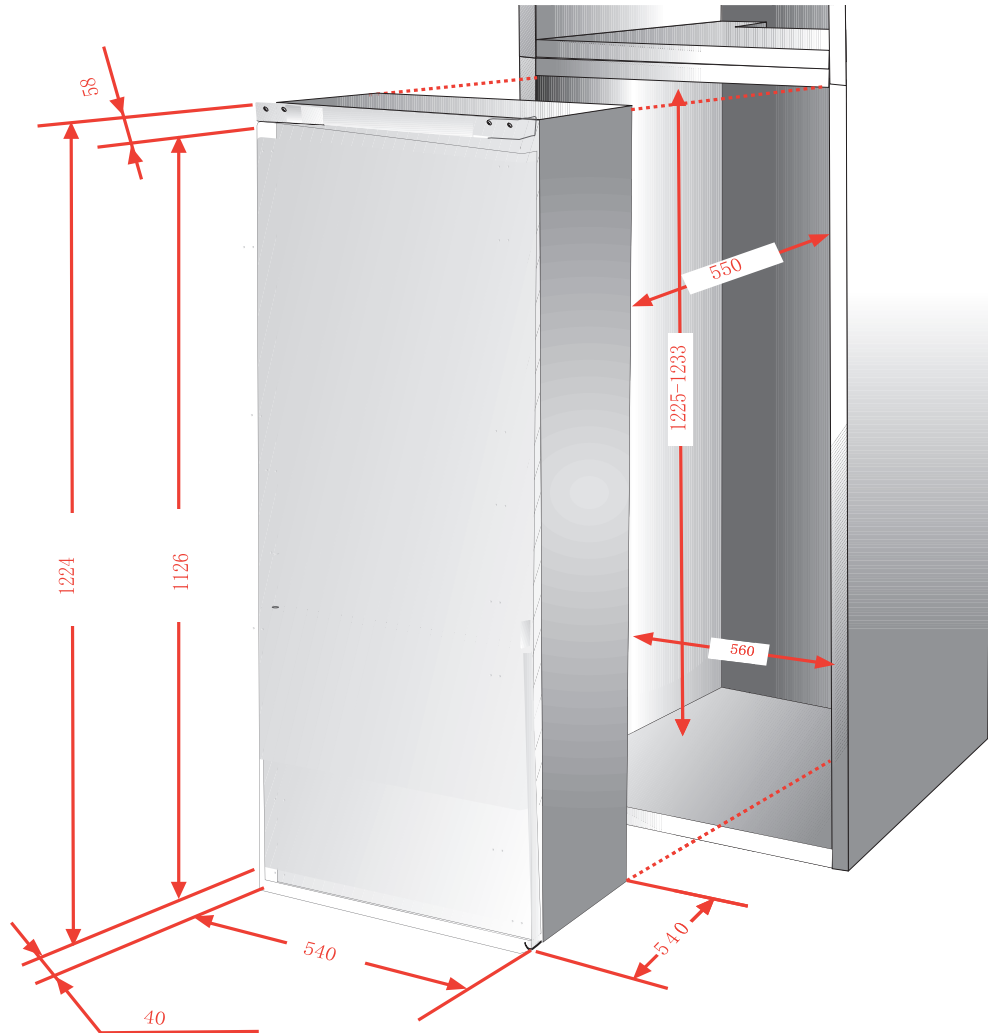


Figura 2

Es necesario, si no obligatorio, agregar ventilación debajo y detrás del producto para crear un mejor flujo de aire y evitar un rendimiento de enfriamiento deficiente, altas temperaturas internas, consumo excesivo y condensación en el dispositivo.



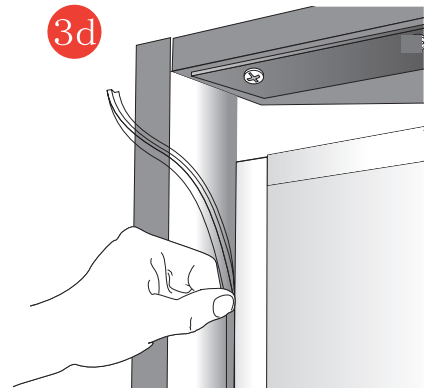
3



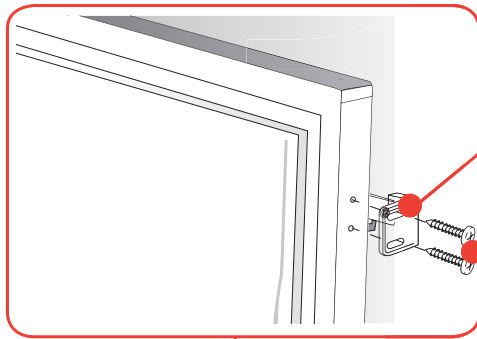
3a



3b

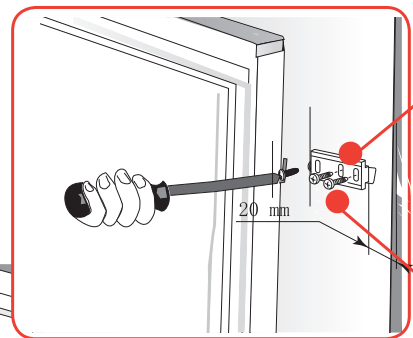


3d



X

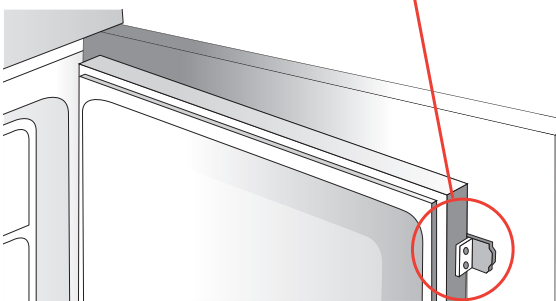
Q



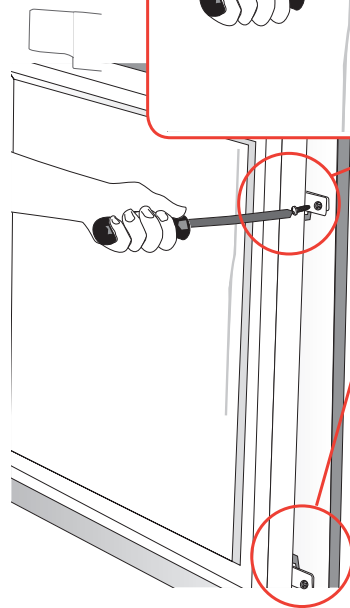
Y

Q

20 mm



3e



3f

Configurar e instalar el dispositivo

1. Después de desembalar el dispositivo, compruebe que la tensión de red
corresponde al indicado en la placa de características.
2. Si la puerta se abre en la dirección deseada, pase al siguiente párrafo.
3. Si no es así, invierta la posición de las bisagras. Después de eso, coloque cuidadosamente
la unidad en su parte posterior, apoyándola sobre calzas para evitar aplastar las tuberías del condensador y dañar la unidad del compresor.
- 2a- Retirar el eje inferior P.
- 2b- Retirar el eje inferior A y soltar la puerta.
- 2c- Retire la bisagra superior B y monte la bisagra A en la
lado opuesto.
- 2d- Retirar el soporte inferior L.
- 2e- Vuelva a montar la puerta y la bisagra B del lado izquierdo.
- 2f- Vuelva a montar el soporte inferior L en el lado opuesto.

Para la instalación del producto, tenga en cuenta las siguientes instrucciones:

- A) Evite instalar el aparato cerca de fuentes de calor, como radiadores, estufas, cocinas, etc. o expuesto a la luz solar directa.
- B) Durante la descongelación automática, compruebe que el agua que se forma en la pared trasera del compartimento drene a través del sistema de drenaje.
- C) Después de colocar definitivamente el dispositivo en la posición deseada, déjelo reposar al menos una hora antes de conectarlo a la fuente de alimentación.
- D) Compruebe que el aparato funcione correctamente antes de introducir alimentos.

PRECAUCIÓN: NO INSTALE EL APARATO CERCA DE FUENTES DE CALOR Y DEJE UN ESPACIO DE AL MENOS 5 CM POR ARRIBA.

INSTALACIÓN EN COLUMNA

Las dimensiones de la carcasa en la columna deben corresponder a las indicadas en la figura.

3- Coloque el aparato en la carcasa contra el lateral panel adyacente a la abertura.

3a- Ajuste el pie hasta que el panel superior esté en contacto con

el mueble y fije la parte superior del aparato con los tornillos suministrados, en el panel previamente perforado sobre el listón.

3b- Anclar la base del aparato a la pared del armario utilizando las piezas especiales suministradas.

3c- Fije las dos patas inferiores en los orificios de la base del gabinete.

3d- Si se suministra de serie, aplique la junta de plástico.

3e- Anclar la pieza X a la puerta del aparato mediante el empulgueras.

3f- Montar y fijar la parte deslizante Y con tornillos, después ajuste de la puerta de la carcasa.

Zona más fría del frigorífico

Esta parte no está dedicada al producto. Se proporciona solo para su referencia.

Este símbolo a continuación indica la ubicación del área más fría en su refrigerador. Esta zona está delimitada cerca del ventilador, y en la parte superior por el símbolo o por la balda colocada a la misma altura.

s



Para garantizar las temperaturas en esta zona, tenga cuidado de no modificar la posición de este estante.

Instalación del indicador de temperatura

Para ayudarte a ajustar tu frigorífico correctamente, está equipado con un indicador de temperatura que te permitirá controlar la temperatura media en la zona más fría.

ADVERTENCIA: Este indicador solo está diseñado para su uso con su refrigerador. Tenga cuidado de no utilizarlo en otro frigorífico (la zona más fría no es la misma), ni para ningún otro uso.

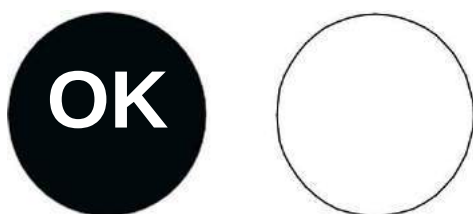
Para dispositivos de refrigeración con clase climática:

- templado extendido (SN): este aparato de refrigeración está diseñado para su uso a temperaturas ambiente entre 10 ° C y 32 ° C;
- temperada (N): este aparato de refrigeración está diseñado para su uso a temperaturas ambiente entre 16 ° C y 32 ° C;
- subtropical (ST): este aparato de refrigeración está diseñado para su uso a temperaturas ambiente entre 16 ° C y 38 ° C;
- tropical (T): este aparato de refrigeración está diseñado para su uso a temperaturas ambiente entre 16 ° C y 43 ° C;

Comprobando la temperatura en la zona más fría

Una vez instalado el indicador de temperatura, podrá comprobar periódicamente que la temperatura de la zona más fría es la correcta. Si es necesario, ajuste el termostato como se describe arriba. La temperatura interior del frigorífico está influenciada por varios factores, como la temperatura ambiente de la habitación, la cantidad de alimentos almacenados y la frecuencia con la que se abre la puerta. Tenga en cuenta estos factores al ajustar la temperatura.

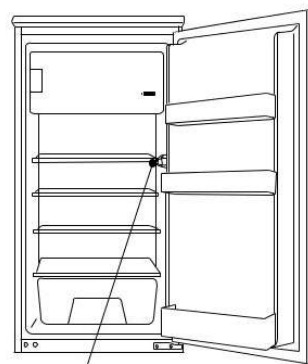
Para la correcta conservación de los alimentos en su frigorífico y en particular en la zona más fría, asegúrese de que el indicador de temperatura aparezca "OK".



Si no aparece "OK", la temperatura de la zona es demasiado alta. Coloque el termostato en una posición más alta. Espere al menos 12 horas antes de reajustar el termostato. Después de cargar alimentos frescos en el aparato o después de aperturas repetidas (o apertura prolongada) de la puerta, es normal que la inscripción "OK" no aparezca en el indicador de temperatura.

Llenar el frigorífico con comida

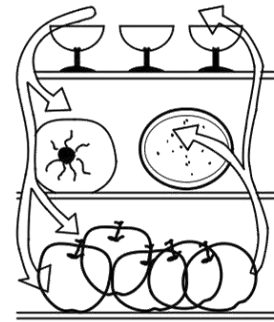
Después de encender el refrigerador, espere de 1 a 2 horas antes de guardar alimentos en él. Por lo general, hay que esperar a que el interior del compartimento alcance la temperatura programada antes de introducir los alimentos para conservar o congelar.



Control

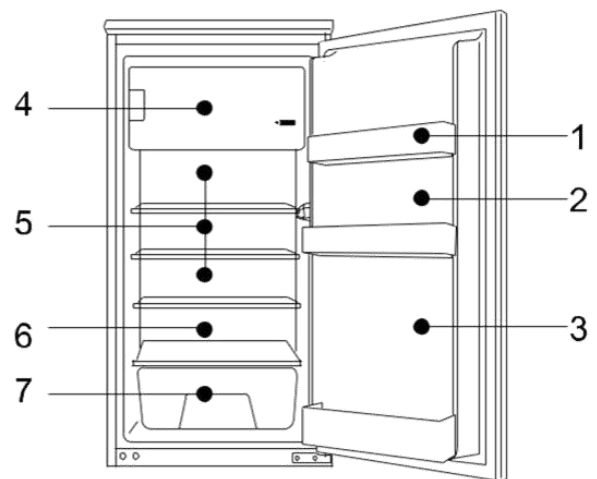
El frigorífico está destinado al almacenamiento de alimentos que se consumirán en poco tiempo o todos los días.

Incluso si la temperatura en la mayor parte del frigorífico está entre 0 y 10 ° C, es aconsejable no almacenar alimentos durante demasiado tiempo. El frigorífico está destinado únicamente al almacenamiento de alimentos que se van a consumir en poco tiempo.



Compartimento frigorífico

1. Huevos y mantequilla
2. Conservas y condimentos
3. Bebidas y botellas en general
4. Alimentos para congelar
5. Pasteles, repostería y leche.
6. Carne y embutidos
7. Frutas, verduras y ensaladas



Precauciones de almacenamiento

* Espere hasta que los alimentos cocidos estén a temperatura ambiente antes de ponerlos en el refrigerador.

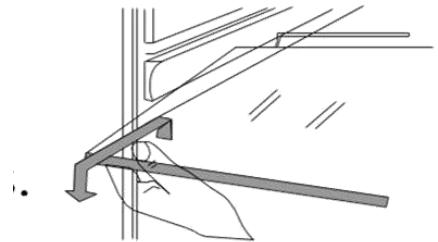
* Limpie la comida del exterior antes de ponerla en el refrigerador.

* Los alimentos almacenados en el refrigerador deben empaquetarse en sobres o recipientes sellados. Esto evita que la humedad de los alimentos se evapore y las verduras y frutas se marchiten o pierdan su sabor.



* Evite almacenar una cantidad excesiva de alimentos. Para un buen almacenamiento, deje espacio entre los alimentos. No sobrecargues los estantes para evitar que cedan.

* Organizar los alimentos de acuerdo con los requisitos de consumo. Los alimentos que se consumen todos los días se colocarán en el espacio más conveniente para esperar. De esta forma, reducirá al mínimo el tiempo de apertura de la puerta. No pongas comida demasiado cerca de las paredes internas.

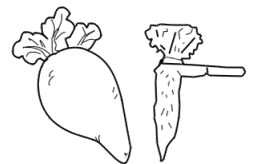


Consejos para almacenar alimentos

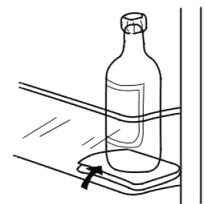
* La vida útil de las verduras se prolonga si el lado de la raíz se gira hacia la fuente del frío.



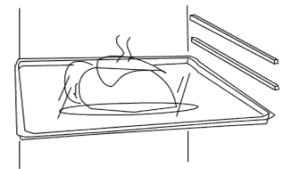
* Quite las hojas de zanahorias, nabos y similares.



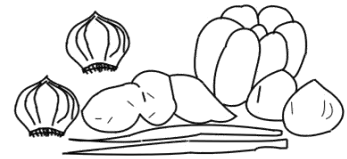
* Colocar una toalla de papel o similar en el fondo del portabotellas para facilitar la limpieza.



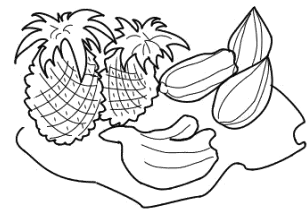
* Para ahorrar energía, descongele los alimentos congelados en el refrigerador antes de usarlos.



* No guarde cebollas, ajo, jengibre y similares en el refrigerador ya que estas verduras deben almacenarse a temperatura ambiente.



* No refrigere calabazas maduras, melones, papaya, plátanos y piña. El frío acelera el proceso de maduración.



Conservación de alimentos a largo plazo

Gracias a las bajas temperaturas obtenidas en el congelador, los alimentos que requieren un almacenamiento prolongado se pueden almacenar allí. Siga las instrucciones de almacenamiento en el empaque de alimentos congelados.

Almacenamiento de alimentos congelados

- * El peso máximo recomendado para los alimentos es de 2 kg.
- * No meta alimentos calientes en el frigorífico, espere hasta que esté a temperatura ambiente.
- * Limpie el exterior de los alimentos envasados antes de ponerlos en el congelador. Empaque los alimentos utilizando únicamente envases inodoros, herméticos y no tóxicos.
- * Sacar solo la cantidad necesaria de la nevera. Los alimentos descongelados solo se pueden devolver al congelador después de cocinarlos.
- * Los alimentos divididos en porciones pequeñas se congelan más rápido y son más fáciles de descongelar y cocinar. El peso máximo recomendado para cada ración es de menos de 1,5 kg.
- * Nunca ponga cerveza u otras bebidas enlatadas o embotelladas en el congelador.
- * No toque los alimentos congelados con las manos mojadas.

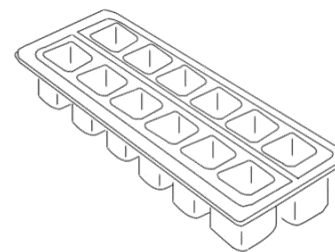
Producción de cubitos de hielo

* Llene la bandeja de cubitos de hielo con agua hasta tres

cuartos de su capacidad, luego coloque la bandeja de cubitos de hielo en el congelador.

* No utilice cuchillos u otros objetos metálicos para sacar los cubitos de hielo del depósito.

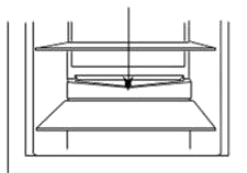
* Para quitar los cubitos de hielo, simplemente sumerja la bandeja durante unos segundos en agua caliente.



Descongelar el compartimento frigorífico

El frigorífico está equipado con un sistema de descongelación automática. La escarcha que se forma en la pared trasera se derrite y por la ranura de drenaje entra en la bandeja del evaporador encima del compresor, en la parte trasera del frigorífico, donde se evapora gracias al calor que desprende el compresor.

el drenaje del agua



palo para limpiar

Precaución: Asegúrese de que la abertura sobre el cajón de frutas y verduras no se bloquee para garantizar el flujo normal del agua de descongelación. Utilice el palo proporcionado para eliminar cualquier obstrucción.

Descongelar el congelador

Después de un cierto período de funcionamiento, se forma una capa de hielo en la superficie del congelador. Si esta capa es demasiado gruesa, aumenta el consumo de electricidad.

Descongele su congelador tan pronto como la capa de hielo alcance un cierto espesor.

Antes de descongelar el congelador, desenchufe el enchufe del tomacorriente, luego saque todos los alimentos y guárdelos en un lugar frío. Utilice una escobilla de goma de plástico para quitar el hielo. Una vez que el hielo se haya derretido, limpie el interior del congelador.

Precaución: No use objetos metálicos o calentadores para descongelar. Al final de la descongelación, vuelva a conectar el enchufe y el refrigerador se encenderá nuevamente.

Corte de energía

Incluso en verano, los alimentos que se guardan en el frigorífico pueden conservarse unas horas.

- * No coloque otros alimentos en el refrigerador durante un corte de energía.
- * Evite abrir la puerta durante cortes de energía.
- * Si se anuncia el corte de energía, produzca cubitos de hielo y colóquelos en un recipiente en la parte superior del refrigerador.

Precaución: Si la temperatura en el frigorífico aumenta durante un corte de corriente o en caso de problemas técnicos, el período de almacenamiento se reduce.

Limpieza

Limpie periódicamente el frigorífico para evitar la formación de moho y olores desagradables.

- * Desconecte siempre el aparato de la red eléctrica antes de limpiarlo.
- * No utilice cepillos duros o de acero, detergentes, gasolina u otros disolventes, agua hirviendo, ácidos o álcalis.
- * Limpie la superficie del refrigerador con un paño suave.
- (1) Evite usar una cantidad excesiva de agua para limpiar el refrigerador. (2) Utilice un paño seco para limpiar el interruptor, la lámpara y el termostato.
- * Mantenga siempre limpia la junta de la puerta.
- * Limpiar periódicamente la parte trasera y los lados del frigorífico.

Desmantelamiento

En caso de un corte de energía prolongado, desenchufe el refrigerador del enchufe y límpielo siguiendo las instrucciones descritas anteriormente.

Cuando apague el refrigerador, asegúrese de dejar la puerta abierta para evitar la formación de olores desagradables.

Advertencia: es aconsejable no apagar el frigorífico.

Durante las vacaciones

- * Saque los alimentos del refrigerador si las vacaciones son cortas. Ajuste el termostato a la temperatura correcta y compruebe que la puerta del frigorífico esté completamente cerrada.
- * Si sus vacaciones son largas, saque la comida del refrigerador y apague la corriente. Después de descongelar, limpie y seque el compartimento frigorífico.

Eliminación

Antes de vaciar el frigorífico, retire la puerta para evitar que un niño se encierre.

Mover el frigorífico

- * Desenchufe el enchufe del frigorífico.
- * Sacar toda la comida.
- * Cierre la puerta con cinta adhesiva.

Los siguientes fenómenos no indican la presencia de problemas:

- * Cuando se enciende el frigorífico por primera vez, la temperatura del frigorífico y del compresor es alta y el compresor permanece encendido durante mucho tiempo.
- * Limpie la superficie exterior del refrigerador con un paño suave.
- * Si el refrigerador se abre con frecuencia o se deja abierto demasiado tiempo durante la temporada de lluvias, el interior también se humedecerá.
- * El refrigerante en circulación produce algo de ruido, como el del compresor cuando está funcionando o se detiene.
- * Incluso el agua de descongelación que cae en la bandeja del evaporador hace un leve ruido.
- * El compresor permanece encendido durante períodos de tiempo suficientes si coloca demasiada comida en el frigorífico o si la temperatura ambiente es muy alta.
- * El evaporador puede producir malos olores si el compartimento no se mantiene limpio.

Precaución: espere al menos cinco minutos antes de reiniciar el refrigerador después de un apagado.

Verifique la causa del problema antes de realizar cualquier reparación.

Problema	Causas probables
El frigorífico no arranca	* Fallo de conexión a la fuente de alimentación (enchufe, enchufe, fusible) * El termostato está en posición 0 * Voltaje demasiado bajo
La lámpara no se enciende	* Bombilla Brunt * Fuente de alimentación no conectada * El termostato está en posición 0
Ruido excesivo	* Posición no horizontal. * Refrigerador en contacto con una pared u otros objetos
El compresor permanece encendido durante mucho tiempo o la temperatura no alcanza el valor preestablecido	* Primera operación * Cantidad excesiva de comida * Apertura frecuente de la puerta del frigorífico durante la temporada de calor * El termostato no se ha programado correctamente * El refrigerador está expuesto a la luz solar directa o está ubicado cerca de una fuente de calor. * Falta de ventilación o presencia de polvo en el condensador
Alimentos secos	* Alimentos no cubiertos o cerrados correctamente
Malos olores	* Alimentos no cerrados correctamente * Alimentos caducados en el refrigerador * El frigorífico debe limpiarse. Ver "Limpieza"

HOJA DE DATOS DE REGLAMENTO DE ETIQUETADO ENERGÉTICO: 2019/2016 / UE

La hoja de información del producto de acuerdo con el reglamento de la UE 2019/2016 El etiquetado energético de los aparatos de refrigeración se puede encontrar bajo la URL el código QR indicado en la etiqueta energética.

Garantía del producto y repuestos disponibles

Según los términos de la garantía del fabricante aplicable a la ubicación, el uso del Servicio de atención al cliente es gratuito. El período mínimo de garantía (garantía del fabricante para consumidores privados) en el Espacio Económico Europeo es de 2 años según los términos de garantía aplicables al lugar. Las condiciones de la garantía no afectan ningún otro derecho o reclamo que usted tenga en virtud de las leyes locales.

La información detallada sobre el período de garantía y las condiciones de garantía en su país está disponible en el servicio al cliente, su distribuidor o nuestro sitio web.

Los repuestos originales que funcionan de acuerdo con la Directiva de diseño ecológico correspondiente se pueden obtener del servicio de atención al cliente durante un período de al menos 4 años a partir de la fecha en que su dispositivo se comercializa en el Espacio Económico Europeo. .

RETIRO DE ELECTRODOMÉSTICOS USADOS



La Directiva europea 2012/19 / UE sobre residuos de Equipos eléctricos y electrónicos (WEEE), requiere que los electrodomésticos usados no se arrojen al flujo normal de desechos municipales. Los dispositivos usados deben recolectarse por separado para optimizar la tasa de recuperación y reciclaje de los materiales de los que están hechos y reducir el impacto en la salud humana y el medio ambiente.

El símbolo del contenedor tachado se coloca en todos los productos para recordarle las obligaciones de la recogida selectiva. Los consumidores deben comunicarse con las autoridades locales o su distribuidor con respecto al procedimiento a seguir para la extracción de su dispositivo. La eliminación de la batería debe realizarse de forma respetuosa con el medio ambiente. Colóquelos en los caños de recogida destinados a este fin (póngase en contacto con su distribuidor in situ para proteger el medio ambiente).

La garantía no cubre las piezas de desgaste del producto, ni los problemas o daños resultantes de:

- (1) deterioro de la superficie debido al desgaste normal del producto;
- (2) defectos o deterioro por contacto del producto con líquidos y por corrosión por herrumbre o presencia de insectos;
- (3) cualquier incidente no autorizado, abuso, mal uso, modificación, desmontaje o reparación;
- (4) cualquier operación de mantenimiento incorrecta, uso que no esté de acuerdo con las instrucciones relativas al producto o conexión a un voltaje incorrecto;
- (5) cualquier uso de accesorios no suministrados o aprobados por el fabricante.

La garantía quedará anulada si se quita la placa de identificación y / o el número de serie del producto.

Importado por: G3 CONCEPTS

ZAC de la Madeleine - 9-11 rue de la Tuilerie

77500 Chelles-France

SCHNEIDER